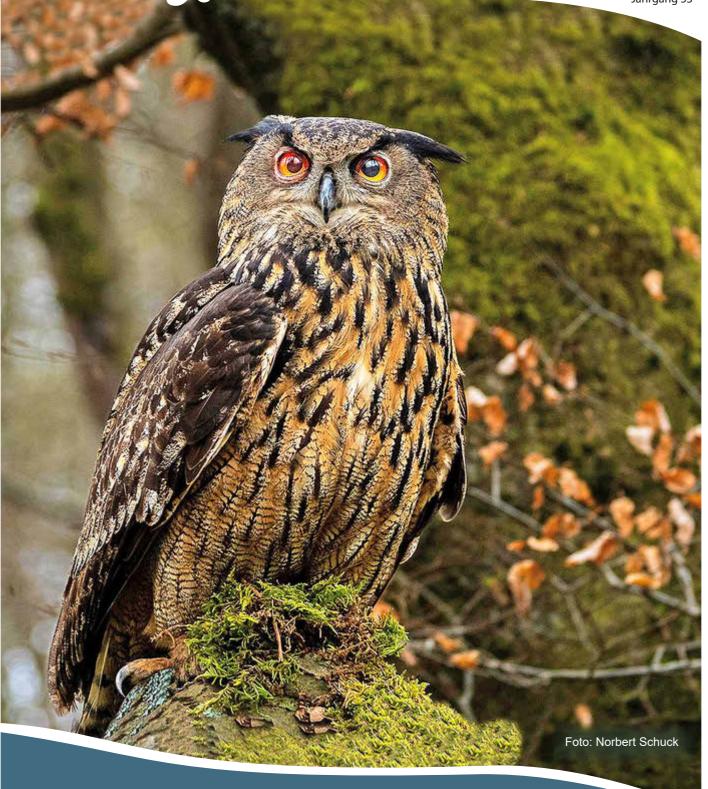
AMTSBLATT und Mitteilungen

der Verbandsgemeinde Schweich Freitag, den 31. Oktober 2025 Ausgabe 44/2025

Jahrgang 53



- Wiedereröffnung der Bundesstraße 53
- November-Programm Jugendzentrum Schweich

RÖMISCHE

Veranstaltungskalender



Notdienste

1. Ärztlicher Bereitschaftsdienst

- Der Bereitschaftsdienst umfasst alle Ortschaften der Verbandsgemeinde Schweich.
- Ärztlicher Bereitschaftsdienst: Telefon: 116 117

Wenn ohne unmittelbare Behandlung Lebensgefahr besteht oder bleibende gesundheitliche Schäden zu befürchten sind, alarmieren Sie bitte den Rettungsdienst unter 112.

Zentraler Anlaufpunkt außerhalb der Praxisöffnungszeiten

Die Bereitschaftsdienstzentrale ist der zentrale Anlaufpunkt für Patienten außerhalb der regulären Öffnungszeiten der Arztpraxen.

2. Kinderärztlicher Notdienst

(Samstag, Sonntag, Feiertag: 09.00 - 12.00 Uhr; 15.00 - 18.00 Uhr; Mittwochnachmittag: 15.00 - 18.00 Uhr) Tel. 01805-767 54 634

3. Zahnärztlicher Notdienst

Inanspruchnahme nur nach telefonischer Vereinbarung Notdiensttelefon: 01805/065100

(14ct/min a. d. dt. Festnetz, Mobilfunkmax. 42ct/min)

4. Augenärztlicher Notdienst

Kassenärztliche Vereinigung116 117

5. Notaufnahmen der Krankenhäuser

Ständige (Not)-Aufnahmebereitschaft:

- 5.1 Krankenhaus der Barmherzigen Brüder Chirurgie und Innere 0651/208-0 Schlaganfall 0651/208-2535
- 5.2 Klinikum Mutterhaus der Borromäerinnen, Pädiatrie, Psychiatrie, Chirurgie, Innere 0651/947-0
- 5.3 Klinikum Mutterhaus der Borromäerinnen Nord (ehem. Elisabethkrankenhaus) Innere 0651/6830

6. Rettungsdienst und Krankentransport

Deutsches Rotes Kreuz Schweich

(Tag- und Nachtdienst)Tel. 112

7. Apothekendienste

Notdienstbereitschaft der Apotheken

(Der Notdienst ist jeweils bereit bis zum nachfolgenden Tag 08.30 Uhr)

Tel.: 01805-258825-PLZ

Nach der Wahl der Notdienstnummer und direkter Eingabe der Postleitzahl des aktuellen Standortes über die Telefontastatur werden Ihnen drei dienstbereite Apotheken in der Umgebung des Standortes mit vollständiger Adresse und Telefonnummer angesagt und zweimal wiederholt.

Des Weiteren ist der Notdienstplan auf der Internetseite www.lakrlp.de für jedermann verfügbar. Hier bekommen Sie nach Eingabe der Postleitzahl des Standortes die umliegenden dienstbereiten Apotheken angezeigt.

8. Giftinformationszentrum (GIZ)

Das Giftinformationszentrum (GIZ) der Länder Rheinland-Pfalz und Hessen sowie für das Saarland an der Universitätsmedizin Mainz bietet für alle Anrufenden unter der Rufnummer 06131-19240 rund um die Uhr professionelle und ärztliche Beratung bei Vergiftungen aller Art.

9. Hilfezentren

- Pflegestützpunkt in der Verbandsgemeinde Schweich Beratungsstelle für alte, kranke, behinderte und pflegebedürftige Menschen und ihre Angehörigen Inge Suska de Sanchez......06502-99 78 6 01 inge.suska-de-sanchez@pflegestuetzpunkte-rlp.de Hiltrud Thommes06502-99 78 6 02 hiltrud.thommes@pflegestuetzpunkte-rlp.de 9.2 **Caritas Sozialstation (AHZ)**
- (Frau Falk) Tel. 06502/93570
- Gemeindepsychiatrisches Betreuungszentrum des Schönfelder Hofes, Schweich

(Herr Rohr) Tel. 06502/995006

10. Trinkwasserversorgung

Ihr Wasserwerk ist während der üblichen Dienstzeit (Mo. - Mi. 08.00-12.00 Uhr und 14.00-16:00 Uhr; Do. 08.00-12.00 Uhr und 14.00-18:00 Uhr und Fr. 08.00-12.00 Uhr) unter der Telefonnummer 06502-4071704 erreichbar.

Darüber hinaus auch nach gesonderter Terminvereinbarung.

Bei Störungen an den Versorgungsanlagen erreichen Sie den Bereitschaftsdienst außerhalb der üblichen Dienstzeiten unter: 0171-8555 956.

Verbandsgemeindewerke Schweich, Wasserwerk, Europa-Allee 24, 54343 Föhren (anstatt bisher Brückenstraße 26, Schweich)

11. Abwasserentsorgung

Ihr Abwasserwerk ist während der üblichen Dienstzeit (Mo. -Mi. 08.00-12.00 Uhr und 14.00-16:00 Uhr; Do. 08.00-12.00 Uhr und 14.00-18:00 Uhr und Fr. 08.00-12.00 Uhr) unter der Telefonnummer 06502-4071704 erreichbar.

Darüber hinaus auch nach gesonderter Terminvereinbarung.

Bei Störungen an den Abwasseranlagen erreichen Sie den Bereitschaftsdienst außerhalb der üblichen Dienstzeiten unter: 0171-8555 957.

Verbandsgemeindewerke Schweich, Abwasserwerk, Europa-Allee 24, 54343 Föhren (anstatt bisher Brückenstraße 26, Schweich)

12. Erdgasversorgung

Für das Stadtgebiet Schweich, den Stadtteil Issel und den IRT Föhren ist im Falle von Störungen an der Erdgasversorgung das Servicetelefon der Stadtwerke Trier erreichbar: 0651 - 7172 599.

Stadtwerke Trier, SWT - AöR, Ostallee 7 - 13, 54290 Trier

Entstörungsnummer: 0800 - 717-2599

13. Stromversorgung

Störung Strom Westnetz GmbH......Tel. 0800 - 4112244



Notrufe

Alarmierung der Feuerwehren

Notruf	Tel. 112
Leitstelle Trier (Berufsfeuerwehr)	Tel. 0651/82496-0

Polizei

Notruf	Tel. 110
Polizei Schweich	Tel. 06502/91570
Autobahnpolizei Schweich	Tel 06502/91650









Verkehrsfreigabe des Ausbaus der B53 zwischen Klüsserath und Trittenheim

Ein wichtiger Meilenstein für die Verkehrsinfrastruktur in der Region wurde am Donnerstag, 23. Oktober 2025, mit der offiziellen Verkehrsfreigabe des Ausbaus der B53 zwischen Klüsserath und Trittenheim erreicht. In einer feierlichen Zeremonie, die aufgrund des schlechten Wetters im Jugendheim in Trittenheim stattfand, wurde der symbolische Banddurchschnitt vorgenommen.

Mit einer Gesamtlänge von 4,3 Kilometern wurde die Strecke ausgebaut und bietet nun nicht nur eine breitere Fahrbahn, sondern auch eine besonders wichtige Neuerung: Ein 2,50 Meter breiter Radweg wurde entlang der Strecke errichtet, der durch einen 1,25 Meter breiten Trennstreifen von der 6,50 Meter breiten Fahrbahn getrennt ist.

Diese Maßnahme wird nicht nur die Verkehrssicherheit erhöhen, sondern auch den Tourismus in der Region fördern – ein bedeutender Schritt für die lokale Entwicklung.

Die Kosten des Projekts belaufen sich auf rund 19 Millionen Euro. Die B53 stellt eine wichtige Verbindung im regionalen Verkehrsnetz dar, und mit der Fertigstellung des Ausbaus wird eine verbesserte Erreichbarkeit für die Anwohner sowie eine gesteigerte Attraktivität für Touristen gewährleistet.



Zur Feier des Tages kamen neben den Vertretern der Kommunalen Familie – darunter Bürgermeisterin Christiane Horsch, Stadtbürgermeister Lars Rieger MdL, der Erste Beigeordnete Christian Scholtes, Beigeordneter Carsten Lang und Ortsbürgermeister Joachim Hagen aus Leiwen sowie der Fraktionsvorsitzende der FWG, Kaspar Portz – auch Ministerialdirektor Michael Puschel, Ministerin Daniela Schmitt sowie der leitende Baudirektor Hans-Michael Bartnick zusammen. In Vertretung des Landrats war der Beigeordnete Martin Alten anwesend. Ebenfalls anwesend aber nicht auf dem Foto waren der Beigeordnete der Verbandsgemeinde Schweich Sebastian Krewer sowie der Ortsbürgermeister Hans-Werner Lex aus Klüsserath.

Die Bauzeit war für alle eine große Belastungsprobe - für die Betriebe in Klüsserath und Trittenheim teilweise mit erheblichen Umsatzeinbußen verbunden. Alle Anwesenden äußerten ihre Freude über den erfolgreichen Abschluss des Projekts, das ursprünglich auf eine Bauzeit von vier Jahren angesetzt war, aber dank des engagierten Teams und einer effizienten Planung bereits neun Monate früher fertiggestellt werden konnte.



PROGRAMM IM NOVEMBER

JUGEND TREFF IM HOLZHAUS

ab 12 Jahre

ÖFFNUNGSZEITEN:

Dienstag 14 - 19 Uhr Mittwoch 17 - 19 Uhr Donnerstag 17 - 19 Uhr Freitag 16 - 20 Uhr

Jugendtreff geschlossen am 19.11., 27.11.

ANGEBOTE - JUGENDTREFF

Jeden Dienstag:

Nachhilfe für Schulfächer 7.-13. Klasse, ab16:30 Uhr

E-Mail: info@jugendzentrum-schweich.de Telefon: +49 (0) 6502 / 98105-10

www.jugendzentrum-schweich.de

KIDSTREFF IM HOLZHAUS

8-12 Jahre

JEDEN MITTWOCH
& DONNERSTAG 14-17 UHR:

Offener Kindertreff ohne Anmeldung & kostenlos!

ANGEBOTE - KIDSTREFF

13.11. 14 - 17 - **Regenmacher basteln 27.11.** 15:30 - 18:30 - **Kidstreff Olympiade**



Die Teilnahme für die Angebote gilt nur mit Anmeldung unter anmeldung @jugendzentrum-schweich.de

EVENTS

07.11. - Rollendes Kunstatelier im Holzhaus

17-20 Uhr

109.11. - Mädelsflohmarkt INDOOR im Bürgerzentrum12-16 Uhr

Mehr Infos findet ihr auf unserer Homepage oder in unseren Social-Media-Kanälen!



jugendzentrum_schweich



Jugendzentrum Schweich











Kommunale Wärmeplanung vor Ort Informationsveranstaltung Nahwärme in Klüsserath

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

hiermit lade ich Sie herzlich zur Informationsveranstaltung Nahwärme in Klüsserath ein

am Dienstag, 25. November 2025, 19:00 Uhr bis 21:00 Uhr im Gemeindezentrum "Alte Ökonomie", Kirchstraße 3

In der Informationsveranstaltung geht es darum, Sie über Ihre Möglichkeiten für eine zukünftige Wärmeversorgung zu informieren, die als Ergebnisse der kommunalen Wärmeplanung der Verbandsgemeinde Schweich herausgearbeitet wurden.

Im ersten Teil der Veranstaltung werden fachlichen Impulsvorträge zum Thema Gebäudeenergiegesetz (GEG) und Wärmeversorgungsmöglichkeiten gehalten. Anschließend möchten wir gerne mit Ihnen gemeinsam in den Austausch kommen.

Als Ergebnis der kommunale Wärmeplanung der Verbandsgemeinde Schweich hat sich für unsere Gemeinde die Möglichkeit des Aufbaus einer zentralen Wärmeversorgung in Form eines Wärmenetzes ergeben. Hierzu hat der Ortsgemeinderat die Durchführung einer Machbarkeitsstudie beschlossen, die vor allem die Untersuchung der Wirtschaftlichkeit zum Ziel hat.

Je mehr Anschlussinteressenten es bei Ihnen als potenzielle Anschlussnehmer gibt, desto wahrscheinlicher ist auch eine mögliche Umsetzung des Wärmenetzes.

Nehmen Sie die Möglichkeit wahr, sich über den aktuellen Stand des Projekts, die aktuelle Gesetzeslage auf Bundesebene und Ihre Handlungsoptionen als Gebäudeeigentümer zu informieren.

Zusammen können wir für ein klimafreundlicheres und lebenswerteres Klüsserath eintreten.

Denn gemeinsam können wir viel bewirken!

Ihr Hans-Werner Lex (Ortsbürgermeister)

ZUKUNFTSFÄHIG HEIZEN UND SANIEREN CHANCEN UND FÖRDERMITTEL FÜR MEIN HAUS KLIMAGERECHTE GÄRTEN UND DEREN AUSWIRKUNGEN AUF ÖKOLOGIE. ARTENVIELFALT UND KLEINKLIMA 15. April 2025, 19:00 Uhr | Stadthalle Saarburg **ZUKUNFT GRÜN** WÄRMENETZBAU FÜR DIE STADT KONZ Alle Infos 12. Mai 2025, 17:00 Uhr | Bürgerhaus Könen trier-saarburg.de/ klimaschutzmanagement PRIVATE STARKREGEN- UND **HOCHWASSERVORSORGE** 3. Juli 2025, 18:00 Uhr | Sitzungssaal der Verbandsgemeinde Ruwer SOLARENERGIE AUF MEINEM BALKON 13. September 2025, 10:00 bis 16:00 Uhr | Römersaal im alten Weinhaus in der Stadt Schweich **KOSTENGÜNSTIGE UMSETZUNG** VON ENERGIE- UND KLIMASCHUTZMASSNAHMEN IM PRIVATEN 25. Oktober 2025, 18:00 Uhr | Bürgerhaus Butzweiler **WAS KOSTET UNS KEIN KLIMASCHUTZ?** November 2025 **Eintritt** frei! Hormoskei KONZ Saarburg-Kell * SKLIMA Klimaschutz







Energietipp der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz Ist mein Haus fit für die Wärmepumpe?

(VZ-RLP / 21.10.2025) Beim Thema Wärmewende sind immer noch viele Mythen im Umlauf, die Verbraucher:innen verunsichern. Ein klassischer Mythos lautet: "Die Wärmepumpe funktioniert nur in Neubauten richtig und man benötigt unbedingt eine Fußbodenheizung." Das stimmt so nicht.

Generell können Wärmepumpen auch in den meisten Altbauten effizient betrieben werden. Eine Faustregel besagt, dass die Vorlauftemperatur der Heizung dafür 55 Grad nicht überschreiten sollte. Bei Fußbodenheizungen ist das ohnehin der Fall. Aber auch mit Heizkörpern lassen sich niedrige Vorlauftemperaturen erreichen. Oft reicht der Austausch weniger, zu kleiner Heizkörper aus, um die Vorlauftemperatur merklich zu reduzieren. Es sind also nicht immer groß angelegte Sanierungsmaßnahmen an der Gebäudehülle notwendig, um die Immobilie fit für die Wärmepumpe zu machen. Klar ist aber auch, dass jedes Grad weniger Vorlauftemperatur die Heizkosten senkt.

Im Web-Seminar "Heizen mit Wärmepumpe" am Mittwoch, dem 12. November, um 18:00 Uhr erläutert ein Energieberater der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz, unter welchen Voraussetzungen eine Wärmepumpe als neue Heizung in Frage kommt. Die Teilnahme ist kostenlos. Interessierte können sich anmelden unter www.verbraucherzentrale-rlp.de/webseminare-rlp

Alle weiterführenden Fragen zum Heizungstausch beantworten die Energieberater:innen der Verbraucherzentrale an über 70 Standorten unabhängig und kostenlos im Rahmen der Beratungssprechstunde nach Terminvereinbarung.

Der Energieberater hat **am Freitag, dem 28. November, von 13 bis 16 Uhr** Sprechstunde im Römersaal im alten Weinhaus (Tourist-Information) in der Brückenstraße 46 in **Schweich.** Die Beratungsgespräche sind kostenlos. **Anmeldung unter Tel. 06502 407-1308.**

Energietelefon der Verbraucherzentrale

0800 60 75 600 (kostenfrei) montags von 9 bis 13 und 14 bis 18 Uhr, dienstags und donnerstags von 10 bis 13 und 14 bis 17 Uhr





BENEFIZKONZERT

Zugunsten Nachbar in Not Schweich e.V.





Musik verschiedenster Genres - für alle Generationen mit Christine Kaufmann, Frank Holstein, Nico Braband, Norbert Olk

07.11.2025

Evangelische Kirche Schweich

19:00 Uhr

Einlass: 18:00 Uhr

EINTRITT FREI Spenden erwünscht

Amtsblatt und Mitteilungen für die Verbandsgemeinde Schweich an der Roemischen Weinstrasse für die Stadt Schweich und die Ortsgemeinden Bekond, Detzem, Ensch, Fell, Föhren, Kenn, Klüsserath, Köwerich, Leiwen, Longen, Longuich, Mehring, Naurath/Eifel, Pölich, Riol, Schleich, Thörnich, Trittenheim und Kreisnachrichten - Mitteilungen, Informationen und amtliche Bekanntmachungen der Kreisverwaltung Trier-Saarburg

Impressum

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil:

Wolfgang Deutsch, Brückenstraße 26, 54338 Schweich, Tel. 06502/4070, Fax 06502/407180

Herausgeber der Kreisnachrichten: Kreisverwaltung Trier-Saarburg, 54290 Trier, Tel. 0651/7150

Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG, 54343 Föhren, Europaallee 2, Tel. 06502/9147-0, Telefax 06502/9147-250, Internet: www.wittich.de

Postanschrift: 54343 Föhren, Postfach 1154





Erreichbarkeit der Verwaltung

RÖMISCHE

MOSEL ANTE PORTAS

Die allg. Verwaltung ist wie folgt erreichbar (außer Bürgerbüro und Sozialverwaltung):

Tel. 06502/407-0; E-Mail: info@schweich.de

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr Montag bis Mittwoch: 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr Donnerstag: 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Für Besuche an Nachmittagen bitten wir um vorherige Terminvereinbarung.

Öffnungszeiten des Bürgerbüros:

Montag: 07:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr Dienstag: 07:00 Util bis 12:00 Uhr 07:30 Uhr bis 12:00 Uhr 07:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Mittwoch:

07:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr Donnerstag:

07:30 Uhr bis 12:00 Uhr Freitag:

Terminvereinbarung Bürgerbüro:

termine.schweich.de Tel. 06502/407 1444 telefonisch:

E-Mail: buergerbuero@schweich.de



Für den Besuch im Bürgerbüro wird eine Terminvereinbarung empfohlen, da ansonsten längere Wartezeiten nicht ausgeschlossen sind.

Standesamt:

Persönliche Vorsprachen im **Standesamt** sind nur nach vorheriger Terminvereinbarung möglich:

Tel. 06502/407 1430; E-Mail: standesamt@schweich.de

Sozialverwaltung:

Die **Sozialverwaltung** ist wie folgt erreichbar: Tel. 06502/407 0; E-Mail: sozialamt@schweich.de

Öffnungszeiten der Sozialverwaltung:

Mo., Di., Do., Fr.: 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Mittwoch: geschlossen

Donnerstag: 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Die Dienstleistungen Hauses und die zugehörigen unseres Mitarbeiterinnen/Mitarbeiter sind auf der Internetseite www.schweich.de unter der Rubrik "Verwaltung & Bürgerservice" sowie im Bürgerinfoportal ersichtlich.



Hinweis:

In der Verwaltung (Brückenstraße 26, 54338 Schweich) steht Ihnen Terminvereinbarung - auch für alle Außenstellen - ein barrierefreies Beratungsbüro im Erdgeschoss zur Verfügung.



Amtliche Bekanntmachungen und Mitteilungen der Verbandsgemeinde

Bekanntmachung

Am Mittwoch, 05.11.2025 findet um 18:00 Uhr im Rathaus, Bahnhofstraße 28 in Kenn (Rathaussaal) eine Sitzung des Schulträgerausschusses der VG Schweich statt.

Tagesordnung: öffentlich

- 1. Mitteilungen
- 2. Sachstand Baumaßnahmen Grundschulen
- Vorstellung Ma
 ßnahme "Multifunktions-Sportanlage" der OG Leiwen, Mitnutzung durch die Schule
- Jugendverkehrsschule, Bau eines neuen Verkehrsübungsplatzes
- Entsiegelungsmaßnahme "Grüner Schulhof" im Rahmen der Erweiterung der Grundschule Longuich
- 6. Rechtsanspruch auf ganztägige Betreuung
- 7. Schülerbetreuung und Verpflegung
- 8. Sozialpädagogische Arbeit an Grundschulen
- 9. Nutzung der Schulsporthallen während der Ferien
- 10. Schulstatistik
- 11. Verschiedenes

nicht öffentlich

Mitteilung

Schweich, 27.10.2025 Christiane Horsch, Bürgermeisterin

Bekanntmachung

Am Montag, 10.11.2025 findet um 18:00 Uhr im "Bürgertreff" des Bürgerzentrums, Stefan-Andres-Straße 1b in Schweich eine Sitzung des Ausschusses für Soziales, Jugend, Freizeit und Sport der VG Schweich statt.

Tagesordnung: öffentlich

- Mitteilungen
 - 1.1. Anschaffung AEDs für Schulsporthallen
 - 1.2. Anschaffung neues KFZ für Sozialverwaltung und Jugendbüro
 - 1.3. Bericht Badesaison 2025
 - 1.4. Schwimmunterricht an Grundschulen
 - 1.5. Sportstätten-Förderprogramm 2027
 - 1.6. Sanierung Schulsporthalle Mehring
 - 1.7. Neues Förderprogramm für Sportstätten
 - 1.8. Multifunktionales Sportfeld in Leiwen
 - 1.9. Jugendverkehrsübungsplatz
 - 1.10. Kindertagesstätten, Übertragung von Trägerschaften
 - 1.11. Nutzung der Schulsporthallen während der Ferien
- Weitere Vorgehensweise Sozialpädagogische Arbeit an Grundschulen
- 3. Bericht über die Jugendpflege in den Ortsgemeinden 2025
- 4. Erhöhung der Stundenzahl Mobile Jugendarbeit
- 5. Personalsituation in der Sozialverwaltung
- 6. Bericht Seniorenbeauftragte
- 7. Verschiedenes

nicht öffentlich

Mitteilung

Schweich, 28.10.2025 Christiane Horsch, Bürgermeisterin

Bekanntmachung

Am Dienstag, 11.11.2025 findet um 18:00 Uhr im "Bürgertreff" des Bürgerzentrums, Stefan-Andres-Straße 1b in Schweich eine Sitzung des Ausschusses für Wirtschaft, Tourismus und Weinwerbung der VG Schweich statt.

Tagesordnung: öffentlich

- 1. Mitteilungen
- Fest der Römischen Weinstraße -Rückblick 2025/ Ausblick 2026
- Geschäftsbericht 2024 der Tourist-Information Römische Weinstraße

- Wirtschaftsplan 2026 der Tourist-Information Römische Weinstraße
- 5. Panoramahöhenradweg Sachstand
- Verschiedenes

Schweich, 22.10.2025 Christiane Horsch, Bürgermeisterin

Bekanntmachung

1. Nachtragshaushaltssatzung der Verbandsgemeinde Schweich für die Haushaltsjahre 2025 und 2026

Der Verbandsgemeinderat hat auf Grund des § 98 Gemeindeordnung Rheinland-Pfalz in der Fassung vom 31.01.1994 (GVBl. S. 153), in der derzeit gültigen Fassung, folgende 1. Nachtragshaushaltssatzung erlassen, die hiermit bekanntgemacht wird:

§ 1

Durch die 1. Nachtragshaushaltssatzung wird der Stellenplan 2025/2026 der Verbandsgemeinde Schweich an der Römischen Weinstraße, wie in der Anlage dargestellt, geändert.

§ 2

Die übrigen Festsetzungen der Haushaltssatzung 2025/2026 werden durch die 1. Nachtragshaushaltssatzung 2025/2026 geändert. Die Verwaltung wird ermächtigt, die 1. Nachtragshaushaltssatzung öffentlich bekanntzumachen und die Auslegung des 1. Nachtragshaushaltsplanes zu veranlassen.

Schweich, den 21. Oktober 2025 Verbandsgemeindeverwaltung Schweich an der Römischen Weinstraße (S) gez. Christiane Horsch, Bürgermeisterin

Die 1. Nachtragshaushaltssatzung wurde gemäß § 97 Abs. 2 GemO analog der Kreisverwaltung Trier-Saarburg vorgelegt. Die Kreisverwaltung hat die gemäß § 95 Abs. 4 der Gemeindeordnung erforderliche Genehmigung mit Schreiben vom 17.10.2025 erteilt. Gegen die Ausführungen des 1. Nachtragsstellenplans 2025 bzw. 2026 bestehen aufsichtsbehördlich keine Bedenken.

Die übrigen Festsetzungen der ursprünglichen Verfügung bleiben unberührt.

Die 1. Nachtragshaushaltssatzung wird gemäß den Vorschriften der Gemeindeordnung hiermit bekanntgemacht. Die 1. Nachtragshaushaltssatzung mit Nachtragsstellenplan liegt in der Zeit vom 03. November 2025 bis einschließlich 11. November 2025 zu den üblichen Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, im Gebäude der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, 54338 Schweich, Zimmer 15 zur Einsicht öffentlich aus. Vor einer persönlichen Einsichtnahme am Nachmittag bitten wir um vorherige Terminvereinbarung unter der Telefonnummer 06502/4070!

Nach § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung für Rheinland-Pfalz (GemO) vom 31.01.1994 ist folgender Hinweis bekanntzumachen: Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften dieses Gesetzes oder auf Grund dieses Gesetzes zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Dies gilt nicht, wenn

 die Bestimmungen über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,

oder

 vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Aufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder jemand die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeindeverwaltung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht hat.

Hat jemand eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen. Bei der Bekanntmachung der Satzung ist auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften und die Rechtsfolgen hinzuweisen.

Schweich, den 21. Oktober 2025 Verbandsgemeindeverwaltung Schweich an der Römischen Weinstraße (S) gez. Christiane Horsch, Bürgermeisterin

Bekanntmachung

Rechtsverordnung gemäß § 10 Ladenöffnungsgesetz Rheinland-Pfalz über die Freigabe eines verkaufsoffenen Sonntages in der Stadt Schweich anlässlich der Veranstaltung "Martinsmarkt"

Aufgrund des § 10 des Ladenöffnungsgesetzes Rheinland-Pfalz (LadöffnG) vom 21.11.2006 (GVBI. 2006, S. 351) wird für die Stadt Schweich folgende Rechtsverordnung erlassen:

§ 1

(1) Die Verkaufsstellen in der Stadt Schweich dürfen anlässlich der Veranstaltung "Martinsmarkt" am Sonntag, dem 09.11.2025, in der Zeit von 12.00 Uhr bis 17.00 Uhr, geöffnet sein.

§ 2

(1) Die Vorschriften des § 13 Ladenöffnungsgesetz Rheinland-Pfalz (LadöffnG) und des Arbeitszeitgesetzes vom 06.06.1994 (BGBI. 1994 Teil I, S. 1170) in der zurzeit geltenden Fassung sind zu beachten. (2) Jugendliche sowie werdende oder stillende Mütter dürfen nicht beschäftigt werden.

§ 3

Die Inhaberin oder der Inhaber einer Verkaufsstelle ist verpflichtet, ein Verzeichnis über Namen, Tag, Beschäftigungsart und Beschäftigungsdauer der am 09.11.2025 beschäftigten Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer und über die diesen zum Ausgleich für die Beschäftigung an diesem Sonntag gewährte Freistellung zu führen.

§ 4

Zuwiderhandlungen gegen die §§ 1, 2 Absatz 1 und § 3 dieser Verordnung werden als Ordnungswidrigkeit nach § 15 LadöffnG geahndet.

Zuwiderhandlungen gegen das Beschäftigungsverbot für Jugendliche können als Ordnungswidrigkeit nach § 58 Absatz 1 Ziffer 14 des Jugendarbeitsschutzgesetzes (JArbSchG) vom 12.04.1976 (BGBI I, S. 965) geahndet werden.

Die Beschäftigung werdender oder stillender Mütter kann nach § 32 Absatz 1 Ziffer 3 des Mutterschutzgesetzes vom 23.05.2017 (BGBI. I, S. 1228) als Ordnungswidrigkeit verfolgt werden.

Zuwiderhandlungen gegen das Arbeitszeitgesetz können als Ordnungswidrigkeit nach § 22 Abs. 1 des Arbeitszeitgesetzes vom 06.06.1994 (BGBI. I, S. 1170, 1171) geahndet werden.

§ 5

Diese Rechtsverordnung tritt am Tage nach ihrer Verkündigung in Kraft

Schweich, 22.10.2025 Verbandsgemeindeverwaltung Schweich an der Römischen Weinstraße gez. Christiane Horsch, Bürgermeisterin

Empfehlungen für Notfallvorsorge und Handeln in Krisensituationen

Das Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe (kurz: BBK) stellt am Montag, 13. Oktober 2025, dem internationalen Tag der Katastrophenvorsorge, seinen grundlegend überarbeiteten Ratgeber "Vorsorgen für Krisen und Katastrophen" vor.



Der Ratgeber gibt Informationen darüber, wie sich jeder und jede zu Hause in einfachen Schritten auf mögliche Unterbrechungen des Alltags oder Krisen vorbereiten kann.

BBK Kompakt – Vorsorgen für Krisen und Katastrophen

App-Empfehlung "Meine Pegel"

"Meine Pegel" ist die amtliche Wasserstands- und Hochwasser-Informations-App mit Rund 3.000 Pegeln in Deutschland. Ein Service von hochwasserzentralen.info. Die App ist erhältlich für iOS und Android. Die App ist in Sachen Katastrophenschutz ein wichtiger Begleiter hinsichtlicher möglicher Hochwasserlagen in unserer Verbandsgemeinde.



Standesamt Schweich an der Römischen Weinstraße Eheschließungen an Samstagen 2025/2026

Das Standesamt Schweich bietet zusätzlich zu den regulären Eheschließungsterminen (Montag bis Freitag zu den Öffnungszeiten der Verwaltung) an folgenden Samstagen Eheschließungen an:

- 06. Dezember 2025 (Trauraum)
- 14. Februar 2026 (Synagoge)
- 28. März 2026 (Trauraum)
- 25. April 2026 (Synagoge)
- 30. Mai 2026 (Meulenwaldhaus)
- 27. Juni 2026 (Meulenwaldhaus)
- 19. September 2026 (Meulenwaldhaus)
- 05. Dezember 2026 (Trauraum)

Die Eheschließungen finden an den Samstagen jeweils vormittags statt.

Es wird darauf hingewiesen, dass weitere Terminwünsche bezüglich Eheschließungen an Samstagen keine Berücksichtigung finden.

Nähere Informationen über die Anmeldung der Eheschließung und die erforderlichen Unterlagen sowie die standesamtlichen Gebühren erhalten Sie beim Standesamt unter der Telefon-Nr. 06502/407-1430 (Frau Neri) oder 06502/407-1431 (Frau Zell), E-Mail neri.a@schweich de

Öffnungszeiten nach Terminvereinbarung:

Mo. – Fr. 08:00 – 12:00 Uhr Mo. – Mi. 14:00 – 16:00 Uhr Do. 14:00 – 18:00 Uhr

Schweich, 24.10.2025 Standesamt Schweich an der Römischen Weinstraße

Siebte landesweite Demografiewoche - Machen Sie mit

Beteiligen Sie sich an der Demografiewoche vom 3. bis 10. November 2025, die in diesem Jahr unter dem Motto "Gemeinsam gestalten wir ein Zuhause für alle" steht und sorgende Gemeinschaften in den Mittelpunkt stellt!

Auch in diesem Jahr freuen wir uns sehr auf die Mitwirkung vieler Bürgerinnen und Bürger, Verbände, Organisationen und Aktiven an der Demografiewoche.

Wir laden Sie daher herzlich ein, sich mit eigenen Veranstaltungen zu beteiligen und mit den von uns bereitgestellten Materialien für die 7. Demografiewoche zu werben. Über unseren Bestellservice (LINK) können Sie Postkarten und Poster mit Informationen zur Demografiewoche sowie ein individualisierbares Poster zur Bewerbung Ihrer eigenen Veranstaltung beziehen. Verwenden Sie gerne auch das zur Verfügung gestellte Sharepic, um auf Ihren Social-Media-Kanälen auf die Demografiewoche und ihre Veranstaltung aufmerksam zu machen. Teilen Sie unsere Beiträge via Instagram. Gestalten Sie mit uns gemeinsam wieder eine Demografiewoche, die von Vielfalt und neuen Ideen lebt!

Vor dem Hintergrund der Alterung der Gesellschaft widmet sich die siebte Demografiewoche 2025 dem Thema der sorgenden Gemeinschaften in Dörfern und Quartieren. Im Fokus steht die Frage, was eine sorgende Gemeinschaft braucht, damit vor allem ältere Menschen lange und selbstbestimmt im angestammten Dorf oder Quartier wohnen können.

Neben dem Schwerpunktthema wird sich die Demografiewoche wieder allen Fragen rund um den demografischen Wandel widmen, wie zum Beispiel Arbeit, Wohnen, Mobilität, Bildung, Gesundheit, Versorgung oder das Miteinander der Generationen.

Zum Auftakt der diesjährigen Demografiewoche laden wir Sie herzlich am **3. November 2025** zur Filmvorstellung "When I'm 67" ein. Die Langzeitdokumentation begleitet mehrere ältere Paare auf ihrem Weg zur Gründung eines gemeinschaftlichen Wohnprojekts. In unserer Zentralveranstaltung am **5. November 2025** werden beispielhafte sozialräumliche Projekte vorgestellt und die damit verbundenen Chancen im demografischen Wandel aufgezeigt werden. Hierzu laden wir Sie ebenfalls herzlich ein.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!



Umweltinfos / Umweltangebote

Fahrgemeinschaftsbörse der Römischen Weinstraße

Als kostenlose Serviceleistung unserer Verbandsgemeinde bieten wir die Nutzung der "Fahrgemeinschaftsbörse Römische Weinstraße" an. Zu diesem Zweck haben wir einen Antwortcoupon erstellt, den Sie bitte ausgefüllt an die Verbandsgemeindeverwaltung Schweich zurücksenden. Wir werden dann Ihr Angebot über eine Fahrgemeinschaft oder Ihren Wunsch nach einer Mitfahrgelegenheit kostenlos im Amtsblatt unter Angabe Ihrer Telefonnummer veröffentlichen. Wir hoffen, mit dieser Aktion einen Beitrag zum Umweltschutz sowie zur Verminderung des Straßenverkehrsaufkommens zu leisten und wünschen uns, dass diese Serviceleistung einen regen Zuspruch findet. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an die Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Tel.: 06502/407-1113.

Verbandsgemeindeverwaltung Schweich an der Römischen Weinstraße

Kostenlose Fahrgemeinschaftsbörse
Name, Vorname:
Straße:
Wohnort:
Telefon:
Suche () bzw. biete () Fahrgelegenheit (bitte Zutreffendes ankreuzen!)
von:
nach:
Abfahrtszeit:Uhr
RückfahrtszeitUhr
Wochentage:
Fahrgemeinschaft könnte abbeginnen.
Bitte diesen Antwortcoupon ausgefüllt zurücksenden an die Verbandsgemeindeverwaltung Schweich Brückenstraße 26, 54338 Schweich

Kostenlose Altgerätebörse

Ziel dieser Altgerätebörse ist es, Gegenstände zu vermitteln, die ansonsten vielfach im Sperrmüll landen, weil sie für den Besitzer nutzlos sind. Für andere haben diese Gegenstände jedoch noch vielfach Gebrauchs- oder Sammelwert. Zur Vermeidung unnötiger Müllbeseitigung haben Sie im Rahmen der Altgerätebörse deshalb die Möglichkeit, die kostenlose Abgabe solcher gebrauchsfähigen Gegenstände oder Sammlerstücke mit einer kurzen Beschreibung und unter Angabe der Telefonnummer und/oder E-Mail Adresse im Amtsblatt anzubieten.

Wenn Sie also solche Gegenstände kostenlos abgeben möchten, bitten wir, den nachstehend abgedruckten Antwortcoupon ausgefüllt an die Verbandsgemeindeverwaltung Schweich zurückzusenden. Wir werden dann Ihre Meldung mit einer kurzen Beschreibung

des abzugebenden Gegenstandes und Ihrer Telefonnummer bzw. E-Mail Adresse kostenfrei veröffentlichen. Interessenten können sich dann direkt an die Anbieter wenden. Die Anzeige wird in zwei aufeinanderfolgenden Amtsblättern veröffentlicht.

Sollte eine zweite Veröffentlichung **nicht** gewünscht werden, bitten wir um telefonische Mitteilung unter der Telefon-Nr. 06502/407-1113 bei der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich.

Kostenlose Altgerätebörse
Name, Vorname:
Straße:
Wohnort:
Telefon:
E-Mail:
abzugebenden Gegenstandes:
Bitte diesen Antwortcoupon ausgefüllt zurücksenden an die
Verbandsgemeindeverwaltung Schweich,
Brückenstraße 26, 54338 Schweich



Feuerwehren

Freiwillige Feuerwehren Fell/Fastrau/Riol

Feuerwehr-Abschlussübung der Feuerwehren Fastrau, Fell und Riol am 08.11.2025

Am Samstag, den 08.11.2025 findet um 13:30 Uhr die Jahresabschlussübung der Freiwilligen Feuerwehren Fastrau, Fell und Riol statt. Das Übungsobjekt befindet sich am Ortsausgang Fastrau in Richtung Fell (In Seiffen 1, Schell Galabau). Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen, die Übung anzuschauen.

Gut informiert durch Ihr Amts- oder Mitteilungsblatt! **WWW. Wittich. de**

Diese Woche in den Kreisnachrichten

- Benefizkonzerte in Saarburg und Schweich
- Landesehrennadel verliehen

Die Kreisnachrichten finden sich im Anschluss an den redaktionellen Teil des Amtsblattes.



Mitteilungen der Römischen Weinstraße

Veranstaltungsmeldung an die Tourist-Information Römische Weinstraße

An die Tourist-Information Römische Weinstraße Brückenstr. 46 54338 Schweich

E-Mail: info@roemische-weinstrasse.de

Datum von:	
Datum bis:	
Uhrzeit Beginn:	
Gemeinde/Stadt:	
Bezeichnung der Veranstaltung:	
Höhepunkte:	
Veranstalter:	
Informationen zur Veranstaltung unter Telefon: oder Internet: oder Kontaktadresse:	
Veranstaltungsort innerhalb der Gemeinde/Stadt:	

Beginn und Ende der Veranstaltung:

In der Regel reicht hier, bei mehrtägigen Veranstaltungen, das Anfangs- und das Enddatum. Bei eintägigen Veranstaltungen sollte neben dem Datum auch die <u>Uhrzeit</u> von/ab angegeben werden.

Bezeichnung der Veranstaltung:

Neben der Bezeichnung der Veranstaltung (Weinfest, Volksfest, Jubiläumsfest usw.) sollten auch die Höhepunkte bezeichnet und wenn möglich so genau wie möglich, am besten mit Uhrzeit terminiert werden, z.B.:

Weinfest im Festzelt mit Krönung der Weinkönigin am Samstag, Festumzug am Sonntag, 14:00 Uhr, und öffentlicher Weinprobe am Montag, 18:00 Uhr, Feuerwehrfest mit Tag der offenen Tür und großer Schauübung am Sonntag, 15:00 Uhr,

Jubiläumsfest der Winzerkapelle mit Sternmarsch am Sonntag, 14:00 Uhr, Dorfkirmes mit Discoabend am Freitag, 20:00 Uhr,

Tanz- und Stimmungsabend am Samstag, Volkswanderung mit Unterhaltungsprogramm, Start: 10:00 Uhr Dorfplatz,

Weinstraßenfest mit kulinarischen Köstlichkeiten, Freitag ab 15:00 Uhr, Samstag ab 13:00 Uhr, Sonntag ab 10:00 Uhr

Veranstalter:

Hier reicht die Nennung des Vereins/ der Gruppe oder nur die Bezeichnung Gemeinde, wenn diese der Organisator/Träger der Veranstaltung ist, z.B. Gemeinde und Festgemeinschaft, Winzertanzgruppe, Winzerkapelle, Männergesangverein usw. Bitte keine Abkürzungen verwenden.

Veranstaltungsort innerhalb der Gemeinde/Stadt:

Bitte den Veranstaltungsort so genau wie möglich bezeichnen, z.B.:

(Festplatz am Moselufer, Feststraße Fährgasse/Bürgerhaus, Dorfgemeinschaftshaus, Bürgerhaus, bei Wanderungen Treffpunkt usw.)

Informationen:

Für weitergehende Informationen, z.B.: Platzreservierungen für Gruppen, Programmzusendung, usw. sollte ein Info-Telefon, eine Internet- oder Kontaktadresse aufgeführt werden.

Bilder:

Schicken sie uns ihre Bilder bzw. Informationen per E-Mail an info@roemische-weinstrasse.de
Mit der Übermittlung Ihrer Fotos erteilen Sie uns automatisch ihre Zustimmung das Bildmaterial zu veröffentlichen. Wir stellen sie anschließend nach Überprüfung und Bearbeitung der Daten ins System.

Öffnungszeiten Tourist-Information Römische Weinstraße Schweich

Wir sind für Sie da: Montag - Freitag

09:00 - 12:30 Uhr und 13:00 - 17:00 Uhr

Telefon: 06502-93380



Abgabe Meldungen für den Veranstaltungskalender 2026

Rückgabetermin bis zum 11. Dezember 2025

Wir bitten hiermit alle Vereine - aber auch sonstige Veranstalter - ihre Feste & Veranstaltungen für das Jahr 2026 bis zum **11. Dezember 2025** bei der Tourist-Information Römische Weinstraße per E-Mail zu melden.

Falls Sie uns eine Veranstaltung auf dem Postweg melden wollen, benutzen Sie bitte das nachstehende Formular.

Dies gilt für alle Veranstaltungen, die im Amtsblatt- & im Online-Veranstaltungskalender des Vereins Römische Weinstraße veröffentlicht werden sollen.



Veranstaltungskalender

Veranstaltungskalender Römische Weinstraße vom 31.10.-09.11.2025

Entdecken Sie die Vielfalt unserer Straußwirtschaften, Weinproben und Weingärten – alle Termine finden Sie in unserem Online-Veranstaltungskalender unter: www.roemische-weinstrasse.de

Datum von/bis	Gemeinde	Veranstaltung	Veranstalter/Veranstaltungsort	
31.1009.11.2026	Schweich	"Es wird Wasser auf die Mühl' gekehrt" und bei der Besichtigung und fachkundigen Füh- rung erfahren die Besucher u.a. die Getreide- verarbeitung zu Mehl und Futtermittel - früher und heute	"Molitorsmühle" Schweich - Technikmuseum und Kulturdenkmal am Föhrenbach, Führungen jederzeit auf Anfrage an: info@molitorsmuehle.de 06502-1336 oder 01573-7833390 weitere Infos: www.molitorsmuehle.de www.molitorsmuehle.de - Anfragen an info@molitorsmuehle.de oder Tel.: 06502-1336	
31.1002.11.2025	Klüsserath	Krippenmuseum geöffnet	Samstag und Sonntag 14.00 - 18.00 Uhr, Haus der Krippen - Domus Praesepiorum, Hauptstraße 83, Tel. (06507) 93 92 04, E-Mail: info@krippenmuseum.info	
31.10.2025	Fell	Besucherbergwerk Fell	Besucherbergwerk Fell; Tel.: 06502-99 40 19 od. 98 85 88; E-Mail: info@bergwerk-fell.de; Homepage: www.bergwerk-fell.de Öffnungszeiten: 01. April - 31. Oktober Die - So und alle Feiertage von 10-18 Uhr Start der letzten Führung um 16:50 Uhr	
31.10.2025	Schweich	Weinprobe für jedermann - 7 Weine inkl. Brot und Mineralwasser	Jeden Freitag; Familienweingut Marmann- Schneider; Corneliuspforte 63; Beginn: 20.00 Uhr; Anmeldung bis 19:00 Uhr freitags unter 06502-8467	
31.10.2025	Mehring	Tapasabend in der Vinothek am Flusskilometer 174	Beginn: 17.00 Uhr, Infos und Anmeldung unter: Weingut Kühner-Adams, Tel: 06502-20607	
01.11.2025	Schweich	Vernissage zur Kunstausstellung "Die Leich- tigkeit" des Seins"-Viktoria Prischdeko	Beginn: 18.00-21.00 Uhr, Ehemalige Synagoge Schweich, Infos unter: www.kunstinschweich.de	
01.11.2025	Mehring	Chormusik zu Allerheiligen und Gräberseg- nung	Beginn 10.30 Uhr, Kirche St. Medardus, Ver- anstalter: Pfarrgemeinde St. Medardus, Infos unter: mailto:bimuk@web.de	
01.11.2025	Trittenheim	Wünschelrouten 2025 – Weinwandern auf dem Moselsteig	Beginn: 11.00 Uhr, Infos und Anmeldung: Tourist Information Trittenhiem, Tel: 06507-2227	
0223.11.2025	Schweich	Kunstausstellung "Die Leichtigkeit" des Seins"-Viktoria Prischdeko	Samstag und Sonntag 11.00 - 18.00 Uhr, Ehemalige Synagoge Schweich, Infos unter: www.kunstinschweich.de	
02.11.2025	Mehring	Tapasabend in der Vinothek am Flusskilometer 174	Beginn: 17.00 Uhr, Infos und Anmeldung unter: Weingut Kühner-Adams, Tel: 06502-20607	
05.11.2025	Föhren	Seniorennachmittag	Beginn: 14.30 Uhr, Bürger- und Vereinshaus	
05.11.2025	Trittenheim	Öffentliche Bücherei Trittenheim	Beginn: 16.00-18.00 Uhr, Grundschule Tritte heim Telefon: (0049)6507 2227	
06.11.2025	Föhren	Wanderung	Beginn: 14.00 Uhr, Treffpunkt Backscheier, HuVV Föhren, Infos unter: www.gemeindefoehren.de	
07.11.2025	Bekond	Kath. Öffentliche Bücherei Bekond -Die Bücherei ist freitags von 16:30 bis 17:30 Uhr geöffnet.	Ort: Pfarrsaal an der Kirche; Kontakt: Wein- und Obstgut Briesch, Telefon: (0049) 6502 20124	
07.11.2025	Detzem	Martinsumzug	Beginn: 17.30 Uhr, Dorfstraße und Bürgerhaus	
	Kenn	Martinsumzug	Beginn: 18.00 Uhr, Pfarrkirche	
07.11.2025				
07.11.2025 07.11.2025	Schleich	Martinsumzug	Beginn: 18.00 Uhr, Pfarrkirche	

08.11.2025	Fell	Volksliedersingen des MGV Eintracht 1879 Beginn: 20.00 Uhr, Silvanussa Fell eV Winzerkeller, Tel: 06502-938443		
0809.11.2025	Föhren	Offener Jugendtreff: Gruselnacht für Kinder	Kinder- und Jugendraum, Infos unter: www. gemeinde-foehren.de	
08.11.2025	Schweich-Issel	Martinsumzug in Issel	Beginn: 18.00 Uhr, ICV Halle	
08.11.2025	Trittenheim	Martinsumzug	Beginn: 17.00 Uhr, Pfarrkriche St. Clemens	
09.11.2025	Föhren	Martinsumzug	Beginn: 17.30 Uhr, Kirchvorplatz	
09.11.2025	Leiwen	Martinsumzug	Beginn: 17.30 Uhr, Pfarrkirche	
09.11.2025	Longuich	Konzert mit dem Acapella Chor Chorschatten Reinsfeld	Beginn: 17.00 Uhr, Pfarrkirche Longuich	
09.11.2025	Mehring	Winzerfrühstück	Beginn: 10.00 Uhr, Anmeldung und Infos unter: Vinothek "Am Flusskilometer 174", Tel: 06502- 20617	
09.11.2025	Schweich	Benefizkonzert von Schülerinnen und Schüler sowie Preisträger verschiedener Wettbewer- be der Kreismusikschule zusammen mit der Kammerphilharmonie Köln	Beginn: 17.30 Uhr, Pfarrkirche Schweich, in Zusammenarbeit mit Kultur in Schweich, Infos unter: www.kultur-in-schweich.de, Eintritt frei!	



"Kleine-Hilfe-Börse" des Familienbündnisses Römische Weinstraße

Kleine-Hilfe-Börse
Name, Vorname:
Straße:
Wohnort:
Telefon/E-mail:
(bitte Zutreffendes ankreuzen!) Suche bzw. biete "Kleine Hilfe"
Tätigkeit:
Zeitumfang:
Beginn:
Diesen Antwortcoupon ausgefüllt zurücksenden an das Familienbündnis Römische Weinstraße Brückenstraße 26, 54338 Schweich

Das Familienbündnis Römische Weinstraße hat es sich u. a. zum Ziel gesetzt, die Lebensbedingungen von Kindern, Jugendlichen, Familien und älteren Menschen positiv zu gestalten und das Zusammenleben der Generationen zu verbessern. Hierzu gehört es auch, sich gegenseitig im Alltag, z.B. bei der Betreuung von Familienmitgliedern, beim Einkaufen, für Behördengänge, bei der Gartenarbeit, bei der Versorgung von Haustieren etc. zu unterstützen.

Mit der "Kleine-Hilfe-Börse" werden zum einen Leute gesucht, die ehrenamtlich was für andere tun wollen, Ihre Interessen und Fähigkeiten zur Verfügung stellen können, um zu helfen und einen sinnvollen Beitrag zu leisten.

Zum anderen bieten wir denjenigen, die im Alltag Unterstützung brauchen, die Möglichkeit, jemanden zu finden, der Ihnen ehrenamtlich Hilfe bietet. Ihr Angebot bzw. Ihr Wunsch nach einer "Kleinen-Hilfe" wird im Amtsblatt unter Angabe des Ortes und der Telefonnummer / Email-Adresse (ohne Namen) veröffentlicht. Die Interessenten können dann direkt Kontakt miteinander aufnehmen.

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir bei dieser Serviceleistung keinerlei Erfolgsgarantie geben können und jegliche Haftung ausschließen.

Bei Rückfragen können Sie sich gerne mit uns unter Tel. 06502/407-1470 in Verbindung setzen.



Gleichstellungsbeauftragte / Seniorenbeauftragte

Ehrenamtliche Seniorenbeauftragte für die Verbandsgemeinde Schweich

Frau Heike Frechen

Telefonische Sprechzeit: montags von 17.00 - 19.00 Uhr Termine nach Vereinbarung.

Tel.: 06502/5064561, Email: senioren@schweich.de



Jugend-Info



Mobil: 0160 3628992 E-Mail: Maximilian.Kimmlingen@jugendzentrum-schweich.de

Jugendräume VG Schweich

Lena Schulz

Sozialpädagogische Fachkraft Mobile Jugendarbeit VG Schweich Telefon: 06502 9810 - 515

Mobil: 0151 28372551

E-Mail: Lena.Schulz@jugendzentrum-schweich.de

Sachbearbeitung

Birgit Kiel-Jordan

Telefon: 06502 9810 - 510

Servicezeiten:

Montag 09:00 - 13:00 Uhr 09:00 - 13:00 Uhr Donnerstag 13:00 – 17:00 Uhr

E-Mail: info@jugendzentrum-schweich.de

Ortsgemeinde Föhren

Christoph Postler Gemeindejugendpfleger OG Föhren Mobil: 0162 9479906 E-Mail: C.Postler@gmx.net

FSJler Jugendbüro VG Schweich

E-Mail: freiwilligendienst@jugendzentrum-schweich.de

www.jugendbuero-schweich.de

der Verbandsgemeinde Schweich Jugendzentrum Schweich In den Schlimmfuhren 20, 54338 Schweich

Jugendbüro

JUGENDZENTRUM der Stadt Schweich HOLZHAUS Jugendzentrum Schweich

Leitung Jugendzentrum

Lisa Petri

Jugendpflegerin Stadt Schweich Telefon: 06502 9810 - 512 Mobil: 0174 98796436

E-Mail: Lisa.Petri@jugendzentrum-schweich.de

Offener Treff

Johanna Friese

Sozialpädagogische Fachkraft Stadt Schweich

Telefon: 06502 9810 - 513 Mobil: 0151 28373192

E-Mail: johanna.friese@jugendzentrum-schweich.de

Mitarbeiter Offener Treff

Paula Feltes



Jugendzentrum Schweich Telefon: 06502 9810-510 In den Schlimmfuhren 20 E-Mail: info@jugendzentrui

54338 Schweich

E-Mail: info@jugendzentrum-schweich.de www.jugendzentrum-schweich.de





KOORDINIERUNGS- UND FACHSTELLE

Brückenstr. 46, 54338 Schweich

Michael Manikowski, Koordinator / Fachberater

Telefon: +49 170 96 72 441

E-Mail: michael.manikowski@demokratie-schweich.de

FEDERFÜHRENDES AMT

Verbandsgemeinde Schweich an der Römischen Weinstraße Fachbereich Bürgerdienste / Jugendbüro In den Schlimmfuhren 20, 54338 Schweich

Maximilian Kimmlingen, Projektleitung

Telefon: +49 (0) 6502 9810511

E-Mail: maximilian.kimmlingen@demokratie-schweich.de

Simone Steffens, Sachbearbeitung Telefon: +49 (0) 6502 9810514

E-Mail: simone.steffens@demokratie-schweich.de

Jugendforum Schweich

Denise Löwen

E-Mail: d.loewen@kv-trier-saarburg.drk.de





Soziale Dienste

Berufliches Bildungszentrum BeBiz Schweich der Barmherzigen Brüder Schönfelderhof

Am Bahndamm 4, 54338 Schweich-Issel Frau Helga-Martina Schneider Tel. 06502/93842031

E-Mail: hm.schneider@bbtgruppe.de

Betreuungsverein der Lebenshilfe Trier-Saarburg

Einladung zur Infoveranstaltung rund um das Thema Vorsorge

Der Betreuungsverein der Lebenshilfe Trier-Saarburg lädt alle Interessierten zu einer Informationsveranstaltung rund um das Thema Vorsorgevollmacht/Betreuungsverfügung/Patientenverfügung ein. Wir alle können durch Unfall, Krankheit oder Alter in die Lage kommen, dass wir wichtige Angelegenheiten unseres Lebens nicht mehr selbstverantwortlich regeln können. In der Veranstaltung werden Sie darüber informiert, wie und in welcher Form Sie selbstbestimmt für den Ernstfall vorsorgen können. Die Veranstaltung findet am **Dienstag**, den 18.11.2025 um 18.30 Uhr im Forum des Lebenshilfehauses Peter Zettelmayer, Granastr. 113 in Konz statt. Die Teilnahme ist kostenlos. Wir bitten um Voranmeldung unter der Telefonnummer 06502-9977916, 06502-9969466 oder unter btv@ lebenshilfe-trier-saarburg.de

DRK Kleiderkammer Ortsverein Schweich

Abgabe von Kleiderspenden

montags: 10.00 – 12.30 Uhr donnerstags: 9.30 – 11.30 Uhr

Für die Abgabe ist keine Terminreservierung notwendig!

Anfragen wegen einer Kleiderspende an:

kleiderkammer@drk-schweich.de

Weitere Informationen: Homepage DRK Schweich Wohlfahrts- und

Sozialarbeit

Bitte beachten Sie, dass wir nur saisonale und saubere Kleidung entgegennehmen!

Terminreservierung im Internet für Bedürftige

- 1. Gehen Sie auf www.drk-schweich.de
- Gehen Sie in der oberen Leiste auf Unser Ortsverein, dann auf Wohlfahrts- und Sozialarbeit und wählen Sie dann Kleiderkammer aus.
- 3. Auf dieser Seite sehen Sie folgenden Hinweis: "Vorher muss hier ein Termin reserviert werden".
- 4. Klicken Sie auf "hier".

Öffnungszeiten:

montags: 10.00 – 13.00 Uhr donnerstags: 9.30 – 12.00 Uhr

DRK Kreisverband Trier-Saarburg e.V.

Betreuungsverein des DRK

Wir beraten Betroffene und Angehörige zu den Themen gesetzliche Betreuung, Vorsorgevollmacht, Betreuungs- und Patientenverfügung. Granastraße 115, Konz, Beratungsgespräche können telefonisch oder per E-Mail vereinbart werden. Telefon: 06501/60787-26, E-Mail: btv@kv-trier-saarburg.drk.de.

DRK Trier-Saarburg

Erste Hilfe Kursangebote

Das Rote Kreuz im Landkreis Trier-Saarburg bietet nachstehende Erste Hilfe Schulungen an:

Rotkreuzkurs

Ein Kurs für alle! Ob für den Führerschein (alle Klassen), Betriebshelfer oder Trainerschein. Mit diesem Kurs erfüllen Sie die Voraussetzung für alles.

Samstag, 15.11.2025 von 08:30 - 16:30 Uhr in Trier Samstag, 29.11.2025 von 08:30 - 16:30 Uhr Schweich Samstag, 06.12.2025 von 08:30 - 16:30 Uhr in Trier Donnerstag, 11.12.2025 von 08:30 - 16:30 Uhr in Trier

Erste Hilfe am Kind

Speziell für Eltern, Großeltern, Tagesmütter, Babysitter und alle die mit Kindern zu tun haben, bieten wir Ihnen einen Kurs, um in Notfallsituationen richtig reagieren zu können. Des Weiteren erhalten Sie einen Einblick in die neusten Kenntnisse im Bereich der Kinder-Notfallversorgung.

Samstag, 29.11.2025 von 08:30 - 16:30 Uhr in Trier Anmeldungen unter www.bildungswerk.drk.de oder Telefonisch unter: 06501 9292810 oder 811

Soziale Betreuung und Ehrenamtskoordination Flucht & Asyl

Im Auftrag des Landkreises Trier-Saarburg organisiert der DRK-Kreisverband Trier-Saarburg e.V. die soziale Betreuung und die Ehrenamtskoordination. Geflüchtete Menschen, die Orientierung, Hilfestellung oder Beratung benötigen und Menschen, die sich für Geflüchtete oder Vertriebene einsetzen und diese unterstützen möchten, können sich an das Rote Kreuz wie folgt wenden:

Markus Bartelmes

Sozialer Dienst "Flucht und Asyl"

Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Trier-Saarburg e.V.

Brückenstraße 46, 54338 Schweich

Mobil: +49 160 97708893

Email: m.bartelmes@kv-trier-saarburg.drk.de

Lebensmittelschränke Schweich

In Schweich betreiben verschiedene Ehrenamtler mit Unterstützung des Vereins Nachbar in Not e.V. und verschiedenen Institutionen zwei Lebensmittelschränke. Bedürftige Menschen können sich hier unbürokratisch Lebensmittel in haushaltsüblichen Mengen entnehmen. Von einen Team werden die beiden Schränke täglich kontrolliert, gereinigt und neu befüllt. Ein Schrank steht in der Straße "Gewerbegebiet am Bahnhof" (links in der Kurve, kurz vor dem Bahnhof). Der zweite Schrank befindet sich in der Wilsgasse in Schweich. Die Befüllzeiten sind Montag bis Freitag um 18.00 Uhr und Samstag gegen 15.00 Uhr. Die Befüllung wird ausschliesslich vom Team der Lebensmittelschränke durchgeführt. Wenn Sie mit nicht kühlpflichtigen Lebensmitteln unterstützen möchten, dann vereinbaren Sie bitte einen Termin zur Übergabe der Lebensmittel mit Elke Bulger 0176/ 40 786 190.

Pflegestützpunkt Schweich

Der Pflegestützpunkt Schweich, Zum Schwimmbad 5, 54338 Schweich, Tel.: 06502 9978601 informiert

"Seniorengruppe zur geistigen Aktivierung"

Das Demenzzentrum eröffnet eine regelmäßige "Seniorengruppe zur geistigen Aktivierung" in Longuich ab 13.11.2025. Die Gruppe wird sich jeweils donnerstags im Gemeindehaus in Longuich von 15:00 bis 17:00 Uhr treffen. Das Angebot soll pflegende Angehörige entlasten, die Besucher durch Beschäftigungsangebote aktivieren, Einsamkeit vorbeugen und Gemeinsamkeit fördern. Eine Pflegefachkraft wird die Gruppe leiten, eine weitere Pflegekraft sowie eine ehrenamtliche Arzthelferin stehen zusätzlich zur Betreuung zur Verfügung. Ein Unkostenbeitrag von 20 Euro wird erhoben. Bei vorhandenem Pflegegrad können die Betreuungs- und Entlastungsleistungen (monatlich 131 Euro), die Umwidmung von nicht verbrauchter Sachleistung (bis zu 40%) oder gegebenenfalls auch Verhinderungspflegeleistungen zur Refinanzierung genutzt werden!

Anmeldungen über:

Demenzzentrum e.V., Engelstraße 31 (im Ärztehaus), 54292 Trier Tel.: 0651 4604747 (Di.-Do.: 9:00-16:30 Uhr; Fr.: 9:00-12:30 Uhr) info@demenzzentrum-trier.de

Suchtberatung "Die Tür"

Die Suchtberatungsstelle Trier "Die Tür" bietet in Schweich wöchentliche Sprechstunden an. Um Voranmeldung wird gebeten. Ort: Jugendzentrum Schweich, In den Schlimmfuhren 20, 54338 Schweich.

Voranmeldung: über die Suchtberatung Trier e.V. in Trier, Tel. 0651 170360.

Ansprechperson: Sarah Haffner, Sozialarbeiterin B.A.



Schulen

Sozialpädagogische Beratung an Grundschulen in der VG Schweich

Zuständig für die Grundschulen: Schweich, Fell, Kenn, Longuich

Ansprechpartner: Sagar Schieben Frida-Kahlo-Grundschule Schweich Frida-Kahlo-Straße 1; 54338 Schweich

Mobil: 0171/5481989

spb.schweich@kv-trier-saarburg.drk.de

Zuständig für die Grundschulen: Föhren, Klüsserath, Mehring, Leiwen, Trittenheim

Ansprechpartnerin: Kristina Moddelmog

Grundschule am Föhrenbach Im Brühl 3, 54343 Föhren Mobil: 0151/14463649

spb.foehren@kv-trier-saarburg.drk.de

Stefan-Andres-Realschule plus mit FOS Schweich

Informationsabend zur Fachoberschule Schweich an der Stefan-Andres-Realschule plus mit FOS

Für viele Schülerinnen und Schüler der Klassenstufe 10 sowohl an Realschulen plus als auch an Gymnasien stellt sich mit Erreichen des Sekundarabschlusses I die Frage, wie sie ihren schulischen bzw. beruflichen Weg weiterhin erfolgreich gestalten können. Eine ideale Verknüpfung zwischen schulischer Bildung und beruflicher Praxis bietet hier die Fachoberschule (FOS) Schweich in den beiden Fachrichtungen "Gesundheit und Soziales" sowie "Wirtschaft und Verwaltung". In der Klassenstufe 11 besuchen die Schülerinnen und Schüler an zwei Tagen die Schule. Montags bis mittwochs absolvieren sie ein, durch die Schule begleitetes, Praktikum in einer Einrichtung bzw. einem Unternehmen. Im 12. Schuljahr bereitet der Unterricht an der FOS auf den Abschluss der allgemeinen Fachhochschulreife ("Fachabitur") vor. Dieser Abschluss eröffnet vielfältige Perspektiven, wie beispielsweise ein Studium an jeder Hochschule in Deutschland, ein Duales Studium, die Aufnahme einer qualifizierten Ausbildung oder der Wechsel zur Berufsoberschule II, um dort in nur einem weiteren Schuljahr die allgemeine Hochschulreife (Abitur) zu erwerben. Mit der FOS "Gesundheit und Soziales" sowie der FOS "Wirtschaft und Verwaltung" haben wir ein attraktives Bildungsangebot auf dem Weg zur Fachhochschulreife. Informieren Sie sich!

Alle Schülerinnen und Schüler sowie deren Eltern / Erziehungsberechtigte

laden wir herzlich zu unserem Informationsabend am

Montag, 10. November 2025, 18.00 Uhr

in die Mensa des Stefan-Andres-Schulzentrums/ Bürgerzentrums ein.

An diesem Abend werden sich auch einige Praktikumsbetriebe vorstellen und über den Ablauf des Praktikums in Klassenstufe 11 informieren.

Weitere Informationen erhalten Sie unter:

www.saz-schweich.de oder 06502/92540.

Selbstverständlich beantworten wir Ihnen jederzeit gerne Ihre Fragen. Zögern Sie nicht und schreiben Sie einfach eine E-Mail an fos@saz-schweich.de

Förderverein der Stefan-Andres-Realschule plus mit Fachoberschule Schweich

Jahreshauptversammlung

Sehr geehrte Freundinnen und Freunde des Fördervereins, hiermit lade ich alle Mitglieder zur Jahreshauptversammlung des Fördervereins am **Donnerstag**, **06.11.2025** um **18.30 Uhr** in **Raum G012** ein.

Themen:

- Begrüßung
- · Bericht des Vorsitzenden
- · Bericht des Schatzmeisters
- · Bericht der Kassenprüfer
- Bericht der Realschule plus und Fachoberschule
- Verschiedenes

Michael Heinz, Vorsitzender

Bischöfliches Angela-Merici-Gymnasium Trier

Einladung zur Infoveranstaltung

Das Bischöfliche Angela-Merici-Gymnasium (AMG) bietet Familien ein innovatives und in der Trierer Schullandschaft einzigartiges Konzept, das wir Ihnen gerne an unserem Elterninformationsabend näherbringen möchten. Die Veranstaltung richtet sich an interessierte Eltern von Kindern, die die 4. Klasse der Grundschule besuchen sowie Schülerinnen und Schüler, die zu Beginn der Jahrgangsstufe 11 an das AMG wechseln möchten sowie deren Eltern. Wir laden Sie herzlich ein, sich am Dienstag, 4.11.2025, um 19 Uhr in unser Aula selbst ein Bild von unserer Schule zu machen. Im Anschluss an die Vorträge wird es auch die Möglichkeit zur Teilnahme an einer Schulführung geben. Eine vorherige Anmeldung ist nicht erforderlich.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Kindergärten

Förderverein der Kita St Stephanus Leiwen e.V.







Bekanntmachungen anderer Behörden und Stellen

Die Bürgerbeauftragte des Landes Rheinland-Pfalz und Beauftragte für die Landespolizei





Die Bürgerbeauftragte des Landes Rheinland-Pfalz lädt Sie herzlich ein.

Termin: 2. Dezember 2025, Kreisverwaltung Trier-Saarburg Nutzen Sie die Möglichkeit, Ihre Beschwerden und Probleme mit Behörden in Rheinland-Pfalz persönlich vorzutragen! Eine vorherige Anmeldung ist erforderlich.



18. November 2025

Anmeldungen unter poststelle@diebuergerbeauftragte.rlp.de www.diebuergerbeauftragte.rlp.de 06131/28999-99



Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum Mosel

Weiterbildung zur Sachkunde im Weinbau - im Rahmen der Weinbautage 2026

Das Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum Mosel bietet sachkundigen Winzern und Winzerinnen am 21.01.2026 im Rahmen der Moselweinbautage 2026 in Wittlich im Eventum die Möglichkeit der Weiterbildung zur Sachkunde nach § 9 Abs. 4 PflSchG. Eine Anmeldung ist erforderlich bis 15.01.2026. Informationen sowie Online-Anmeldung unter

www.dlr-mosel.rlp.de - Termine

Durch die Veranstaltung kann es zu Beeinträchtigungen am Parkplatz "Viehmarkt" kommen. Weitere Parkplätze Heckwiese, Karrstraße, Schlossplatz, Pariser Platz, Feldstraße, Burgstraße, Neustraße, Himmeroder Straße.

Regionalinitiative "Faszination Mosel,

Bewerbung eingereicht: Trockenmauerbau soll immaterielles Kulturerbe in Deutschland werden

Erster Schritt auf dem Weg zu einer möglichen UNESCO-Anerkennung gestartet

Ein bedeutender Schritt für den Erhalt eines jahrhundertealten Handwerks ist getan: Die Regionalinitiative "Faszination Mosel" hat gemeinsam mit zahlreichen Partnern aus ganz Deutschland die Bewerbung zur Aufnahme des traditionellen Trockenmauerbaus in das Bundesweite Verzeichnis des immateriellen Kulturerbes bei der Generaldirektion Kulturelles Erbe Rheinland-Pfalz (GDKE) eingereicht. Die Bewerbung markiert einen wichtigen Meilenstein, denn nur wer in das nationale Verzeichnis aufgenommen wird, kann anschließend für eine Aufnahme in die UNESCO-Repräsentative Liste des immateriellen Kulturerbes der Menschheit vorgeschlagen oder Teil einer bereits bestehenden multinationalen Eintragung werden. Eine solche Eintragung besteht für den Trockenmauerbau seit 2018 - bislang ohne deutsche Beteiligung. Der Trockenmauerbau ist weit mehr als eine Bauweise: Er steht für handwerkliche Präzision, die über Generationen weitergegeben wurde - vom sorgfältigen Versetzen einzelner Steine ohne Mörtel bis hin zur Errichtung komplexer Mauern, die Weinberge, Wege und Dörfer strukturieren und schützen. Trockenmauern schaffen Lebensräume für Tiere und Pflanzen, regulieren Wasserhaushalt und Mikroklima und sind unverzichtbar

für den Erhalt der einzigartigen Weinkulturlandschaften entlang von Mosel, Mittelrhein oder Saale-Unstrut aber auch in vielen weiteren historischen Weinregionen Deutschlands. Zugleich prägen sie als Einfriedungen, Stützmauern oder Treppenanlagen auch Dörfer, Naturparks und Flusslandschaften und sind Ausdruck handwerklicher Baukunst im öffentlichen Raum. Die Bewerbung ist das Ergebnis eines intensiven, bundesweiten Beteiligungsprozesses. Winzer, Handwerksbetriebe, Landschaftsgärtner, Bildungseinrichtungen, Vereine, Kommunen und Denkmalpfleger haben ihr Wissen eingebracht und sich mit einer gemeinsamen Erklärung - einem "Letter of Intent" - hinter das Projekt gestellt. Insgesamt wurden 92 Unterstützungserklärungen gesammelt. Auch der grenzüberschreitende Austausch mit Partnern aus Luxemburg, Frankreich, Österreich und der Schweiz spielt eine wichtige Rolle - ein Zeichen für die gemeinsame europäische Verantwortung für dieses Kulturerbe. Sollte der Antrag erfolgreich sein, wird der Trockenmauerbau in das Bundesweite Verzeichnis des immateriellen Kulturerbes aufgenommen. Damit wäre der Weg frei für den nächsten Schritt: eine mögliche Beteiligung Deutschlands an der bestehenden multinationalen UNESCO-Eintragung. Dies würde die internationale Sichtbarkeit weiter stärken und neue Impulse für Ausbildung, Landschaftspflege, Tourismus und nachhaltige Regionalentwicklung setzen. Die Entscheidung über die Aufnahme in das Bundesweite Verzeichnis wird im Frühjahr des Jahres 2027 erwartet.

Hintergrund:

Der Trockenmauerbau ist eine jahrhundertealte Technik, bei der Natursteine ohne Mörtel präzise von Hand gesetzt werden. Trockenmauern stützen Hänge, gliedern Flächen, schützen vor Erosion und bieten wertvolle Lebensräume für viele Tier- und Pflanzenarten. Sie sind Teil der historischen Kulturlandschaften Deutschlands - insbesondere in Weinbaugebieten - und stehen für nachhaltiges Bauen im Einklang mit der Natur.

KinoVino trifft auf "Faszination Mosel" -Aus dem Kinositz mitten hinein in die Moselregion

Genuss, Begegnung und Entdeckungen - unter diesem Motto steht das nächste KinoVino-Event am Donnerstag, 27. November 2025, um 18.30 Uhr im Kinopalast Eifel| Mosel| Hunsrück in Wittlich. Gemeinsam mit der Regionalinitiative "Faszination Mosel" erwartet die Gäste ein ganz besonderer Abend, der Filmkunst, Kulinarik und Mosel-Erlebnis auf genussvolle Weise miteinander verbindet. Kino bedeutet heute weit mehr als nur Filme schauen: Es ist ein Ort, an dem Menschen zusammenkommen, Inspiration finden und gemeinsam besondere Momente erleben. Die beliebte Veranstaltungsreihe KinoVino verbindet diese Idee mit einem Fest für die Sinne - köstlichen Weinen, feinen Häppchen und spannenden Geschichten aus einer der schönsten Regionen Deutschlands.

Mosel grenzenlos erleben - auf der Leinwand und im Glas Die Regionalinitiative "Faszination Mosel" hat das Jahr 2025 unter das Motto "Mosel grenzenlos!" gestellt und lädt dazu ein, die Moselregion in ihrer ganzen Vielfalt zu entdecken - beim Wandern, Radfahren, Yoga, auf dem Wasser oder beim Genuss regionaler Spezialitäten. Zum Auftakt des Abends präsentiert "Faszination Mosel" einen Kurzfilm, der das gesamte Weinanbaugebiet mit all seinen Facetten vorstellt und Lust macht, verborgene Schätze und unbekannte Ecken in unmittelbarer Nähe zu erkunden. Anschließend heißt es "Film ab!" für "The Change" - ein packendes Familiendrama des preisgekrönten Regisseurs Jan Komasa (Corpus Christi), das bewegend von Wandel, Idealen und der Kraft des Neuanfangs erzählt. Zum 25. Hochzeitstag des Ehepaars Ellen und Paul Taylor kommt die ganze Familie zusammen - doch als Sohn Josh seine neue Freundin Liz vorstellt, brechen alte Konflikte auf. Liz ist eine ehemalige Studentin von Ellen, deren radikale Ansichten sie nie vergessen hat. Zwischen generationsübergreifenden Wertvorstellungen, politischen Haltungen und familiären Bindungen entspinnt sich ein fesselndes Kammerspiel, das tief unter die Haut geht. "The Change" überzeugt mit einer hochkarätigen Besetzung um Diane Lane, Kyle Chandler und Zoey Deutch und lädt dazu ein, über Veränderung, Versöhnung und neue Perspektiven nachzudenken Hier geht's zum Trailer:

https://www.youtube.com/watch?v=pPS2I9CgQ-w

Weinprobe mit der Deutschen Weinkönigin

Ein weiterer Höhepunkt des Abends erwartet die Gäste nach dem Film: Der traditionsreiche Gutshof Zenz aus Ediger-Eller (https://gutshof-zenz.de/) lädt zu einer exklusiven Weinprobe ein. Die Familie Zenz steht für charaktervolle, authentische Moselweine und stellt an diesem Abend ausgewählte Tropfen vor. Besonders freuen dürfen sich Besucherinnen und Besucher auf den Gastauftritt von Anna Zenz, die seit September das Amt der Deutschen Weinkönigin innehat und persönlich durch die Verkostung führt.

Dazu werden regionale Häppchen gereicht - ein kulinarischer Genuss, der den Abend perfekt abrundet.

Tickets & Informationen

Der Kinopalast Eifel Mosel Hunsrück und die Regionalinitiative "Faszination Mosel" laden herzlich zu diesem außergewöhnlichen Kinoabend ein, der Film, Genuss und Regionalität auf einzigartige Weise verbindet. Tickets für "KinoVino trifft auf Faszination Mosel" sind für 19,50 € (inkl. Weinprobe und Tapas) erhältlich - telefonisch unter 06571 9562660 oder online unter www.kinopalast.info/kinovino

Winterprogramm Kreisbauern- und Winzerverband Trier-Saarburg und Landwirtschaftliches Kasino Trier

Thema: "Neue Gesetze in Rheinland-Pfalz"

Das Land Rheinland-Pfalz hat im August 2025 offiziell die Bekämpfung der asiatischen Hornisse eingestellt, da Bekämpfungsmaßnahmen zur Ausrottung dieser invarsiven Art erfolglos geblieben sind. Herr Carsten Emser aus Baldringen gilt als Experte zum Thema "Asiatische Hornisse" für den Raum Trier-Saarburg und hat insbesondere in Weinbaubetrieben erfolgreich Nester der asiatischen Hornisse beseitigt. Carsten Emser wird in einem rund zweistündigen Vortrag die Biologie und Lebensweise der Asiatischen Hornisse erläutern und die Konsequenzen für Landwirtschaft und Weinbau darstellen.

"Welche Gefahren für Landwirtschaft und Weinbau bringt die asiatische Hornisse mit sich?"

· Sind Ernteschäden in Millionenhöhe zu erwarten?

Referent: Carsten Emser, Baldringen

Die Veranstaltung findet im Rahmen der ländlichen Erwachsenenbildung statt.

Dienstag, 4.11.2025 - 20.00 Uhr

Hotel Leinenhof, 54338 Schweich, Tel.: 06502- 9186-0

Bitte beachten Sie

bei Texteinreichungen

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass Sie uns gestaltete Dateien bitte als pdf-Datei und Texte als Word-Dokument zusenden.

Bilder sollten als jpg-Dateien eingereicht werden mit einer Mindestgröße von 1024 x 768 Pixel (bei einer Bildbreite von 90 mm).

Dies gilt auch für Bilder und Logos, die in pdf-Dateien oder Word-Dokumenten eingebunden sind.

Bitte reichen Sie keine PowerPoint - sowie Excel-Dateien ein!

Vielen Dank für Ihr Verständnis LINUS WITTICH Medien KG, Redaktion



Bekanntmachungen und Mitteilungen der Ortsgemeinden



Bekond

- Jessica Schneider
- Gemeindebüro 06502 931130 buergermeister@bekond.de
- Sprechstunde Mo. 19:00 - 20:00 Uhr



Detzem

- Monika Seelbach 06507 802725
- buergermeister@detzem.de www.detzem.de
- Sprechzeiten Di. 18:30 - 20:00 Uhr

Bekanntmachung der Aufbaugemeinschaft (AG) Detzem

Die Aufbaugemeinschaft Detzem lädt hiermit alle Mitglieder zu einer Mitgliederversammlung ein. Diese findet am Montag, den 24.11.2025 um 19.00 Uhr im Bürgerhaus Detzem, Neustraße 16, 54340 Detzem statt.

Um den rechtzeitigen Versammlungsbeginn zu ermöglichen, erfolgt die Stimmerfassung bereits ab 18.00 Uhr.

Die Tagesordnung sieht folgende Punkte vor:

- Eröffnung der Mitgliederversammlung und Begrüßung durch den Vorsitzenden der AG Detzem, Herrn Jörg Thul
- Vorstellung des Ablaufs der Vorstandswahl
- Ernennung von Schriftführer und zwei Stimmzählern
- Durchführung der Neuwahl des Vorstandes der Aufbaugemeinschaft
- Durchführung der Neuwahl des Vorsitzenden und stellvertretenden Vorsitzenden der Aufbaugemeinschaft
- Informationen zum Stand des Flurbereinigungsverfahrens durch das Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum (DLR) Mosel
- Verschiedenes.

Stimmberechtigte Mitglieder der Aufbaugemeinschaft sind die Eigentümer von Rebflächen im Aufbaugebiet, sowie die Inhaber von dinglichen oder persönlichen Rechten, die zum Besitz oder zur Nutzung dieser Rebflächen berechtigen und die Nutzung tatsächlich ausüben (z. B. Pächter) (vgl. § 11 Abs. 2 S. 1 Weinbergsaufbaugesetz). Die Mitglieder werden gebeten, zur Ermittlung der Stimmzahl vor Beginn der Versammlung ihre im Aufbaugebiet liegende Weinbergsfläche zu Protokoll zu geben, da die Abstimmung gemäß § 11 der Satzung flächenmäßig vorgenommen werden muss. Für den Nachweis der Flächen und der Ermittlung der Stimmzahl sind die EU-Weinbaukartei oder Grundbuchauszüge zur Mitgliederversammlung mitzubringen.

Um eine rasche Registrierung zu gewährleisten werden die Mitglieder dringend ersucht, bereits vor der Stimmerfassung eine Addition ihrer im Aufbaugebiet (Gemarkung Detzem) gelegenen Weinbergsflächen vorzunehmen.

Jedes Mitglied erhält die in der Satzung festgelegte Stimmzahl. Sie ist auf die Rebfläche bezogen, die ein Mitglied innerhalb des Aufbaugebietes der Aufbaugemeinschaft besitzt oder nutzt. Für ein Grundstück kann ein Stimmrecht nur einmal einheitlich ausgeübt werden. Bei Pachtverhältnissen kann folglich je nach Pachtvertrag bzw. je nach Vereinbarung der Pächter oder der Verpächter das Stimmrecht ausüben.

Jedes Mitglied kann sich durch den Ehegatten, durch einen Verwandten gerader Linie oder durch eine im ständigen Dienst des Vertretenen beschäftigte Person vertreten lassen, soweit diese persönlich bekannt sind. Andernfalls benötigen sie eine schriftliche Vollmacht. Anwesende Mitglieder können ihr Stimmrecht oder ihre Stimmen nicht an andere Personen abtreten (§ 10 der Satzung).

An den Abstimmungen teilnehmen kann nur, wer seine Fläche in geeigneter Form nachweist. Eigentümer, die nicht selbst bewirtschaften, können ihre Fläche z. B. durch einen Kataster- oder Grundbuchauszug nachweisen. Bewirtschafter legen die Änderungsmeldung zur aktuellen EU-Weinbaukartei vor (nicht die Mitteilung zum Gesamthektarertrag).

> Detzem, den 20.10.2025 Gez. Jörg Thul (Vorsitzender)

St. Martins-Umzug / Martinsfeuer in Detzem

Der diesjährige St. Martins-Umzug findet am Freitag, 7.11.2025 im Anschluss an einen Wortgottesdienst statt, der um 17.30 Uhr beginnt. Das Martinsfeuer wird an gleicher Stelle wie im Vorjahr, auf dem Gelände des alten Sportplatzes (ganz am Ende Richtung Thörnich), aufgebaut. Diesbezüglich erinnere ich daran, dass nur naturbelassenes Holz (kein lackiertes oder imprägniertes Holz) für das Feuer verwendet werden darf. Sonstige Materialien gehören nicht ins Martinsfeuer und können dazu führen, dass das Feuer nicht abgebrannt werden darf. An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an die Jugendfeuerwehr Detzem-Thörnich, die in der vergangenen Woche die Holzsammlung im Dorf durchgeführt hat.

> Detzem, 27.10.2025 Monika Seelbach, Ortsbürgermeisterin

Touristinformation Leiwen

Öffnungszeiten

Auf die Mitteilung unter Leiwen wird hingewiesen.



Ensch

- Matthias Otto 06507 3334
- buergermeister@ensch.de www.ensch.de
- Sprechzeiten Mo. 19:00 - 20:00 Uhr

Martinsumzug in Ensch

Der diesjährige Martinsumzug findet am Samstag, dem 08.11.2025 statt und beginnt um 17.45 Uhr mit einem Wortgottesdienst in der Pfarrkirche. Im Anschluss begleiten uns die Winzerkapelle und die Feuerwehr mit Musik und Fackeln zum Martinsfeuer im Moselvorland. Vielen Dank an Susan Lörscher, die als Hl. Martin auf ihrem Pferd den Zug anführen wird. Die Jugendfeuerwehr organisiert erneut eine kleine Tombola und bietet Glühwein, Kinderpunsch und Würstchen an. Die Kinder mit Laternen erhalten natürlich eine Martinsbrezel. Herzlichen Dank an alle, die bei der Gestaltung und Organisation mithelfen.

> Ensch, 26.10.2025 Matthias Otto, Ortsbürgermeister

> > Sprechzeiten

Touristinformation Mehring schließt am 01. November 2025

Auf die Mitteilung unter Mehring wird hingewiesen.



Fell

- Michael Rohles 06502 99323
- Do. 18:00 19:00 Uhr buergermeister@fell-mosel.de
- www.fell-mosel.de Fell-Fastrau: Michael Löwen ■ nach tel. Vereinbarung
- michael.loewen@ris.schweich.de
- 06502 20563

Haus- und Straßensammlung für die Kriegsgräberfürsorge e.V.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger von Fell und Fastrau, im Zeitraum 04. bis 15. November 2025 werden die Mitglieder des örtlichen Vereins The Gang e.V. die Haus- und Straßensammlung der Kriegsgräberfürsorge e.V. in unserem Ort durchführen. Der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V. hat die freiwillige Aufgabe übernommen, für sämtliche Gräber deutscher Kriegsgefallener im In- und Ausland zu sorgen und sich um eine würdige Ausstattung der deutschen Soldatenfriedhöfe zu bemühen. Das diesjährige Motto des Volksbundes lautet "Gemeinsam für den Frieden".

Nähere Informationen finden Sie auf der Homepage unter www. volksbund.de/sammlung. Ich bitte Sie, die Sammlerinnen und Sammler des Vereins The Gang e.V. freundlich zu empfangen und ihnen eine Spende im Rahmen Ihrer Möglichkeiten zu überlassen. Für Ihre Spendenbereitschaft und die Durchführung der Sammlung durch den Verein The Gang e.V. bedanke ich mich bereits im Voraus herzlich im Namen der Kriegsgräberfürsorge.

Fell, 27. Oktober 2025 Michael Rohles, Ortsbürgermeister



Martinsfeier und Martinszug in Fell

Der diesjährige Martinstag mit Martinsfeier, Martinszug und Abschlussveranstaltung findet am **Samstag 15. November ab 17 Uhr** statt.

Martinsfeier

Der Martinstag beginnt mit der Martinsfeier um 17 Uhr in der Pfarrkirche St. Martin in Fell mit einem Wortgottesdienst, gestaltet von der Kindertagesstätte Fell.

Martinszug

Anschließend geht der Martinszug wieder durch die Kirch- bzw. Weinbergstraße, Auf der bzw. Zur Acht und Kirchstraße zum Schulhof. Wie jedes Jahr wird er durch die Freiwillige Feuerwehr und die Bergmannskapelle begleitet.

Abschlussveranstaltung mit Verlosung

Nach dem Eintreffen auf dem Schulhof findet die Abschlussveranstaltung vor der Kita St. Martin statt. Der Förderverein der Kita e.V. in Kooperation mit dem Team der Kita St. Martin halten auch dieses Jahr an dem Stand auf dem Schulhof warme Getränke und Würstchen bereit. Darüber hinaus findet die Verlosung der zahlreichen Gutscheine Feller Geschäfte statt.

Martinsbrezeln

Im Anschluss an die kleine Feier auf dem Schulhof werden die Martinsbrezeln an der Brücke am Bauhof der Ortsgemeinde durch die Freiwillige Feuerwehr an die Teilnehmer verteilt.

Martinsfeue

Die Freiwillige Feuerwehr Fell wird auch in diesem Jahr das Martinsfeuer anzünden und bewachen. Die Feuerwehr bittet ausdrücklich darum, keinerlei Materialien an die Feuerstelle zu bringen, da genügend Brennmaterial vorhanden ist.

Verkauf von Martinslosen

In den kommenden Tagen bis zum Martinstag verkaufen Kinder und Jugendliche im Auftrag der Pfarrgemeinde wieder Lose für die Verlosung der Gutscheine der Feller Geschäfte. Wir bitten die Kinder und Jugendlichen freundlich aufzunehmen.

An dieser Stelle bedanke ich mich bereits vorab bei den Kindern, Jugendlichen und ihren Familien sowie allen Bürgerinnen und Bürger für die Teilnahme. Mein besonderer Dank gilt der Pfarrgemeinde, der Freiwilligen Feuerwehr Fell, den Gemeindearbeitern, der Kita St Martin, der Bergmannskapelle Fell und dem diesjährigen St. Martin für die Vorbereitung, Absicherung, Organisation und Durchführung unseres Martinstages.

Fell, den 27.10.2025 Michael Rohles, Ortsbürgermeister

Touristinformation Longuich schließt am 01. November 2025

Auf die Mitteilung unter Longuich wird hingewiesen.



Bekanntmachung

Am Montag, 03.11.2025 findet um 19:00 Uhr im Bürger- und Vereinshaus, Hauptstraße 1 in Föhren eine Sitzung des Ausschusses für Familie, Jugend, Soziales und Kultur Föhren statt.

Tagesordnung:

öffentlich

- 1. Mitteilungen
- 2. Sachstand Dorfgemeinschaftshaus
- 3. Veranstaltungskalender 2026
- 4. Verschiedenes

Föhren, 27.10.2025 Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin

Zufahrt zu Geschäften, Handwerksbetrieben, Arztpraxen und Gastronomiebetrieben bleibt möglich

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

wie bereits mehrfach im Amtsblatt, auf Instagram und Facebook hingewiesen möchte ich ausdrücklich noch einmal darauf hinweisen, dass trotz der laufenden Bauarbeiten und der Sperrung in der Hauptstraße die Zufahrt zu allen Geschäften, Handwerksbetrieben, Arztpraxen und Gastronomiebetrieben weiterhin gewährleistet ist. Die Gemeinde hat gemeinsam mit dem ausführenden Planungsbüro, den ausführenden Baufirmen und den zuständigen Behörden sichergestellt, dass Kundinnen und Kunden, Patientinnen und Patienten sowie Besucherinnen und Besucher die Einrichtungen im Baustellenbereich und zwischen den beiden Baustellen über ausgewiesene Zufahrtswege und Gehbereiche erreichen können. Bitte achten Sie auf die Beschilderung und Umleitungshinweise. Vom Oberdorf in Föhren aus durch das Neubaugebiet In der Acht in die Friedhofstraße ist die Bachstraße und die innerörtliche Hauptstraße zu erreichen. Sie können ebenso von der Friedhofstraße in die Straße Im Brühl einbiegen und gelangen in das Unterdorf. Auch während der Bauphase freuen sich unsere örtlichen Betriebe über Ihren Besuch und Ihre Unterstützung. Tragen auch Sie beispielsweise mit Ihrem Einkauf vor Ort mit dazu bei, dass das wirtschaftliche Leben in unserer Gemeinde auch während der Bauzeit lebendig bleibt. Ich danke Ihnen namens der Gemeinde und persönlich für Ihr Verständnis und Ihre Rücksichtnahme und freue mich gemeinsam mit den Gemeinderatsmitgliedern, wenn Sie den örtlichen Handel, die Gastronomie und die Dienstleister weiterhin aktiv unterstützen.

> Mit den besten Grüßen Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin Föhren, 20.10.2025

Sankt-Martins-Umzug in Föhren

Der diesjährige Sankt-Martins-Umzug findet am Sonntag, 9.11.2025, 18.00 Uhr statt. Die Pfarrgemeinde Föhren wird einen Einstieg zum Sankt-Martins-Umzug in der Kirche geben, anschließend versammeln sich die Zugteilnehmer auf dem Vorplatz der Pfarrkirche. Unter der Begleitung von St. Martin, Malteser-Hilfsdienst und Feuerwehr bewegt sich der Zug durch die Hauptstraße und Bachstraße über den Dorfplatz zum Schulhof. Der Musikverein wird den Sankt-Martins-Umzug klangvoll unterstützen. Auch in diesem Jahr erhält jedes Kind eine Brezel von der Ortsgemeinde. Die Ausgabe erfolgt durch die Mitglieder der Feuerwehr. Der Förderverein der Grundschule sorgt wie üblich für das leibliche Wohl mit Getränken und mit Würstchen. Der Erlös kommt der Grundschule Föhren zugute. Das Martinsfeuer ist in diesem Jahr nicht möglich. Symbolisch hierfür wird es eine Feuerschale am Schulhof geben. Lassen wir die Laternen leuchten, symbolisieren sie doch das Licht, das in die Dunkelheit getragen wird. Das Licht, welches für Hoffnung, Wärme und Gemeinschaft steht. Besonders in der dunklen Jahreszeit erinnert uns das Leuchten der Laternen daran, dass wir uns gegenseitig unterstützen und zusammenhalten sollten. Machen auch Sie mit! So wird es uns gelingen, Tradition und Freude zu wahren. Ein Danke-Schön an alle Mitwirkenden!

> Föhren, 27.10.2025 Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin

Aufruf zur Mitfahrt zum Weihnachtsmarkt in Monéteau

27ème marché de Noël de Monéteau am 6. und 7. Dezember 2025

Auch in diesem Jahr möchten wir alle Interessierten herzlich einladen, mit uns gemeinsam zum Weihnachtsmarkt in unsere Partnerschaftsgemeinde Monéteau zu fahren. Seit über 30 Jahren pflegen wir diese wunderbare Partnerschaft, und ebenso lange sind wir mit einem Stand auf dem Weihnachtsmarkt vertreten. Dort verkaufen wir traditionelle Reibekuchen mit Lachs und eine Auswahl an süßen Köstlichkeiten. Erlebt am 2. Adventswochenende, dem 6. und 7. Dezember 2025, die festliche Atmosphäre des Weihnachtsmarktes mit seinen zahlreichen kulinarischen Besonderheiten. Neben unserem Stand gibt es viel zu entdecken! Am Sonntag laden wir euch zu einem Ausflug in das nahegelegene Auxerre ein,

eine historische Stadt mit einzigartigen Sehenswürdigkeiten. Die Unterbringung erfolgt entweder in einem Hotel auf eigene Kosten oder kostenfrei bei einer französischen Gastfamilie, je nach Wunsch. Wir reisen bequem mit einem 40-Sitzer-Bus an. Die Teilnahme kostet 20 Euro für Erwachsene und 10 Euro für Kinder. Meldet euch bitte bis zum 20.11.2025 bei Interesse unter moneteau@foehren.de

Wir freuen uns auf viele Teilnehmer und eine unvergessliche Zeit!

Herzliche Grüße

Eure Ortsbürgermeisterin und Euer Partnerschaftskomitee Monéteau-Föhren

Lebendiges Föhren

Liedernachmittag im Gemeinderaum unter der Schule

Wir freuen uns heute, wieder zu einem weiteren Liedernachmittag in den Gemeinderaum unter der Schule einladen zu können. Wir treffen uns am Donnerstag, dem 13.11.25 von 15.00h bis 17.00h zu frohen Stunden in geselliger Runde. Der Liedermittag findet wg. der Baustelle in der Ortsmitte wieder im Gemeinderaum statt! Wir freuen wir uns sehr, Euch alle wieder zu einem schönen und unterhaltsamen Liedernachmittag einladen zu können.

Team Liedernachmittag

Fahrtenbörse

Wenn Sie zum Arzt müssen, können Sie bei Bedarf an Unterstützung gerne unsere kostenlose Fahrtenbörse nutzen. Bitte melden Sie Ihren Bedarf einige Tage vorher unter der Nr.: 0151 72394602 an. Das Fahrtenhandy erreichen Sie von Montag bis Freitag in der Zeit von 10.00-14.00h. Wichtig: Fahrten, die erst einen Tag vorher angemeldet werden, können wir nicht annehmen, unsere Fahrer/innen sind alle ehrenamtlich und stehen nicht auf Abruf bereit. Wir machen das alle sehr gerne, brauchen aber etwas Zeit es zu organisieren.

Ihr Steuerungskreis Lebendiges Föhren Föhren, 27.10.2025 Rosi Radant, Ortsbürgermeisterin



Martinsumzug und Martinsfeuer in Kenn

Der Martinszug findet in diesem Jahr Freitag, den 7. November, statt. Dazu lade ich alle Kinder mit ihren Laternen samt Eltern und Familien herzlich ein. Wir beginnen mit einer kleinen Andacht zu St. Martin für Kinder und Familien um 18:00 Uhr in der Pfarrkirche. Gegen 18:30 Uhr startet der Martinszug auf dem Parkplatz des Friedhofs mit Sankt Martin zu Pferd, Fackelträgern der Feuerwehr, dem Musikverein Kenn und natürlich mit den Kindern und ihren Familien. Der Zug führt durch Spitzstraße, Hauptstraße, Bahnhofstraße und In der Neuwies zur Bernhard-Becker-Freizeitanlage, wo das Martinsfeuer abgebrannt wird. Anschließend werden die Martinsbrezel an die Kinder verteilt. Der Aufbau und das Abbrennen des Martinsfeuers und das Bereitstellen des unbelasteten Brennholzes wird durch die Freiwillige Feuerwehr Kenn organisiert und überwacht. Begleitet wird der gesamte Martinszug von der Freiwilligen Feuerwehr Kenn und vom Malteser Hilfsdienst Kenn. Ich bedanke mich bei allen Helferinnen und Helfern für ihre Unterstützung.

> Kenn, 27. Oktober 2025 Burkhard Apsner, Ortsbürgermeister

Baumpaten gesucht



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, im vergangenen Jahr mussten witterungs- bzw. klimabedingt am Tretbecken und am Hang oberhalb des Friedhofparkplatzes zahlreiche Bäume gefällt werden. In diesem Herbst möchten wir nun dort mit resilienten und insektenfreundlichen Gewächsen wieder aufforsten. Zwei Kenner Ver-

eine (KCK und HVV), die aufgrund der Vereins-Baum-Challenge aufgefordert waren, einen Baum zu pflanzen, sind dort bereits tätig geworden. Gerne können sich weitere Vereine, aber auch Kenner Firmen oder Privatpersonen wegen einer Baumpatenschaft bei mir melden. Da es sich um ausgesuchte Bäume handelt, die den sich ändernden Klimabedingungen trotzen und gleichzeitig Farbe in die genannten Bereich bringen sollen, sind die Kosten pro Baum relativ hoch. Eine Spende für eine Baumpatenschaft sollte bei 150 € liegen. Ich würde mich freuen, wenn wir gemeinsam für unser Dorf mit privaten Engagement die Aufforstung in den genannten Bereichen hinbekommen!

Kenn, 27. Oktober 2025 Burkhard Apsner, Ortsbürgermeister

Unterrichtung der Einwohner

über die Sitzung des Ortsgemeinderates Kenn am 01.10.2025

Unter dem Vorsitz von Ortsbürgermeister Dr. Burkhard Apsner und in Anwesenheit von Schriftführerin Jessica Pitsch findet am 01.10.2025 im Rathaus, Bahnhofstraße 28 in Kenn eine Sitzung des Ortsgemeinderates Kenn statt.

Vor Eintritt in die Tagesordnung beantragt der Vorsitzende, die Tagesordnungspunkte Ö1 "Vorstellung der Ergebnisse der Vorprüfung für Nahwärme in Kenn" und Ö8 "Satzungsänderung Nutzung Foyer" von der Tagesordnung abzusetzen. Den Anträgen wird einstimmig zugestimmt.

In dieser Sitzung werden folgende Beschlüsse gefasst:

öffentlich

2. Mitteilungen

1. Zuschuss Dorferneuerung:

Der Bewilligungsbescheid liegt vor. Am 18.09.2025 hat eine Begehung des Römerplatzes, Römerkellers, Heimatmuseums, Rathauses sowie der Schule, Mehrzweckhalle, und Bernhard-Becker-Freizeitanlage durch das Büro Plan B und das Büro Wolf, Kaiserslautern, stattgefunden. Weitere Maßnahmen werden folgen, worüber frühzeitig informiert wird.

2. LED-Flutlichtanlage auf dem Sportplatz:

Die Flutlichtanlage mit LED ist neu installiert und funktioniert. Eine Steuerung ist per App möglich. In diesem Zuge bedankt sich der Ortsbürgermeister bei allen Helfern, u.a. bei Herrn Marc Jacobs, die die Umkleidekabinen gestrichen haben sowie bei den Gemeindearbeitern, die den Sportplatz für die Wintersaison vorbereitet haben.

3. Gutachten Gemeindeimmobilien:

Für die Grundschule, die Mehrzweckhalle sowie das Rathaus liegen nun die beauftragten Gebäudezustandsbewertungen vor. Der Sanierungsbedarf ist in einem Ampelsystem dargestellt. Die Auswertung der Gutachten folgt. Über die Ergebnisse wird in einer der folgenden Sitzungen berichtet.

4. Kita:

Der Förderantrag für ein KfW40 Gebäude bei der KfW ist in Vorbereitung.

3. 8. Änderung des Bebauungsplanes Kenner Ley; Beratung und Entscheidung über die Stellungnahmen aus der erneuten Offenlage und Satzungsbeschluss

Zur Realisierung eines Wohnbauvorhabens sollen die bestehenden Vorgaben des Bebauungsplanes geändert werden.

Im Rahmen der Offenlage des vom Ortsgemeinderat beschlossenen Planentwurfs gingen Stellungnahmen ein, die dazu führten, dass in der Sitzung am 09.04.2025 folgendes geändert wurde:

- a) Die Gebäudehöhe über dem Höhenbezugspunkt wird etwas runtergesetzt (künftig 3,90 m statt 4,20 m)
- b) Die Baulinie an der Grenzwand zum nördlichen Nachbargrundstück erhält eine bindende Oberkante entsprechend der vorhandenen dortigen Attikahöhe (die Grenzwand treppt sich dann entsprechend der höhenversetzen Wand des bestehenden Nachbargebäudes ebenfalls nach hinten ab). Dies gilt bis zu einer Tiefe von 3 m in das neue Baugrundstück hinein. Hier können die 3,90 m nicht ausgeschöpft werden.
- c) Anpflanzung von 6 Bäumen auf dem Baugrundstück mit herkunftsgesicherten Gehölzen regionaler Herkunft "Westdeutsches Bergland und Oberrheingraben" (Region 4) nach dem Leitfaden zur Verwendung gebietseigner Gehölze (BMU, Januar 2012, URL: https://pudi.lubw.de/detailseite/-/publication/33472).
- d) Umstellung des Verfahrens von § 13 BauGB auf § 13a BauGB (Bebauungsplan der Innenentwicklung).
- Die neue Begründung stellt stärker auf das Interesse der Gemeinde auf Innenentwicklung und Nachverdichtung ab.

Entsprechend wurde im Anschluss der geänderte Entwurf erneut offengelegt. Die in dieser Offenlage eingegangenen Stellungnahmen hat der Planer in beigefügter Synopse aufbereitet. Er stellt die Planänderungen noch einmal in der Sitzung vor, erläutert seine Abwägungsvorschläge und beantwortet aufkommende Fragen.

In der festgesetzten abweichenden Bauweise werden die Gebäude analog zur einseitig geschlossenen Bauweise errichtet, wobei entlang der festgesetzten Baulinie eine Grenzwand auf dem Baugrundstück durchgehend und geschlossen bis zur vorhandenen (auch abgetreppten) Oberkante der Attika des Bestandsgebäudes zu errichten ist. Diese Wandhöhe ist zugleich die Gebäudehöhe, die im schraffierten Bereich mit dem Kennbuchstaben "a" nicht überschritten werden darf, auch wenn die zulässige Gebäudehöhe von 3,90 m dort nicht ausgeschöpft werden kann. Im Anschluss an die Grenzwand ist auf dem Baugrundstück innerhalb der überbaubaren Grundstücksfläche anstelle eines Gebäudes auch ein Atriumhof mit straßenseitiger Wand ohne Überdachung zulässig.

In der anschließenden Diskussion besteht Einigkeit, dass die Änderung des Bebauungsplanes ausgewogen ist und diese grundsätzlich dem Bestreben nach Innenentwicklung zuträglich ist.

Beschluss:

- Die in der erneuten Offenlage eingegangenen Stellungnahmen werden zur Kenntnis genommen
- 2. Den Abwägungsempfehlungen des Planers wird gefolgt.
- 3. Die 8. Änderung des Bebauungsplanes Kenner Ley wird als Satzung beschlossen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Ja-Stimmen: 15 4. Nachwahlen

Der Vorsitzende beantragt, die folgenden Wahlen offen durchzuführen. Gemäß § 36 Abs. 3 Satz 2 Nr. 1 GemO nimmt der Vorsitzende an den Wahlen nicht teil.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat stimmt dem Antrag zu.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Ja: Stimmen: 15

4.1. stellv. Mitglied Schulträgerausschuss

In der letzten Sitzung des Ortsgemeinderates wurde Herr Christoph Rhein als neues stellv. Mitglied von Herrn Dirk Werdermann gewählt. Herr Rhein war bereits stellv. Mitglied von Frau Daniela Stork. Hier muss ein neues stellv. Mitglied für Frau Stork gewählt werden.

Ersatzleute werden auf Vorschlag der politischen Gruppe, von der das ausgeschiedene Ausschussmitglied (bzw. Stellvertreter) vorgeschlagen worden war, durch Mehrheitswahl gewählt (§ 45 Abs. 1 Satz 5 GemO). Somit obliegt bei der o. g. Nachwahl das Vorschlagsrecht bei der FWG-Fraktion.

Die FWG-Fraktion schlägt vor, Frau Katja Schneider als stellvertretendes Mitglied in den Schulträgerausschuss zu wählen.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat Kenn wählt Frau Katja Schneider als stellvertretendes Mitglied in den Schulträgerausschuss.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Ja-Stimmen: 14

4.2. Elternvertretung Schulträgerausschuss Kenn

Die Schulelternsprecherin, Frau Tina Dörfler war Mitglied im o. g. Ausschuss. Sie hat ihr Mandat niedergelegt. Hier muss eine Nachwahl erfolgen.

Als neues Mitglied wird die stellv. Schulelternsprecherin Frau Nina Leikam vorgeschlagen.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat wählt Frau Nina Leikam als neues Mitglied in den Schulträgerausschuss.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Ja-Stimmen: 14

Frau Leikam ist zurzeit auch das stellv. Mitglied von Frau Dörfler im Schulträgerausschuss. Daher muss hier ein neues stellv. Mitglied für Frau Leikam gewählt werden.

Die FWG-Fraktion schlägt vor, Frau Tanja Weber als stellvertretendes Mitglied zu wählen.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat stimmt dem Vorschlag der FWG zu, Frau Tanja Weber als stellvertretendes Mitglied zu wählen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Ja-Stimmen: 14

5. Vorzeitiger Maßnahmenbeginn Kita

Die Ortsgemeinde hat die Erlaubnis erhalten, frühzeitig mit den Maßnahmen zur Erweiterung der Kita beginnen zu können, ohne dass sich dies nachteilig auf die gestellten Förderanträge auswirkt. Der Vorsitzende klärt auf, dass auf ein Restrisiko hingewiesen wurde, da die beantragten Zuschüsse noch nicht final bewilligt sind. In der sich anschließenden Diskussion wird betont, dass das Risiko, ohne Zuschüsse bauen zu müssen, sehr gering sei, aber real bestehe. Dennoch, so der Tenor im Rat, gebe es keine Alternative zum Bau und somit auch zum zeitnahen Maßnahmenbeginn.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat beschließt, die Maßnahmen frühzeitig zu beginnen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Ja-Stimmen: 15

6. Inanspruchnahme von Bauhof-Leistungen; Festlegung der Stundensätze

Die Inanspruchnahme von Leistungen der Bauhof-Mitarbeiter, inkl. entsprechender Fahrzeuge / Geräte wurde bisher nur nach pauschalen Werten weiterberechnet. Um künftig ordentliche und annähernd kostendeckende Werte für die Arbeiten abrechnen zu können, hat die Verwaltung einen Entwurf erstellt, der alle benötigten Leistungen (Arbeits-/Einsatzstunden) auflistetet. Im Rat wird darüber diskutiert, dass die vorgeschlagenen Stundensätze im Vergleich zu Fremdfirmen deutlich geringer ausfallen. Es wird überlegt, dass eine Ersatzvornahme nicht lediglich kostendeckend berechnet werden sollte, da die Arbeitskraft der Gemeindearbeiter somit an anderer Stelle wieder fehlen würde. Sollte also eine Ersatzvornahme durch Gemeindearbeiter vorgenommen werden müssen, sollte diese zum Ausgleich mit einem deutlich höheren Satz abgerechnet werden.

Während der Diskussion im Rat ist aufgefallen, dass dies bedeuten würde, dass z.B: die Kita bei internen Leistungsverrechnungen ebenfalls von diesen hohen Stundensätzen betroffen wäre.

Es hat keine Einigung über die Höhe der Stundensätze für Gemeindearbeiter und den Einsatz von Maschinen stattgefunden.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat beschließt, diesen Tagesordnungspunkt auf die Sitzung im November zu vertagen. Die einzelnen Fraktionen sollen sich intern über angemessene Stundensätze beraten. Der Ortsbürgermeister bespricht mit der VGV, ob zwei Preislisten (einmal für interne Leistungsverrechnung, z.B. Kita, und einmal für Ersatzvornahmen bei Bürgern der OG) möglich seien.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Ja-Stimmen: 15

7. Vergaben

7.1. Abriss Haus Gartenstraße

Die Arbeiten für den Abbruch des Anwesens Gartenstraße 15 wurden durch die Zentrale Vergabestelle öffentlich ausgeschrieben. Es sind 6 Angebote eingegangen. Die Preisspanne der eingegangenen Angebote liegt zwischen 36.763,40 € und 95.320,74 € brutto. Mindestbietender nach Wertung ist die Fa. Haubrich, Schweich, mit einem Angebotspreis von 36.763,40 € brutto.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat Kenn beschließt, die Fa. Haubrich aus Schweich mit den Abbrucharbeiten des Anwesens Gartenstraße 15 zum nachgeprüften Angebotspreis von 36.763,40 € brutto zu beauftragen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Ja-Stimmen: 15

7.2. Herstellung der Stromversorgung von KiTa und Schule

Im Zusammenhang mit der Herstellung des Erweiterungsbaus für den Kindergarten ist eine Änderung des Stromanschlusses für die Schule und die Kita erforderlich. Es sind größere Kabelverlegungsarbeiten, das Herstellen von Gräben sowie das Aufstellen eines Kabelverteilerschranks vorgesehen.

Die zu beauftragende Firma Spie, Wittlich, bietet die durchzuführenden Arbeiten zum Preis von 22.278,06 € brutto an. Das vorliegende Angebot wurde durch das beauftragte Büro Packroß fachtechnisch, rechnerisch und wirtschaftlich geprüft.

Das Einholen von Vergleichsangeboten ist im konkreten Fall gemäß § 3 Abs. 5, Zi. 1 VOB/A entbehrlich, da die auszuführenden Arbeiten besondere Fachkenntnisse und Gerätschaften erfordern. **Beschluss:**

Der Ortsgemeinderat Kenn beschließt, die Fa. Spie aus Wittlich mit der Änderung des Stromanschlusses für die Schule und den Kindergarten zum Angebotspreis von 22.278,06 € brutto zu beauftragen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Ja-Stimmen: 15

7.3. Anschaffungen für Winterdienst: Soleerzeuger und Solesprüher

In der Vergangenheit bezog die Ortsgemeinde Kenn ihr Streusalz für den Winterdienst über die Autobahnmeisterei in Schweich als Schüttware. Nach Mitteilung der Autobahn GmbH ist dies ab dem Jahr 2025 nicht mehr möglich.

Ein Bezug von Streusalz als Sackware oder in Bigpacks ist für die Ortsgemeinde Kenn nicht praktikabel. Dies liegt an den vorhandenen Maschinen, den auszubringenden Mengen sowie an der unergonomischen Befüllung.

Zur Sicherstellung des Winterdienstes sollen daher ein Soleerzeuger und ein passender Solesprüher angeschafft werden. Diese Geräte bieten mehrere Vorteile: Der Verbrauch an Streusalz wird reduziert, die Ausbringung ist effizienter und gleichmäßiger, die Umweltbelastung verringert sich, und die präventive Ausbringung von Sole erhöht die Verkehrssicherheit.

Die Geräte können entweder für 45.398,50 € brutto direkt gekauft oder zunächst für eine Wintersaison für 13.090,00 € brutto bei der Firma Thome-Bormann GmbH gemietet werden. Im Falle eines anschließenden Kaufs würden 70 % der Mietkosten angerechnet. Dies würde zu Mehrkosten von 3.927,00 € brutto im Vergleich zum direkten Kauf führen.

Im Rat ist man sich einig, dass der Mietpreis sehr hoch ist. Auch im Hinblick darauf, dass der aktuelle Salzstreuer vermutlich spätestens im nächsten Jahr ersetzt werden müsste, wird der Kauf bevorzugt.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat Kenn beschließt, zur Sicherstellung des Winterdienstes einen Soleerzeuger sowie einen Solesprüher unmittelbar bei der Firma Thome-Bormann GmbH zum Preis von 45.398,50 € brutto zu erwerben.

Die Deckung erfolgt durch Einsparungen bei anderen Investitionen (z.B. HH-Stelle 06/57312.0960 – 620), die Auszahlung aus vorhandenen liquiden Mitteln.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Ja-Stimmen: 15

7.4. Weitere Auftragsvergaben

Es sind keine weiteren Auftragsvergaben vorhanden.

9. Verschiedenes

Ratsmitglied Jörg Kirsten:

Überprüfung Sicherheit des Schulweges

Herr Jörg Kirsten erfragt bzgl. des am 22.01.2025 unter TOP Ö8 "Antrag der FWG-Fraktion: Überprüfung der Sicherheit des Schulwegs von der Kenner Ley zur Grundschule Kenn" gefassten Beschlusses den Sachstand. (Beschluss: Der Ortsgemeinderat stimmt dem Antrag der FWG-Fraktion zur Überprüfung des Schulwegs von der Kenner Ley zur Grundschule zu. Die Überprüfungen sollen auch für die Schulwege innerhalb der Altortslage sowie die Wege zum Kindergarten durchgeführt werden.). Bisher gibt es keinen Sachstand.

10. Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

TOP NÖ2:

Das Angebot wird angenommen.

TOP NÖ3:

Ggfs. entstehende Kosten werden von der Ortsgemeinde übernommen. Es sollen Pachtverträge geschlossen werden.



Martinsumzug am 09.11.2025 in Klüsserath

Unser diesjähriger Martinsumzug findet am Sonntag den 09.11.2025 nach dem Wortgottesdienst statt. Der Wortgottesdienst beginnt um 18.00 Uhr. Anschließend geht es von der Kirche zum Martinsfeuer im Moselvorland. Dort bieten die Feuerwehr und Feuerwehrkapelle, wie immer, Glühwein und einen kleinen Imbiss an. Ebenso veranstalten die Feuerwehr ihre alljährliche Tombola. Die Lose werden im Vorfeld verkauft. Holz für das Martinsfeuer kann ab Samstag den 01.11.2025 angeliefert werden. Ich möchte auch daran erinnern, dass nur naturbelassenes Holz auf dem Martinsfeuer verbrannt werden darf, da es sonst dazu kommen kann das das Feuer nicht abgebrannt werden darf. Alle Kinder, Eltern, Großeltern aber auch sonstige Gäste sind zu unserem Martinsumzug recht herzlich eingeladen. Ich danke der Feuerwehr und Feuerwehrkapelle schon jetzt für die Vorbereitungen und Durchführung.

Klüsserath 27.10.2025 Werner Lex, Ortsbürgermeister



Vollsperrung wegen Tief- und Straßenbauarbeiten in Köwerich

Wegen Tief- und Straßenausbauarbeiten in Köwerich, Kreuzungsbereich Beethovenstr./ St. Kunibert-Platz bis Beethovenstr. 15 ist eine Vollsperrung erforderlich. Die Arbeiten beginnen am 27.10.2025 und werden voraussichtlich bis zum Frühjahr 2026 andauern. Nach Rücksprache mit der ausführenden Baufirma ist die Zugänglichkeit für Rettungsfahrzeuge jederzeit gewährleistet. Auch Anwohnerinnern und Anwohner können innerhalb der gesperrten Bereiche ihre Grundstücke erreichen

Wir bitten um Verständnis für die Beeinträchtigung.

Verbandsgemeindeverwaltung Schweich -Straßenverkehrsbehörde-

Baumpflanz-Challenge FFW Köwerich

Die Baumpflanz-Challenge verbindet Spaß, Teamgeist, Kameradschaft und den Klimaschutz. Die Aktion ist über Social Media bekannt geworden und verbreitet sich mittlerweile bundesweit. So wurde die FFW Köwerich von der FFW Klüsserath und Trittenheim dazu aufgefordert worden, innerhalb von 72 Stunden einen Baum zu pflanzen. Wo und was für einen Baum konnten die Köwericher selbst bestimmen. Strafe muss natürlich sein.

Und so hätte die FFW Köwerich für den Fall der Nichterfüllung ein Grillfest für die FFW Klüsserath und Trittenheim ausrichten müssen. Das spornt an! In einer extrem aufwändigen und gefährlichen Rettungsaktion wurde eine Kugelplatane aus dem "brennenden" Jugendheim gerettet und dann oberhalb des Neubaugebietes Im Wiesengrund eingepflanzt. Das Ganze ist natürlich per Video für die Nachwelt festgehalten worden. Danach wurde die FFW Fell-Thörnich-Detzem ebenfalls zum pflanzen eines Baumes innerhalb von 72 Stunden aufgefordert. Eine tolle Aktion, für die ich mich, auch im Namen der Gemeinde recht herzlich bedanke.



Köwerich, den 25.10.2025 Manfred Strauch, Ortsbürgermeister

Touristinformation Leiwen

Öffnungszeiten

Auf die Mitteilung unter Leiwen wird hingewiesen.



Leiwen

- Joachim Hagen 06507 9393906
- buergermeister@leiwen.de
- www.leiwen.de
- Sprechzeiten Mo. u. Do. 18:00 - 20:00 Uhr oder nach Vereinbarung

Touristinformation Leiwen

Öffnungszeiten

Ab dem 10.11.2025 ist die Touristinformation wie folgt geöffnet: Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag: 9.00 bis 11.00 Uhr Bei Fragen und Problemen außerhalb der Öffnungszeiten stehen die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der Tourist-Information Römische Weinstraße in Schweich gerne zur Verfügung.

Tourist-Information Römische Weinstraße Brückenstr. 46, 54338 Schweich Tel. 06502-9338-0, Fax 06502-9338-15 email: info@roemische-weinstrasse.de

St. Martinsumzug in Leiwen

Die Ortsgemeinde Leiwen und die Freiwillige Feuerwehr Leiwen laden herzlich zum St. Martinsumzug am Sonntag, den 09.11.2025 ein. Um 17.30 Uhr findet hierzu zunächst ein Wortgottesdienst in der Pfarrkirche St. Stephanus Leiwen statt. Angeführt von "St. Martin auf dem Pferd" startet im Anschluss der Umzug vom Kirchenvorplatz aus. Begleitet werden hierbei die Teilnehmer, insbesondere die Kinder mit ihren Laternen, von der Winzerkapelle "Harmonie" Leiwen. Der Martinsumzug endet am Feuerwehrhaus, wo das Martinsfeuer abgebrannt wird und jedes Kind von der Ortsgemeinde eine Martinsbrezel erhält. Im Anschluss verköstigt die Freiwillige Feuerwehr die Gäste mit Würstchen und heißen Getränken.

Ebenso veranstaltet die Feuerwehr die alljährliche Tombola, wo es interessante Preise zu gewinnen gibt. Die Lose werden im Vorfeld durch die Mitglieder der Feuerwehr verkauft. Alle Kinder, sowie Eltern und Großeltern, aber auch sonstige Gäste sind zum Martinsumzug herzlich eingeladen. Bereits jetzt danke ich der Freiwilligen Feuerwehr und der Winzerkapelle für die Vorbereitungen und die Durchführung des St. Martinumzugs.

Liebe Eltern, bitte achtet während der Veranstaltung auf eure Kinder, vor allem beim Abbrennen des Martinsfeuers. Fackeln sind für Minderjährige aus Sicherheitsgründen ausdrücklich nicht erlaubt. Die Aufsichtspflicht während der Veranstaltung obliegt den Eltern.

Leiwen. 27.10.2025

Joachim Hagen, Ortsbürgermeister



ASC Leiwen spendet für das Kinderhospiz Trier



v.l.n.r. Hans May, Karl Heinz Päulgen, Ortsbürgermeister Joachim Hagen, Anna Scholtes Nestwärme e.V., 1. Vorsitzender Heinz Spieles, Albert Ostermeier, Werner Sedlaczek Foto: Jürgen Schneider

Am 14.09.2025 veranstaltete der ASC Leiwen im Rahmen des 60-jährigen Bestehen des Vereins ein Benefizangeln an der Weiheranlage im Bachtal. Hier konnte jeder Interessierte selbst Forellen angeln, wobei jede geangelte Forelle 5,- Euro kostete. Die Veranstaltung war gut besucht und so kam durch den Erlös der gefangenen Forellen, sowie dem Verkauf von Speisen und Getränken eine beachtliche Summe zusammen. Durch weitere Spenden, u.a. durch den Bezirksfischereiverband Trier und den Angelverein Kröv, konnte somit ein Spendenbetrag in Höhe von insgesamt 1200,-Euro erzielt werden. Dieser Betrag wurde nun im Rahmen einer kleinen Feierstunde im Forum Livia an die Vertreterin des Vereins Nestwärme Trier, Anna Scholtes, für das Projekt Kinderhospiz Trier überreicht. Frau Scholtes zeigte sich sehr beindruckt vom Engagement des ASC Leiwen und sprach dem Vorstand im Namen des Vereins Nestwärme e.V. ihren besonderen Dank aus.

Als Schirmherr der Veranstaltung danke ich allen Gästen der Benefizveranstaltung für ihren Besuch und für die damit verbundene Spendenbereitschaft. Ein besonderer Dank gilt natürlich von meiner Seite aus dem Vorstand und den Mitgliedern des ASC Leiwen für die Organisation und Durchführung des Benefizangelns, hier insbesondere dem Initiator der Veranstaltung und Schriftführer des ASC Leiwen, Herrn Karl-Heinz Päulgen.

Leiwen, 27.10.2025 Joachim Hagen, Ortsbürgermeister



Bekanntmachung

Sitzung Bau- und Wegeausschuss Longuich

Am Samstag, 08.11.2025 findet um 14:00 Uhr Treffpunkt: Römische Villa eine Sitzung des Bau- und Wegeausschusses Longuich statt.

Tagesordnung: öffentlich

- 1. Römische Villa, Begutachtung der ausgeführten Arbeiten
- 2. Kreisel Norma, Fußgängerüberweg L145
- 3. Kapelle Kirsch, Aufstellung Pieta, Brunnen und Sitzgelegenheiten
- Friedhof Longuich, Aufstellungsort Urnenwand oder Stele, Vorstellung Konzepte
- Dorfgemeinschaftshaus, Platz zwischen der alten Schule Aufstellung Bücherschrank
- 6. Ausblick Baumaßnahmen OG Longuich 2026
- 7. Verschiedenes

Longuich, 27.10.2025 Kevin Lieser, Ortsbürgermeister

Touristinformation Longuich schließt am 01. November 2025

Am 01. November 2025 beendet die Tourist-Information Longuich die diesjährige Saison. Während der Wintermonate bleibt die Tourist-Information geschlossen. Wie gewohnt stehen Ihnen die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der Tourist-Information Römische Weinstraße in Schweich als Ansprechpartner gerne zur Verfügung: Montag – Freitag 09:00 – 12:30 Uhr und 13:00-17:00 Uhr

Tourist-Information Römische Weinstraße Brückenstr. 46, 54338 Schweich Tel. 06502-9338-0, Fax 06502-9338-15 email: info@roemische-weinstrasse.de

St. Martinszug in Longuich

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

am Dienstag, 11.11.2025 findet der diesjährige St. Martinszug statt. Wir beginnen um 17.45 Uhr mit einer Martinsfeier in der Pfarrkirche St. Laurentius in Longuich. Diese wird gestaltet von der Katholischen Kindertageseinrichtung Longuich. Im Anschluss startet der Martinszug mit dem St. Martin und dem Moselländischen Blasorchster in der Maximinstraße in Richtung Kirchenweg, Kapellenweg, Maiwiese zum Mehrgenerationenplatz, wo an der Mosel das Martinsfeuer abgebrannt wird. Die Brezelausgabe, der Getränkeverkauf und die Verlosung finden vor dem Foyer der Mehrzweckhalle statt. Der Verkauf der Martinslose und die Verlosung werden in diesem Jahr durch den Förderverein der KiTa Longuich organisiert. Ich wünsche allen eine schöne Martinsveranstaltung und grüße herzlich.



Longuich, 27.10.2025 Kevin Lieser, Ortsbürgermeister



Bekanntmachung

Am Donnerstag, 06.11.2025 findet um 20:00 Uhr im Gemeindebüro, Bachstraße 47 in Mehring eine Sitzung des Bauausschusses Mehring statt.

Tagesordnung: öffentlich

- 1. Mitteilungen
- 2. Bauantrag, Flur 6, Flurstück 554
- 3. Bauantrag, Flur 16, Flurstück 276/1
- 4. Verschiedenes

nicht öffentlich

- 1. Mitteilungen
- 2. Verschiedenes

Mehring, 27.10.2025 Jennifer Schlag, Ortsbürgermeisterin

Touristinformation Mehring

Die Touristinformation Mehring schließt am 01. November 2025

Am 01. November 2025 beendet die Tourist-Information Mehring die diesjährige Saison. Während der Wintermonate bleibt die Tourist-Information geschlossen. Wie gewohnt stehen Ihnen die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der Tourist-Information Römische Weinstraße in Schweich als Ansprechpartner gerne zur Verfügung:

Montag - Frei-09:00 - 12:30 Uhr und 13:00-17:00 Uhr

Tourist-Information Römische Weinstraße Brückenstr. 46, 54338 Schweich Tel. 06502-9338-0, Fax 06502-9338-15 email: info@roemische-weinstrasse.de

Bekanntmachung

Die Ortsgemeinde Mehring veräußert im 5. Verkaufsabschnitt insgesamt 4 Baugrundstücke im Baugebiet "Lehmkaul" im Rahmen eines Höchstgebotsverfahrens

Die Ortsgemeinde Mehring veräußert im Bereich des Baugebietes "Lehmkaul" weitere 4 Bauplätze, und zwar im Rahmen eines Bieterverfahrens zum **Mindest**-Kaufpreis von 240,00 €/ m² (voll erschlossen).

Weitere Informationen, unter anderem zu den Verkaufsbedingungen, der Bauverpflichtung etc. finden Sie im Zeitraum vom 31.10.2025, 8.00 Uhr bis zum 28.11.2025, 8.00 Uhr auf der Homepage der Verbandsgemeinde Schweich www.schweich. de (Menü, Unterpunkt Bauen & Wohnen; freie Baugrundstücke & Liegenschaften).

Mehring, 31.10.2025 Jennifer Schlag, Ortsbürgermeisterin

Martinsumzug in Mehring

Liebe Kinder, liebe Eltern, liebe Großeltern,

wir laden euch ganz herzlich zum gemeinsamen Sankt Martinsumzug in Mehring am Montag, den 10. November 2025 um 18 Uhr ein. Zu Beginn feiern wir gemeinsam mit den Kindern der Grundschule und der Kita einen Wortgottesdienst in unserer Pfarrkirche. Wir möchten dabei an den heiligen Martin erinnern, der für seine Nächstenliebe bekannt ist. Im Anschluss geht es mit bunten Laternen, Sankt Martin auf seinem Pferd und musikalischer Begleitung der Winzerkapelle "Original Moselländer" durch die Straßen. Wir freuen uns auf einen stimmungsvollen Laternenumzug, bei dem die vielen leuchtenden Laternen die Straßen erhellen. Von der Kirche aus ziehen wir über die Kirchstraße, Schulstraße, Bachstraße zum Festplatz, wo das Martinsfeuer brennt. Das Martinsfeuer ist der krönende Abschluss unseres Laternenumzugs. Vor dieser beeindruckenden Kulisse werden an alle Kinder leckere Martinsbrezeln durch die Gemeindeverwaltung verteilt. Die Vertreter der Elternschaft der Grundschule werden Glühwein, Kinderpunsch und Würstchen anbieten. Für die Zugbegleitung und die Sicherheit am Martinsfeuer sorgt die Freiwillige Feuerwehr. Der Sankt Martinsumzug ist eine wundervolle Tradition, die dazu beiträgt, die dunkle Jahreszeit mit Licht und Gemeinschaft zu erhellen und dabei die Werte von Zusammenhalt und Nächstenliebe in den Mittelpunkt zu stellen. Wir wünschen allen Teilnehmern, viel Freude beim Martinsumzug und ein geselliges Miteinander auf dem Festplatz.

Mehring, den 27.10.2025 Jennifer Schlag, Ortsbürgermeisterin



St. Martinszug in Naurath / Eifel

Wie bereits angekündigt, startet unser St. Martinszug am Samstag, den 08.11.2025 um 18.00 Uhr an der Bushaltestelle (gegenüber der Feuerwehreinfahrt). Anschließend kommen wir im Bürgerhaus zusammen, wo es wie immer Getränke, heiße Würstchen und natürlich eine Brezel für die Kinder gibt.

Naurath/Eifel, 26.10.2025 Stefan Weiler, Ortsbürgermeister

Webseite der Ortsgemeinde Naurath



Aktuelle Informationen zum Dorfgeschehen erhalten Sie auch über unsere Webseite https://naurath-eifel.de/



Touristinformation Mehring schließt am 01. November 2025

Auf die Mitteilung unter Mehring wird hingewiesen.

Ein schöner Seniorennachmittag in Pölich



Der diesjährige Seniorennachmittag der Ortsgemeinde Pölich am 5. Oktober 2025 war ein voller Erfolg. Viele Seniorinnen und Senioren folgten der Einladung und verbrachten gemeinsam einen unterhaltsamen und gemütlichen Nachmittag in der Turnhalle

des Dorfgemeinschaftshauses. Bei Kaffee, Kuchen und guten Gesprächen herrschte eine fröhliche und herzliche Atmosphäre. Ein besonderer Dank gilt dem **Duo Hermen** für die musikalische Gestaltung des Tages, die für beste Stimmung sorgte. Ebenso danke ich den **Helferinnen und Helfern aus dem Gemeinderat** sowie den engagierten **Damen des Senioren-Kaffees**, die durch ihre tatkräftige Unterstützung, ihre vielen leckeren Kuchenspenden und die freundliche Bewirtung zum Gelingen des Nachmittags beigetragen haben.

Ein ganz toller Tag – wir freuen uns schon auf den nächsten Seniorennachmittag im Jahr **2026**!

Herzliche Grüße Wolfgang Eid, Ortsbürgermeister

Unterrichtung der Einwohner

über die Sitzung des Ortsgemeinderates Pölich am 20.10.2025

Unter dem Vorsitz von Ortsbürgermeister Wolfgang Eid und in Anwesenheit von Schriftführerin Nicole Hein-Picko findet am 20.10.2025 in der Turnhalle des Dorfgemeinschaftshauses/ Kindergarten, Hauptstr. 30 in Pölich eine Sitzung des Ortsgemeinderates Pölich statt.

In dieser Sitzung werden folgende Beschlüsse gefasst: öffentlich

1. Mitteilungen

Zu diesem Tagesordnungspunkt liegen keine Mitteilungen vor.

 Zusammenführung der Forstzweckverbände Fell und Schweich
 Beschlussfassung über die Aufnahme weiterer Ortsgemeinden in den FZVB Schweich ab dem 01.01.2026 und deren Beteiligung am Vermögen

In der Verbandsversammlung des Forstzweckverbandes Fell wurde am 28.07.2025 die Auflösung des FZVB Fell zum 31.12.2025 beschlossen. Die Mitglieder des FZVB Fell haben diesem Auflösungsbeschluss zugestimmt. Zudem haben die Mitglieder des FZVB Fell die Beantragung der Aufnahme in den FZVB Schweich beschlossen.

Folgende Ortsgemeinden beantragen die Aufnahme in den FZVB Schweich:

- OG Fell gemäß Beschluss vom 21.08.2025
- OG Kenn gemäß Beschluss vom 20.08.2025
- OG Longen gemäß Beschluss vom 28.08.2025
- OG Longuich gemäß Beschluss vom 21.08.2025
- OG Naurath / Eifel gemäß Beschluss vom 27.08.2025
- OG Riol gemäß Beschluss vom 28.07.2025
- OG Thomm gemäß Beschluss vom 02.09.2025

Die Verbandsversammlung des Forstzweckverbandes Schweich hat am 10.09.2025 beschlossen, den vorliegenden Anträgen zur Aufnahme in den FZVB Schweich zuzustimmen.

Durch die Zusammenlegung erhofft man sich eine effizientere Personalsuche und Einsatzplanung, eine vereinfachte Nutzung von Arbeitskräften und Maschinen in allen Ortsgemeinden sowie eine Vereinfachung im Sitzungs-, Haushalts- und Rechnungswesen, da nur noch ein Forstzweckverband existieren wird.

Es wird angestrebt, alle Ortsgemeinden der VG (ausgenommen OG Detzem und OG Trittenheim) in einem Forstzweckverband zusammenzuführen. Dies wird ebenfalls durch das Forstamt Trier befürwortet

Das Forstamt Trier möchte mit einer Gesamtfläche von 200 ha dem FZVB Schweich beitreten. Die bisherige Fläche von 72,5 ha soll sich um die Abt. 188 des Forstreviers Mehring auf 42,5 ha verringern. Die Gesamtfläche von 456,2 ha, welche bisher dem FZVB Fell zugeordnet war, soll sich um die Fläche des Quinter Meulenwaldes (298,7 ha) auf 157,5 ha verringern.

Die neuen Mitglieder sollen sich entsprechend der reduzierten Holzbodenfläche prozentual am Vermögen des FZVB Schweich beteiligen. Das Vermögen des FZVB Schweich beträgt zum 31.12.2025 voraussichtlich 32.536 €.

Gesamtvermögen ursprünglicher FZVB Schweich

voraussichtlicher Stand: 31.12.2025

Position	Buchwert
Garage	182,00 €
Fahrzeuge	23.242,00 €
Werkzeuge	2,00€
Waldarbeiterschutzwagen	1,00€
Betriebs- und Geschäftsausstattung	9.109,00 €
Summe	32.536,00 €

Diese Beteiligung wird zu Beginn des Jahres 2026 fällig und entsprechend der reduzierten Holzbodenfläche an die alten Mitglieder FZVB Schweich prozentual verteilt.

Bei der erstmaligen Zusammenkunft aller Mitglieder des FZVB Schweich soll über einen neuen Namen und eine neue Verbandsordnung beraten und beschlossen werden. Hierzu entsendet jede Gemeinde eine/n Vertreter/in. Dies ist der/die jeweilige Ortsbürgermeister/in.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat Pölich beschließt, dem Beschluss der Verbandsversammlung zuzustimmen, d. h. die vorliegenden Anträge zur Aufnahme in den FZVB Schweich ab dem 01.01.2026 anzunehmen und der Beteiligung am Vermögen des FZVB Schweich zuzustimmen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

2.2. Beschlussfassung über die 2. Änderung der Verbandsordnung Aufgrund der Zustimmung zur Aufnahme weiterer Mitglieder in den FZVB ist eine Änderung der Verbandsordnung bzgl. des § 2 "Mitglieder", des § 6 "Form der öffentlichen Bekanntmachung" sowie aufgrund eines korrigierten Tippfehlers des § 9 "Abwicklung bei Auflösen oder bei Ausscheiden von Verbandsmitgliedern" notwendig. Ein Entwurf liegt dieser Vorlage bei, die Änderungen sind zur besseren Lesbarkeit farblich markiert.

Nach § 6 Abs. 4 KomZG bedürften Änderungen der Verbandsordnung die den Beitritt oder das Ausscheiden eines Verbandsmitgliedes betreffen, der Zustimmung der Mehrheit der Verbandsmitglieder

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat Pölich beschließt, dem Beschluss der Verbandsversammlung bezüglich der 2. Änderung der Verbandsordnung in der vorgelegten Fassung zuzustimmen. Abstimmungsergebnis:

einstimmig

Initiative der Ortsgemeinden in Rheinland-Pfalz - "Jetzt reden WIR - Ortsgemeinden stehen auf!"

Die Lage der Kommunen in Rheinland-Pfalz - insbesondere der verbandsangehörigen Gemeinden – verschlechtert sich zusehends; fehlende finanzielle Mittel und damit Spielräume für Interessen und Bedürfnisse der örtlichen Gemeinschaft, überlastetes Ehrenamt, mangelnde Unterstützung und eine überbordende Bürokratie sind nur einige wenige Aspekte, die ernsthaft angegangen werden müssen. Die Politik auf Bundes- und Landesebene "muss sich endlich ehrlich machen", soll die kommunale Selbstverwaltung i. S. d. Art. 28 Abs. 2 GG und Art. 49 Abs. 1 bis 3 LV-RP nicht kollabieren. Nach dem Motto: "Gemeinsam sind wir stärker - jetzt handeln" haben sich zahlreiche Gemeinde- und Stadträte überparteilich und sachlich mit nachstehenden – ausgewählten – Forderungen an die Bundes- und Landesebene eingehend beschäftigt und tragen diese nach Beschlussfassung an Herrn Ministerpräsidenten Alexander Schweitzer mit der dringenden Bitte um Einleitung spürbarer und ernsthafter Schritte - auch im Bundesrat - heran. Der Ortsgemeinderat befasst sich mit dem vorliegenden Forderungspapier zur Stärkung bzw. Revitalisierung der kommunalen Selbstverwaltung für eine lebenswerte Heimat.

Dieses beinhaltet zusammengefasst:

Abstract – Forderungspapier "Jetzt reden WIR – Ortsgemeinden stehen auf!"

Die Ortsgemeinden in Rheinland-Pfalz sehen ihre kommunale Selbstverwaltung insbesondere durch eine unzureichende Finanzausstattung, überbordende Bürokratie, eingeschränkte Planungshoheit und überlastetes Ehrenamt akut gefährdet. Das Forderungspapier richtet sich an Landes- und Bundespolitik mit dem Ziel, die Handlungsfähigkeit vor Ort nachhaltig zu sichern.

Zentrale Forderungen sind:

- Finanzielle Eigenständigkeit: Reformansätze des bundesstaatlichen Finanzausgleichs zur Finanzierung von Sozialund Jugendhilfelasten; Einführung eines bundesstaatlichen Konnexitätsprinzips bzw. Schärfung des Konnexitätsprinzips nach Art. 49 Abs. 5 LV-RP; Stärkung und Verstetigung der Finanzausgleichs- bzw. Gesamtschlüsselmasse und Abbau zweckgebundener Zuweisungen zugunsten allgemeiner Zuweisungen.
- Planungs- und Handlungshoheit: Einschränkung übergeordneter Eingriffe; Sicherung von Abstandsflächen bei Energieanlagen; Erhalt wiederkehrender Straßenausbaubeiträge und bedarfsgerechte Finanzierung von Infrastruktur.
- Entbürokratisierung und Stärkung des Ehrenamtes: Vereinfachung von Vergabe- und Verwaltungsverfahren; Digitalisierung; flächendeckende Aufgabekritik und Reduzierung von Standards auf ein unabdingbares Maß sowie Unterstützung des Ehrenamtes durch das Land ggü. Arbeitgebern.

Die Gemeinden fordern spürbare gesetzliche und finanzielle Maßnahmen, um ihre Rolle als Fundament von Demokratie und Heimat im ländlichen Raum zu erhalten und zu stärken.

Beschluss:

Der Ortsgemeinderat schließt sich der Initiative "Jetzt reden WIR – Ortsgemeinden stehen auf!" an und beschließt das vorliegende "Forderungspapier zur Stärkung bzw. Revitalisierung der kommunalen Selbstverwaltung für eine lebenswerte Heimat".

Die Verwaltung wird beauftragt, den Beschlussauszug digital bis spätestens Ende Oktober den Initiatoren der Initiative an ortsgemeinden-stehen-auf@web.de

vorzulegen.

Das Forderungspapier soll Mitte November 2025 am Rande des Plenums an Herrn Ministerpräsidenten Alexander Schweitzer mit Vertretern der angeschlossenen Gemeinden übergeben werden.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

4. Bauantrag, Flur 2, Flurstück 129/2

Abbruch Terrassenüberdachung, Neubau überdachte Terrasse sowie einer darüberliegenden weiteren Terrasse.

Das Grundstück befindet sich im Geltungsbereich des Bebauungsplans "Auf'm Kantel".

Geplant ist der Abbruch der bestehenden Terrassenüberdachung sowie die Errichtung einer überdachten Terrasse und einer darüberliegenden weiteren Terrasse. Die jeweilige Grundfläche beträgt jeweils 49,94 m². Die überdachte Terrasse soll in massiver Bauweise mittels Stahlbetondecke errichtet werden.

Aus Sicht der Verwaltung bestehen gegen das Vorhaben keine Bedenken.

Nach kurzer Darstellung durch den Vorsitzenden fasst der Ortsgemeinderat Pölich folgenden Beschluss:

Beschluss:

Das Einvernehmen wird erteilt.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

Der von der Beschlussfassung Betroffene, Herr Thomas Becker, nimmt wegen Ausschließungsgründen gemäß § 22 Abs. 1, Nr. 1 GemO an der Beschlussfassung zu diesem Tagesordnungspunkt nicht teil.

5. Verschiedenes

Erster Beigeordneter Thomas Regneri:

- Bauzustand ehemaliges Feuerwehrgerätehaus
- Bäume Funkmast
- Rückschnitt Sträucher am Weg an der Mosel

Ortsbürgermeister Wolfgang Eid:

- Straßenbeschädigungen
- Schilderstellung Bereich Kindertagesstätte



Martinszug in Riol am Freitag, 14. November 2025 ab 17:30 Uhr

Der diesjährige Martinszug findet am Freitag, 14. November 2025 statt. Wir gehen ab 17:30 Uhr wir gemeinsam mit St. Martin zu Pferd, dem Musikverein und der Freiwilligen Feuerwehr zum Martinsfeuer. Der Martinszug startet in Höhe Beatkeller und führt wie in jedem Jahr durch Riol zum Martinsfeuer auf dem alten Festplatz am Bauhof. Beim Martinsfeuer in der Moselstraße sorgt die Freiwillige Feuerwehr mit Würstchen, Glühwein und Getränken für das leibliche Wohl. Ganz herzlich bedanke ich mich schon jetzt bei den Rioler Vereinen für das Mitwirken am Martinszug, Simone Tremmel als St. Martin zu Pferd und unseren Gemeindearbeitern Stefan Rosch und Werner Heinz für das Herrichten des Feuers. Ich lade alle Kinder mit ihren Familien ganz herzlich ein, am diesjährigen Martinszug mit Laterne teilzunehmen. Jedes Kind bekommt von der Gemeinde eine Martinsbrezel überreicht. Im Vorfeld verkauft der Musikverein wieder Lose für die große Tombola!

Riol, Oktober 2025 Dr. Christel Egner-Duppich, Ortsbürgermeisterin

Einladung zum Dorf-Café am Mittwoch, 5. November 2025 um 15:00 Uhr im Dorf- und Kulturzentrum Riol

Liebe Riolerinnen und Rioler,

hiermit lade ich Sie zum nächsten **Dorf-Café** am **Mittwoch**, **5. November 2025 um 15.00 Uhr** ganz herzllich ins **Dorf- und Kulturzentrum Riol** ein. Das Dorf-Café findet reglmäßig am **ersten Mittwoch im Monat ab 15.00 Uhr** statt.

Gerne können alle Riolerinnen und Rioler unabhängig vom Alter an diesen regelmäßigen Nachmittagstreffen teilnehmen. Eine Anmeldung ist nicht notwendig. Für Kaffee und Getränke ist gesorgt. Über Kuchenspenden freuen wir uns. Darüber hinaus werden für die Durchführung des Dorf-Cafés Helferinnen und Helfer gesucht! Ich freue mich über Rückmeldungen unter senioren@riol.de oder telefonisch 930707. Wir würden uns sehr freuen, Sie bei dieser Veranstaltung begrüßen zu können und freuen uns auf Ihr Kommen!

Riol, 19. Oktober 2025 Christel Egner-Duppich, Ortsbürgermeisterin für den Ausschuss Jugend, Familien, Senioren und Sport

Klein trifft Groß - Kita Kinder treffen Seniorinnen und Senioren

Herzliche Einladung!

Die KiTa-Kinder treffen Seniorinnen und Senioren, um gemeinsam zu singen, zu lachen und einfach Spaß zu haben. Wann:

Dienstag, 11. November 2025 (Thema: St. Martin)

Dienstag, 2. Dezember 2025 (Thema: Advent)

Los geht es jeweils um 10.00 Uhr (bis ca. 10.45 Uhr) im Dorf- und Kulturzentrum.

Die Kinder freuen sich sehr auf Sie!

Riol, 20. Oktober 2025 KiTa St. Martin Riol

Touristinformation Longuich schließt am 01. November 2025

Auf die Mitteilung unter Longuich wird hingewiesen.





Martinszug am 07.11. in Schleich

Durch engagierte Eltern sowie durch die Aktiven des Heimat- und Verkehrsvereins "Aktiv für Schleich" wird am Freitag, dem 07.11.25, um 18 Uhr der Martinszug in Schleich ausgerichtet. Es geht los mit einem Wortgottesdienst in der Kirche, anschließend erfolgt der Umzug in Richtung Freizeitgelände, begleitet von der freiwilligen Feuerwehr. Am Ende werden die Gewinner der Tombola ermittelt und beschenkt. Bitte nach Möglichkeit eigene Tassen mitbringen! Die Einwohner, egal ob mit oder ohne Kinder, sind herzlich um Unterstützung gebeten.

Schleich, 21.10.2025 Dr. Wolfgang Lößlein, Ortsbürgermeister

Touristinformation Mehring schließt am 01. November 2025

Auf die Mitteilung unter Mehring wird hingewiesen.



Bekanntmachung

Am Mittwoch, 05.11.2025, findet um 19:00 Uhr im "Bürgertreff" des Bürgerzentrums, Stefan-Andres-Straße 1b in Schweich eine Sitzung des Bauausschusses der Stadt Schweich statt. Tagesordnung:

öffentlich

- 1. Mitteilungen
- 2. Erweiterung des P+R Parkplatzes am Bahnhof in Schweich
- 3. Gestaltung Moselvorland
- 9. Änderung des Bebauungsplanes "In den Pöhlengärten" für das Anwesen der Sparkasse
- 5. Bauanträge/Bauvoranfragen
 - 5.1. Bauantrag, Flur 65, Flurstücke 101/6, 147/3, 147/4, 147/10
 - 5.2. Bauantrag, Flur 73, Flurstück 307/4
 - 5.3. Bauantrag, Flur 67, Flurstück 23/5
 - 5.4. Bauantrag, Issel, Flur 10, Flurstück 258
 - 5.5. Bauvoranfrage, Issel, Flur 9, Flurstück 361
- 6. Verschiedenes

Schweich, 27.10.2025 Lars Rieger, Stadtbürgermeister

Einladung zum Brasilien-Infoabend



Die Schweicher Delegation zusammen mit Mitgliedern des Stadtrats São Martinho

Im April dieses Jahres war eine kleine Delegation aus Schweich zu Besuch im brasilianischen Bundesstaat Santa Catarina und besuchte dort u. a. die Orte Florianopolis, Angelina, Itajaí, Blumenau und São Martinho. Von letztgenannter Kommune kam der Wunsch nach einer Städtepartnerschaft mit Schweich, der letztendlich zunächst in einer Kooperation mündete. Um diese mit Leben zu füllen und die kleine brasilianische Kommune näher vorzustellen, lade ich für Freitag, den 7. November 2025, 19.00 Uhr in den "Bürgertreff" des Bürgerzentrums Schweich, Stefan-Andres-Str. 1b, 54338 Schweich, herzlich ein und freue mich über Ihr zahlreiches Erscheinen.



Bürgermeisterin Anelise Wimes und Rudnei Heerdt Michells, einer der Stadträte, hießen die Delegation aus Schweich herzlich will-kommen

Schweich, 27.10.2025 Lars Rieger, Stadtbürgermeister

Martinszug in Schweich-Issel am Samstag, dem 08.11.2025

Der Martinszug im Stadtteil Issel findet am Samstag, dem 8. November 2025 statt. Abmarsch ist

um 18.00 Uhr

an der ICV-Halle in der Schulstraße. Von dort geht der Zug zum Martinsfeuer in der Meulenwaldstraße. Hier erfolgt die Verlosung der Gutscheine für Martinsgänse und der "großen Brezeln". Lose hierfür werden in den nächsten Tagen von den Feuerwehrkameradinnen und Feuerwehrkameraden zum Kauf angeboten. Anschließend erfolgt die Ausgabe der Martinsbrezeln am Feuerwehrgerätehaus.

Zum "Aufwärmen" halten die Kameraden und Kameradinnen der Freiwilligen Feuerwehr Issel Glühwein, Kinderpunsch und warme Würstchen bereit.

Schweich-Issel, 27.10.2025 Johannes Lehnert, Ortsvorsteher

Martinsumzug Stadt Schweich

Der Martinszug der Stadt Schweich findet statt am Dienstag, dem 11.11.2025 und beginnt um 18.00 Uhr mit einer Andacht in der Pfarrkirche St. Martin. Anschließend erfolgt die Aufstellung des Zuges an der Kirche. Von dort führt der Weg zum Feuerwehrgerätehaus, wo ein symbolisches Martinsfeuer abgebrannt wird. Die Ausgabe der Martinsbrezeln mit anschließendem Beisammensein findet im Gerätehaus der Freiwilligen Feuerwehr Schweich in der Stefan-Andres-Straße statt. Die Martinslose werden durch die Mitglieder der Jugendfeuerwehr in den nächsten Tagen zum Kauf angeboten. Schweich. 27.10.2025

Lars Rieger, Stadtbürgermeister

Einladung zur Kunstausstellung

Liebe Kunstfreunde,

es ist wieder soweit, ein besonderes Schmankerl erwartet uns. Ich möchte Sie zu der von "Kunst in Schweich" organisierten Kunstausstellung "Die Leichtigkeit des Seins" herzlich einladen. Vom 01. - 23. November 2025 präsentiert Viktoria Prischedko in dieser

besonderen Kunstausstellung in der ehemaligen Schweicher Synagoge eine Auswahl ihrer faszinierenden Kunstwerke. Viktoria Prischedko ist eine international sehr geschätzte Künstlerin, deren Aquarellgemälde den Betrachter auf beeindruckende Art und Weise emotional berühren. Neben der malerisch in weichem Duktus und harmonisch warmer Aura gestalteten Motive mit fließenden Übergängen, verzaubern die Leuchtkraft und Tiefenwirkung der Kunstwerke und lassen den Betrachter förmlich Teil der Szenerie werden. Ausstellungen in den meisten europäischen Ländern, in China, Japan, USA, Malaysia, Australien, Armenien, Kanada, Indonesien sowie zahlreiche international renommierte Kunstpreise würdigen ihre faszinierende Kunst. Dieses Highlight sollten Sie sich nicht entgehen lassen! Ich freue mich, Sie bei der Vernissage / Ausstellungseröffnung am 01.11.2025 von 18:00 - 21:00 Uhr zusammen mit der Künstlerin und dem Kurator Rudolf Maus persönlich willkommen heißen zu können. Am Sonntag, den 16.11.2025 um 11:00 Uhr findet darüber hinaus in der Ausstellung für Kinder bis 10 Jahre eine Kinderbuch-Lesung der Trierer Illustratorin Alexandra Prischedko statt. Weitere Informationen zu dieser Kunstausstellung und der Kinderbuch-Lesung finden Sie unter www.kunstinschweich. de und Facebook "Kunst in Schweich".

Öffnungstage der Kunstausstellung im November:

- am Samstag, 01.11. offene Vernissage von 18:00 21:00 Uhr
- jeweils samstags (08., 15. & 22.11.2025) von 11:00 18:00 Uhr,
- und sonntags (02., 09., 16. & 23.11.2025) von 11:00 18:00 Uhr Schweich, 23.10.2025

Lars Rieger, Stadtbürgermeister

"Lebender Adventskalender" 2025

Liebe Nachbarn in Schweich und Issel,

der Herbst ist da und wir starten in die Planung der Winterzeit. Auch dieses Jahr wird die Nachbarschaftsaktion "Lebender Adventskalender" stattfinden. Bei 24 Häusern soll ein weihnachtlich gestaltetes Fenster zu sehen sein. Wie bei einem Adventskalender üblich, wird an jedem Abend in der Adventszeit ein Fenster mehr "geöffnet". Schön dekorierte Fenster laden an den langen, dunklen Dezember-Abenden zu einem Spaziergang durch die Straßen ein. Die Ausgestaltung des Programms ist dabei jedem selbst überlassen: In der Regel trifft man sich um 18:30 Uhr draußen vor dem jeweiligen Fenster. Manche musizieren, manche lesen einen Text oder ein Gedicht, manchmal wird zusammen gesungen, manchmal wird sich "nur" unterhalten. Im Anschluss kann man Glühwein oder Kinderpunsch anbieten (die Initiatoren können bei Bedarf auch eine große Anzahl an Tassen und zwei große Töpfe ausleihen). Allerdings gilt auch hier: es gibt kein Muss, jeder entscheidet, was er machen möchte.

Sinn der Aktion ist auch, dass wir an die Menschen denken, denen es nicht so gut geht. Auch in diesem Jahr können die Besucher der Adventsfenster für einen guten Zweck spenden, z. B. zugunsten des Vereins "Nachbar in Not Schweich e.V." oder "Nestwärme" Eine Spendendose wird bei jedem Adventsfenster herumgereicht.

Durch persönliche Empfehlungen und Erfahrungen in der Vergangenheit konnten bereits im Laufe des Jahres viele Termine vergeben werden. Vielen Dank bereits heute an die Ausrichter! Für folgende Termine werden aber noch Freiwillige gesucht (Familien, Alleinstehende, Alt und Jung, schon immer in Schweich wohnend oder zugezogen), die bereit sind, ein Adventsfenster zu gestalten. Gern können sich auch Nachbarn, Schulklassen, Vereine oder auch Gewerbetreibende melden und gemeinsam einen Abend organisieren:

- Mittwoch, 3.12.
- Sonntag, 7.12.
- Donnerstag, 18.12.

Wenn Sie sich vorstellen können, ein Fenster zu schmücken, dann melden Sie sich bitte bis Sonntag, 16. November 2025 am besten per E-Mail bei: adventsfensterschweich@gmail.com oder telefonisch bei Anne Frechen, Tel.: 0151/19661958. Im Amtsblatt, durch Handzettel und auf Facebook/Instagram wird rechtzeitig eine Liste veröffentlicht, aus der ersichtlich ist, welches Fenster wann und wo eröffnet wird. Für weitere Fragen stehen Ihnen gerne Anne Frechen, Katrin und Erik Oldenburg, Andreas Wagner sowie Ingrid Wagner zur Verfügung.

Schweich, 24.10.2025 Lars Rieger, Stadtbürgermeister

Unterrichtung der Einwohner

über die Sitzung des Stadtrates Schweich am 16.10.2025

Unter dem Vorsitz von Stadtbürgermeister Lars Rieger und in Anwesenheit von Schriftführer Wolfgang Deutsch findet am 16.10.2025 im "Bürgertreff" des Bürgerzentrums, Stefan-Andres-Straße 1b in Schweich eine Sitzung des Stadtrates Schweich statt.

Vor Eintritt in die Tagesordnung beschließt der Stadtrat einstimmig, den öffentlichen TOP 3 von der heutigen Tagesordnung abzusetzen da noch Grundstücksfragen geklärt werden.

In dieser Sitzung werden folgende Beschlüsse gefasst:

öffentlich

1. Mitteilungen

Neubau der Moselbrücke

Wie der Tagespresse gestern zu entnehmen war, ist die gemeinsame Klage der Verbandsgemeinde Schweich, der Stadt Schweich und der Ortsgemeinde Longuich gegen den Planfeststellungsbeschluss des LBM, der auf dem Neubau der Schweicher Brücke im Zuge der Landesstraße L141 nur einen Fahrradweg auf der unterströmigen Seite vorsah, nicht erfolgreich gewesen. Dass das Land seine Kommunen nicht nur finanziell hängen lässt, sondern auch bei der Verkehrsplanung durch den Landesbetrieb Mobilität nicht mit den Kommunen kooperiert: Das sei die eigentliche Enttäuschung für Stadtbürgermeister Lars Rieger – die viel gepriesene Unterstützung der Städte und Gemeinden in Rheinland-Pfalz sehe für ihn definitiv anders aus!

Radabstellanlagen am Bahnhof

Anfang nächsten Jahres sollen geförderte Radabstellanlagen am Bahnhof errichtet werden; dadurch entfallen 3 Pkw-Stellplätze. Infolge dessen wird die Bahn die aktuellen Fahrradboxen abbauen, da von diesen 5 nur 4 Stück funktionieren. Ein Umsetzen ist nicht mehr möglich, da diese Boxen schon älter sind und bereits 2 mal umgesetzt worden sind. Durch den Entfall der Fahrradboxen würden die beiden Stellplätze in diesem Bereich wieder frei werden und somit effektiv ein Pkw-Stellplatz künftig weniger am Bahnhof vorhanden sein.

Lückenschluss Corneliuspforte - Schaumbach

Stadtbürgermeister Rieger hat auf der Grundlage der Empfehlung des Bauausschusses im Benehmen mit den drei Beigeordneten folgende Eilentscheidung getroffen: Auftragserteilung an die palatia AG im Rahmen der Erschließung des Baugebietes "Vor der Schaumbach" zum Lückenschluss zur Straße "Corneliuspforte", da der Ausbau dieses Lückenschlusses ganz zeitnah hergestellt werden soll, um die Maßnahme noch vor der Winterpause abzuschließen und die günstigen Konditionen zu nutzen. Die Kosten sind durch Restmittel des Ausbaus der Corneliuspforte gedeckt (Kostenanteil Stadt Schweich für den Lückenschluss: 32.922,35 € [brutto])

Pritschenfahrzeuge

Mit Datum vom 24.06.2025 hat uns die Fa. Auto-Piroth, Bingen/ Rhein zwei Auftragsbestätigungen über je ein Pritschenfahrzeug (Ford Transit) übersandt; die zwei Fahrzeuge sollen KW 48/49 beim Umbauer eintreffen. Nach erfolgtem Umbau kommen sie zur beauftragten Firma und diese hat den Wunsch, die beiden Fahrzeuge dann im Dezember (wenn alles klappt) zu liefern.

Weihnachtsbeleuchtung

Im diesjährigen Haushalt ist ein Zuschuss von 25.000,-€ an den Gewerbeverband Schweich für die Neubeschaffung der Weihnachtsbeleuchtung vorgesehen; es liegt ein Angebot über 35.985,68 € netto vor. In der letzten Ältestenratssitzung haben sich die Mitglieder mit der Vorsitzenden des Gewerbeverband darauf verständigt, den Zuschuss zu zahlen, wenn der Gewerbeverband die Differenz zum Angebotspreis trägt. Da der Gewerbeverband vorsteuerabzugsberechtigt ist, wird er den Auftrag erteilen.

Erweiterung des P&R-Parkplatzes am Bahnhof

Die Erweiterung des P&R-Parkplatzes am Bahnhof neben der Ortsentlastungsstraße (Richtung Bauhof) war mit 100.000,- € im Haushalt vorgesehen. Eine Bodenuntersuchung hat ergeben, dass ein Bodenaustausch erforderlich ist, der die Kosten fast verdreifacht. Im HFA wurde der Hinweis gegeben, dass die Maßnahme möglicherweise mit LVFG-Kom-Mitteln gefördert wird. P&R-Parkplätze werden tatsächlich vom Land mit 85% gefördert. Wir benötigen für die Bewilligung eine Bedarfsanalyse sowie Stellungnahmen von der Kreisverwaltung (ÖPNV) und vom VRT. Zur Bedarfsanalyse schickt der LBM der VG die Berechnungsgrundlage; damit kann das Planungsbüro weiterarbeiten. Um die VRT-Stellungnahme kümmert sich der LBM und um die Kreis-Stellungnahme würde sich Herr Franzen von der VG kümmern. Der Auftrag an das Bauunternehmen darf dann natürlich erst nach Erhalt des Bewilligungsbescheides vergeben werden.

2. 3. Änderung des Bebauungsplanes "Moselvorland"; Abwägung nach erneuter Offenlage

In der erneuten Offenlage, die am 27.08.2025 endete, sind keine kritischen Stellungnahmen eingegangen.

Die Abwägung über die in der ersten Offenlage eingegangenen Stellungnahmen, über die der Bauausschuss bereits vor einiger Zeit beraten hatte, ergänzt um die in der erneuten Offenlage eingegangenen Stellungnahmen, die zuletzt im Bauausschuss beraten wurden, sind der Vorlage beigefügt. Herr Klabautschke stellt die Änderungsplanung vor, die in der letzten Wahlperiode auf den Weg gebracht wurde und erläutert seine Abwägungsempfehlungen, besonders hinsichtlich der zuletzt eingegangenen Stellungnahmen der Kreisverwaltung, VG-Werke und Westnetz.

Auf Empfehlung des Bauausschusses beschließt der Stadtrat:

Beschluss:

- 1. Die eingegangenen Stellungnahmen werden zur Kenntnis genommen.
- 2. Den vorliegenden Abwägungsempfehlungen wird zugestimmt.
- 3. Der Satzungsbeschluss wird zurückgestellt, bis die bestehenden Verträge an die geänderten Verhältnisse angepasst sind.
- 4. Die frühzeitige Planreife, bzw. der 33-er-Stand wird hinsichtlich des vorliegenden Bauantrages für ein Gebäude nach dieser erneuten Offenlage gegenüber der Baugenehmigungsbehörde bestätigt, so dass diese die Baugenehmigung ausstellen könnte.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

3. Bebauungsplanverfahren "Zwischen Kapellenweg und Rosengarten", Abstimmung des Offenlageentwurfs Beschluss:

von der TO abgesetzt

Abstimmungsergebnis:

zurückgestellt

4. Bebauungsplanverfahren "Zum Meulenwald und Spingel", Abstimmung des Offenlageentwurfs

Die Ratsmitglieder Basten-Fey, Karrenbauer und Lehnert verlassen den Sitzungstisch und nehmen im Zuhörerraum Platz.

Die in der frühzeitigen Beteiligung eingegangenen Hinweise hat das Planungsbüro in der Synopse, die der Beschlussvorlage beigefügt ist, aufbereitet und vorschlagen, wie hiermit verfahren werden soll. Herr Kai Follmann, Büro BKS, hatte dies in der Sitzung des Ortsbeirates und des Bauausschusses erläutert und offene Fragen beantwortet.

Der Abwägungsvorschlag sowie die Entwürfe der Planzeichnung und der Textfestsetzungen für die Offenlage liegen den Ratsmitgliedern vor.

Der Ortsbeirat Issel und der Bauausschuss haben nachfolgenden Beschluss empfohlen.

Beschluss:

- Den Abwägungsvorschlägen wird gefolgt. Insbesondere wird die Dachform Zeltdach aus den zulässigen Dachformen gestrichen und die Begründung zum Thema Sturzflutgefährdung wird angepasst.
- 2. Der angepasste Entwurf soll in die Offenlage geführt werden.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

5. Änderung der Stellplatzablösesatzung

Die derzeit gültige Stellplatzablösesatzung der Stadt Schweich datiert aus dem Jahr 2009. Seither haben sich die durchschnittlichen Herstellungskosten für Kfz-Stellplätze deutlich erhöht. Die bisherige Satzung sah einen Ablösebetrag von 5.100,00 € vor, der nun einer Neufestsetzung bedarf.

Gemäß § 47 Abs. 4 der Landesbauordnung Rheinland-Pfalz (LBauO) darf der Ablösebetrag je Stellplatz 60 % der durchschnittlichen Herstellungskosten der Parkeinrichtungen, einschließlich der Kosten des Grunderwerbs, nicht überschreiten.

Auf Grundlage einer aktuellen Kostenkalkulation ergeben sich für die Stadt Schweich folgende Werte:

Durchschnittliche Herstellungskosten ohne Fahrgasse: ca 14.250,00 € è max. Ablösebetrag: 8.550,00 €

Durchschnittliche Herstellungskosten mit Fahrgasse: ca. 21.325,00 € è max. Ablösebetrag: 12.795,00 €

Der derzeitige Ablösebetrag von 5.100,00 € liegt deutlich unterhalb der rechtlich zulässigen Höchstgrenzen.

In der Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses vom 29.09.2025 wurde über den Sachverhalt beraten. Folgender Beschluss wurde mehrheitlich gefasst:

"Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt dem Stadtrat:

- Der Ablösebetrag gemäß der Satzung über die Ablösung von Stellplatzverpflichtungen vom 23.10.2009 wird auf 10.500 € je Stellplatz neu festgesetzt.
- Die Verwaltung wird beauftragt, die entsprechende Satzungsänderung vorzubereiten und dem Stadtrat zur Beschlussfassung vorzulegen.
- Der Ablösebetrag wird unterlegt mit dem Straßenbauindex; es kommt der Index zum Tragen, der am Tag der Beschlussfassung über die Stellplatzablöse gilt."

Die Verwaltung hat parallel die gesamte Satzung modernisiert und auf den aktuellen Stand gebracht, unter Berücksichtigung neuer Verweise und gesetzlicher Vorgaben. Der Stadtrat entscheidet über die Neufassung der Satzung in der vorliegenden Fassung.

Die Verbandsgemeindeverwaltung wird gebeten, die gezahlten Stellplatzablösebeträge im Haushaltsplan darzustellen, auch über die Jahre hinweg, um die Erlöse den Investitionsausgaben für Parkraum gegenüber stellen zu können.

Beschluss:

Der Stadtrat Schweich beschließt:

- 1. Den Ablösebetrag gemäß § 4 Abs. 2 der Stellplatzablösesatzung auf 10.500,00 € je Stellplatz festzusetzen.
- 2. § 4 Abs. 3 der Satzung wird um Satz 3 ergänzt: Als Basis gilt der Indexwert, der am Tag der Beschlussfassung des Stadtrates gilt.
- 3. Die Satzung über die Ablösung von Stellplatzverpflichtungen in der vorliegenden Fassung vom 16.10.2025 zu erlassen.
- 4. Die Verbandsgemeindeverwaltung Schweich mit der Bekanntmachung der Satzung im Amtsblatt zu beauftragen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

6. Änderung der Hauptsatzung; Antrag der CDU-Fraktion, Verwaltungsabläufe optimieren – Bürokratie reduzieren

Die CDU-Fraktion beabsichtigt durch die Änderung der Hauptsatzung Verwaltungsabläufe zu optimieren um folglich eine Reduzierung der Bürokratie zu erreichen.

Folgende Änderungen werden vorgeschlagen: die Anhebung der Wertgrenzen im Haupt- und Finanzausschuss und im Bauausschuss, die Erweiterung der Kompetenzen im Bauausschuss und die Übertragung der Kompetenz zur Gewährung von Erstattungen des Nettonutzungsentgeltes bei Nutzung städtischer Liegenschaften.

Anhebung der Wertgrenzen bei der Übertragung von Aufgaben an die Ausschüsse:

Es wird vorgeschlagen, die Vergabewertgrenzen anzuheben:

- Haupt- und Finanzausschuss:
 - Vergabe von Aufträgen und Arbeiten: Wertgrenze von 50.000€ auf 200.000€
- Bauausschuss:
 - Vergabe von Aufträgen und Arbeiten: Wertgrenze von 30.000€ auf 100.000€
 - Auftragserweiterungen: Wertgrenze von 10.000 € auf 50.000€

Erweiterung der Kompetenzen des Bauausschuss in Bauangelegenheiten:

Dem Bauausschuss soll die Beschlussfassung in allen Fällen und nicht beschränkt auf die Vorhaben im unbeplanten Innenbereich nach § 34 BauGB übertragen werden. Darüber hinaus ist vorgesehen dem BauA die Befugnis zur abschließenden Entscheidung bei Ausnahmen von bestehenden Veränderungssperren gemäß §14 BauGB und Zurückstellung von Baugesuchen gemäß § 15 BauGB zu übertragen. Als Voraussetzung für die abschließende Befassung soll in allen Fällen eine Einstimmigkeitsklausel ergänzt werden.

Übertragung der Kompetenz zur Gewährung von Erstattungen des Nettoentgeltes bei Nutzung städtischer Liegenschaften durch Vereine:

Dem Stadtbürgermeister soll die Kompetenz übertragen werden, über die Wertgrenze von 250€ hinausgehend, selbständig über die Erstattung der Nettonutzungsentgelte für städtische Liegenschaften bei einmaliger, jährlicher Nutzung durch städtische Vereine zu entscheiden. Zu Beginn des Haushaltsjahres ist dem HFA eine Übersicht der im vergangenen Haushaltsjahr gewährten Erstattungen vorzulegen.

Beschluss:

Der Stadtrat begrüßt grundsätzlich die Bestrebung des CDU-Antrages zur Reduzierung von Bürokratie. Der Antrag wird zur detaillierten Vorberatung in den HFA verwiesen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

7. Bestellung eines ehrenamtlichen Beauftragten für das "Haus des Sports"

Die Stadt Schweich möchte einen ehrenamtlichen Beauftragten für das "Haus des Sports" bestellen. Da die Tätigkeit nicht nur vorübergehend, sondern längere Zeit ausgeübt werden soll, soll sie als Ehrenamt im Sinne des § 18 Abs. 1 GemO übertragen werden.

Stadtbürgermeister Rieger schildert Art und Umfang der Leistungen der Nutzer des Haus des Sports. Unter maßgeblicher Beteiligung von Herrn Jürgen Schmitt aus Schweich wurden umfangreiche Eigenleistungen und Unterhaltungsmaßnahmen dort ausgeführt. Dies hat auch dazu geführt, dass sich das Gebäude in einem hervorragenden Unterhaltungszustand befindet. Daher schlägt Stadtbürgermeister Rieger vor, Herrn Jürgen Schmitt zum ehrenamtlichen Beauftragten für das "Haus des Sports" zu wählen.

Beschluss:

Der Stadtrat möge beschließen, ob die Wahl offen durchgeführt wird

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

Beschluss:

Auf Vorschlag von Stadtbürgermeister Rieger wählt der Stadtrat in offener Abstimmung Herrn Jürgen Schmitt zum ehrenamtlichen Beauftragten für das "Haus des Sports". Das Stimmrecht des Stadtbürgermeisters ruht bei Wahlen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

8. Annahme von Sponsoringleistungen, Spenden, Schenkungen und ähnlichen Zuwendungen

Die Einwerbung und die Entgegennahme des Angebots einer Zuwendung obliegen ausschließlich dem Stadtbürgermeister sowie den Beigeordneten. Über die Annahme oder Vermittlung entscheidet der Stadtrat. Bis zum 29.09.2025 hat die Stadt für folgende Projekte Zuwendungen erhalten:

Datum	Zuwen- dungsgeber	An- schrift	Betrag	Zuwen- dungszweck
21.07.2025	Schuh + Weyer Architekten	54338 Schweich	500,00€	Geldspen- de: Heimat-, Wein- und Erntedank- fest 2025
27.01.2025	igr GmbH	67806 Rocken- hausen	1.000,00€	Sponsoring: Heimat-, Wein- und Erntedank- fest 2024
01.09.2025	Sparkasse Trier	54292 Trier	500,00€	Geldspen- de: Heimat-, Wein- und Erntedank- fest 2025

Die Annahme der Zuwendungen ist vorbehaltlich der Zustimmung durch die Kreisverwaltung Trier-Saarburg als Aufsichtsbehörde zu beschließen.

Beschluss:

Der Stadtrat Schweich beschließt die Annahme der vorgenannten Zuwendungen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

9. Vergaben

9.1. Vergaben; Bepflanzungsarbeiten/Ausstattung Uhlengartenstraße und Mathenstraße

Stadtbürgermeister Rieger erläutert, dass die Bepflanzungsarbeiten und die Möblierung (Holzrundbank mit Rückenlehne sowie Holz-Sitzbank mit Rückenlehne) durch die Vergabestelle der VGV öffentlich ausgeschrieben wurden. Die Submission findet am 21.10.2025 statt. Die Bindefrist endet am 20.11.2025. An diesem Tag findet auch erst die nächst mögliche Stadtratssitzung für einen Vergabebeschluss statt. Die Kostenberechnung für diese Arbeiten beläuft sich auf ca. 76.500 € brutto. Da aus förderrechtlichen Gründen die Arbeiten bis Ende des Jahres abgeschlossen sein müssen und auch die Schlussrechnung bis dann vorliegen muss, wird vorgeschlagen, den Ältestenrat zu ermächtigen, die Arbeiten an die nach Wertung mindestbietende Firma zu vergeben.

Beschluss:

Der Stadtrat Schweich beschließt, den Ältestenrat mit der Vergabe der Bepflanzungsarbeiten/Ausstattung an die nach Wertung mindestbietende Firma zu ermächtigen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmia

9.2. Vergaben; Ausbau der Mathenstraße (Pflasterarbeiten)

Die ausführende Firma Wey, Rivenich, hat auf Wunsch der Stadt Schweich ein Nachtragsangebot für die Verlegung der Pflasterbänder in **gebundener** Bauweise vorgelegt.

Hintergrund hierfür ist, dass im Ausbaubereich Hofgartenstraße/ Corneliuspforte die Pflasterbänder in der Fahrbahn in **ungebundener** Bauweise (Fugenfüllung aus Sand, Pflasterbett aus Splitt auf wasserdurchlässiger Asphalttragschicht) ausgeführt wurden.

Wie die Erfahrungen in den letzten beiden Jahren gezeigt haben, ist dort ein häufiges Nachsanden der Pflasterfugen erforderlich, um Beschädigungen an den Pflastersteinen sowie Setzungen in der Pflasteroberfläche zu vermeiden.

Daher wird durch das beauftragte Büro BFH-Ingenieure vorgeschlagen, die Pflasterbänder in gebundener Bauweise (Fugenfüllung aus kunstharzgebundenem Pflasterfugenmörtel, Unterbeton aus C20/25 auf Schottertragschicht) herzustellen. Damit können künftig auch zeit- und kostenintensive Unterhaltungsarbeiten durch die Stadt Schweich vermieden werden.

Durch die Fa. Wey wurde für diese Arbeiten ein Nachtragsangebot vorgelegt, welches mit einem Betrag von 45.596,75 € brutto abschließt.

Beschluss:

Der Stadtrat Schweich beschließt, die Pflasterbänder in der Mathenstraße in gebundener Bauweise gemäß dem geprüften Nachtragsangebot der Fa. Wey zum Preis von 45.596,75 € brutto herzustellen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

9.3. Vergaben; Ausbau der Uhlengartenstraße (Pflasterarbeiten) Durch die ausführende Firma Lehnen, Sehlem, wurde auf Wunsch der Stadt Schweich ein Nachtragsangebot für die Verlegung der Pflasterbänder in **gebundener** Bauweise vorgelegt.

Zur Begründung wird auf die Sachstandsdarstellung für den Ausbau der Mathenstraße verwiesen, wonach künftig zeit- und kostenintensive Unterhaltungsarbeiten durch die Stadt Schweich vermieden werden können.

Das Nachtragsangebot wurde durch das Büro BFH-Ingenieure fachtechnisch und rechnerisch geprüft. Es schließt mit einem Betrag von 39.487,53 € brutto ab.

Beschluss:

Der Stadtrat Schweich beschließt, die Pflasterarbeiten in der Uhlengartenstraße in gebundener Bauweise gemäß dem geprüften Nachtragsangebot der Fa. Lehnen zum Preis von 39.487,53 € brutto herzustellen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

9.4. Vergaben; Ausstattung des Mehrzweckplatzes in der Uhlengartenstraße

Durch die ausführende Firma Lehnen, Sehlem, wurde auf Wunsch der Stadt Schweich ein Nachtragsangebot für die Ausstattung des Mehrzweckplatzes mit einem Trinkwasserbrunnen und 6 herausnehmbaren Pollern vorgelegt. In der ursprünglichen Planung war dies nicht vorgesehen.

Das Angebot schließt nach Prüfung mit einem Betrag von 11.709,58 € brutto ab.

Beschluss:

Der Stadtrat Schweich beschließt, die Fa. Lehnen mit der Ausstattung des Mehrzweckplatzes mit einem Trinkwasserbrunnen und 6 herausnehmbaren Pollern zum Angebotspreis von 11.709.58 € brutto zu beauftragen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig

10. Bauvoranfragen/Bauanträge/Nutzungsänderungen 10.1. Bauvoranfrage Flur 73, Flurstück 288/7

Die Bundesanstalt für Immobilienaufgaben (BImA) betreut das Anwesen Bahnhofstraße 50 und 52, auf dem bereits zwei Mehrfamilienhäuser mit je 5 Wohnungen bestehen. Das 5.534 qm große Anwesen liegt im Geltungsbereich des Bebauungsplanes Schweich Nord, 1. Ände-rung. Die geplanten zwei Wohngebäude mit je 9 Wohnungen sind mit einem Treppenhaus miteinander verbunden und liegen innerhalb des durch Baugrenzen für eine Bebauung vorbereiteten Grundstücksteils.

Der Wohnraum soll künftig insbesondere Bundes- und Landesbediensteten zur Verfügung stehen.

Stadtbürgermeister Rieger stellt das Vorhaben vor und erklärt, dass die Besonderheiten des Grundstücks die Erteilung der begehrten Ausnahmen rechtfertigt.

Zu den aufgeführten Befreiungstatbeständen nimmt die Verwaltung wie folgt Stellung:

1. Höchstzulässige Zahl der Wohnungen

Auf dem Grundstück existieren bereits 10 Wohnungen in zwei Gebäuden. Der Bebauungsplan setzt fest, dass je angefangene 800 qm drei Wohnungen zulässig sind. Je weitere 200 qm ist jeweils eine weitere Wohnung zulässig. Pro Baugrundstück sind maximal 6 Wohnungen zulässig. Insofern wären weitere Wohnungen auf dem Grundstück grundsätzlich nicht mehr möglich. Da das Grundstück jedoch mit 5.543 qm überdurchschnittlich groß ist, könnte es auch in kleinere Grundstücke aufteilt werden. So ist durchaus denkbar, dass die vorderen Bestandsgebäude auf einem eigenen Grundstück von rd. 1.400 qm se-pariert und die restlichen rd. 4.100 qm auf drei Grundstücke mit je 1.350 qm aufgeteilt werden. Auf diesen drei Grundstücken wären dann drei Wohngebäude mit je 6 Wohnungen zulässig, also 18. Diese Grundstücksaufteilung macht für die BImA aber keinen Sinn, da die Wohnungen alle im Bestand gehalten und vermietet werden sollen.

Ergänzend wird darauf hingewiesen, dass in der oberen Bahnhofstraße viele Gebäude mit mehreren Wohnungen existieren und für das Anwesen Bahnhofstraße 70 (1.244 qm groß), welches am Rande des Geltungsbereichs des Bebauungsplanes Schweich-Nord liegt, zuletzt das Einvernehmen für ein Wohngebäude mit 18 Wohnungen erteilt wurde (Anlage: Lageplan).

Aus Sicht der Verwaltung wäre eine Abweichung von den Festsetzungen des Bebauungs-planes aufgrund der Größe des Grundstücks und der Schaffung von Wohnungen durch die öffentliche Hand städtebaulich vertretbar und könnte ausnahmsweise zugelassen werden.

2. Zahl der Stellplätze

Abweichend von der allgemein gültigen Stellplatzsatzung von Schweich fordert der Bebauungsplan Schweich-Nord je Wohnung den Nachweis von zwei Stellplätzen. Die Anfrage zeigt auf, dass die Forderungen aus dem Bebauungsplan nicht bedient werden können, jedoch die Vorgaben der Stellplatzsatzung eingehalten werden. Diese fordert nämlich für Wohnungen bis zu 45 qm nur einen Stellplatz.

Die Begründung für diese Befreiung ist nachvollziehbar und insbesondere mit dem Hin-weis auf die fußläufig gut erreichbare Bahnanbindung auch begründbar. Auch dieser Befreiung könnte unter Wahrung der Vorgaben der Stellplatzsatzung zugestimmt werden.

3. Zahl der Vollgeschosse

Mit drei Vollgeschossen werden die Vorgaben des Bebauungsplanes, der lediglich zwei Vollgeschosse plus Dachgeschoss zulässt, nicht eingehalten. Die max. Gebäudehöhe wird jedoch eingehalten. Im südlich an das Anwesen angrenzenden Baugebiet Ermesgraben sind Wohngebäude mit zwei Vollgeschossen und einem Staffelgeschoss zulässig. Die angrenzenden Häuser Langkarl 11 und 13 sind mit diesen drei Geschossen ausgebildet. Die Planung mit drei Vollgeschossen kann aus Sicht der Verwaltung an dieser Stelle abseits der Straßenansicht als städtebaulich vertretbar erkannt werden. Die in der Anfrage aufbereitete Begründung ist nachvollziehbar, weshalb auch dieser Befreiung zugestimmt werden könnte.

4 Dachform

Das vorgesehene Flachdach ist nicht zulässig. Die angegebenen Gründe für eine Abweichung sind nachvollziehbar und städtebaulich könnte diese Befreiung vertretbar sein.

Fazit:

Ohne Zulassung eines Präzedenzfalles könnte dem Vorhaben eines öffentlichen Trägers und den nachgefragten Befreiungen zugestimmt werden, da die Schaffung von Wohnraum auf diesem überdurchschnittlich großen Anwesen in der beabsichtigten Form städtebaulich vertretbar scheint und sich auch optisch abseits des Straßenbildes in der 2. Reihe in die umgebende Bebauung harmonisch einfügt.

Auf Nachfrage erklärten die Mitarbeitenden der Bundesanstalt für Immobilienaufgaben in der Bauausschusssitzung am 01.10.2025:

- .. Das Flachdach wird begrünt und mit Solarmodulen belegt.
- Auf das vorhandene Großgrün soll bei der Anlegung der Stellplätze Rücksicht genommen werden.
- Die Ein- und Ausfahrt ist mit einer Ampelanlage auf der östlichen Grundstücksseite vorgesehen, da dort mit etwas über 4 m eine ausreichende Breite hierfür zur Verfügung steht. Auf der westlichen Grenze stehen mit rd. 3 m nicht ausreichend Flächen zur Verfügung. Geprüft werden soll im weiteren Verfahren, ob an einer Seite die Zufahrt und an der anderen Seite die Abfahrt eingerichtet werden kann. Dann könnte auch auf die Ampel verzichtet werden.

- d. Die Errichtung eines Staffelgeschosses anstatt eines dritten Vollgeschosses ist unwirtschaftlich und es würden mind. zwei Wohnungen wegfallen. Die Gesamtkosten würden sich nicht verringern.
- Es wird ein Architekturwettbewerb stattfinden. Das Bewertungsgremium kann auch einen Vertreter der Kommunalpolitik aufnehmen.
- f. Die Mietwohnungen werden öffentlich ausgeschrieben. Bevorzugt werden Bundes- und Landesbedienstete berücksichtigt.

Der Bauausschuss hat dem Stadtrat einstimmig folgende Beschlussempfehlung erteilt:

Beschluss:

Das Einvernehmen wird erteilt und die benötigten Befreiungen zugelassen. Es wird ein angemessen großer Kinderspielplatz erwartet und bei der Zufahrt wird die Variante C bevorzugt. Abstimmungsergebnis:

einstimmia

11. Verschiedenes

Nach der Herstellung der Glasfaseranschlüsse warten noch viele Anwesen auf die tatsächliche Inbetriebnahme ihrer Hausanschlüsse. Bei den Erdarbeiten für Glasfaser wurden die Oberflächen zwar wiederhergestellt, die Verkehrsmarkierungen jedoch nicht. Die VG-Verwaltung soll für eine zügige Markierung sorgen.

12. Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Der Antrag eines Bürgers auf Ankauf einer öffentlichen Fläche wurde abgelehnt.



Bekanntmachung

Bebauungsplan Wohnmobilstellplatz "Hinter der Kirche", Ortsgemeinde Thörnich -Inkrafttreten der Bebauungsplanes § 10 (3) Baugesetzbuch (BauGB)-

Der Ortsgemeinderat Thörnich hat in seiner Sitzung am 23. Mai 2024 den Bebauungsplan Wohnmobilstellplatz "Hinter der Kirche" einschließlich Textfestsetzungen und Begründung als Satzung beschlossen. Mit dieser Bekanntmachung tritt gemäß § 10 Abs. 3 BauGB der Bebauungsplan Wohnmobilstellplatz "Hinter der Kirche" der Ortsgemeinde Thörnich in Kraft.

Diese Bekanntmachung tritt an die Stelle der sonst für Satzungen vorgeschriebenen Veröffentlichung.

Die Abgrenzung des Planbereiches ist aus dem nachfolgend abgedruckten Planausschnitt ersichtlich.

Der o.g. Bebauungsplan mit Textfestsetzungen und Begründung, wird während der Dienstzeiten bei der Verbandsgemeindeverwaltung Schweich, Brückenstraße 26, Verwaltungsgebäude II, Zimmer 36, 54338 Schweich, zu jedermanns Einsicht bereitgehalten und auf Verlangen Auskunft erteilt.

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 und Abs. 4 des Baugesetzbuches über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung durch diesen Bebauungsplan und über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Der Entschädigungsanspruch erlischt, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches herbeigeführt wird.

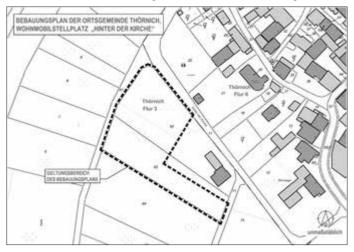
Gemäß § 215 des BauGB wird außerdem darauf hingewiesen, dass

- eine beachtliche Verletzung der in § 214 Abs. 1 Satz 1, Nr. 1 - 3 BauGB der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
- 2. eine beachtliche Verletzung unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 über das Verhältnis dieses Bebauungsplanes und
- 3. beachtliche Mängel der Abwägung beim Zustandekommen des Bebauungsplanes §214 Abs. 3 Satz 2 BauGB,

unbeachtlich sind, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Bebauungsplanes schriftlich gegenüber der Ortsgemeinde Thörnich unter Darlegung des die Verletzung begründenden Sachverhalts geltend gemacht worden sind. Satz 1 gilt entsprechend, wenn Fehler nach § 214 Abs. 2a beachtlich sind.

Gemäß § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung (GemO) für Rheinland-Pfalz vom 31.01.1994 (GVBI.S.153), in der derzeit gültigen Fassung, wird darauf hingewiesen, dass eine Verletzung der Bestimmungen über Ausschließungsgründe (§ 22 Abs. 1 GemO) und die Einberufung und die Tagesordnung von Sitzungen des Gemeinderates (§ 34 GemO) unbeachtlich ist, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres nach der öffentlichen Bekanntmachung dieser Satzung schriftlich unter Bezeichnung der Tatsachen, die eine solche Rechtsverletzung begründen können, gegenüber der Ortsgemeinde Thörnich geltend gemacht worden ist.

Thörnich, 23. Oktober 2025 Ortsgemeinde Thörnich gez. Harald Rauen, Ortsbürgermeister



Martinsumzug in Thörnich

Am Samstag, dem 08.11.2025, 18.00 Uhr lädt die Gemeinde zum traditionellen Umzug mit Laternen und St. Martin zu Pferd. Nach dem Gottesdienst geht es in Begleitung der Winzerkapelle und Jugendfeuerwehr zum Martinsfeuer. Anschließend dürfen sich die Kinder beim Feuerwehrgerätehaus auf die Martinsbrezeln freuen, wo dann auch die Feuerwehr beim gemütlichen Beisammensein für das leibliche Wohl sorgt.

Thörnich, 11.10.2025 Harald Rauen, Ortsbürgermeister

Touristinformation Leiwen

Öffnungszeiten

Auf die Mitteilung unter Leiwen wird hingewiesen.



Bekanntmachung

Am Montag, 03.11.2025 findet um 18:00 Uhr im Raum der Frauengemeinschaft, Grundschule Trittenheim, Johannes-Trithemius-Str. 32 in Trittenheim eine Sitzung des Ausschusses "Leben in Trittenheim" statt.

Tagesordnung: öffentlich

- Mitteilungen
- 2. Vorstellung Projekt "Start-up Kommune"
- 3. Verschiedenes

Trittenheim, 27.10.2025 Mario Kohlmann, Ortsbürgermeister

Bekanntmachung

Am Montag, 10.11.2025 findet um 18:00 Uhr im Raum der Frauengemeinschaft, Grundschule Trittenheim, Johannes-Trithemius-Str. 32 in Trittenheim eine Sitzung des Touristik- und Weinwerbeausschusses Trittenheim statt.

Tagesordnung: öffentlich

- 1. Mitteilungen
- 2. Saisonrückblick 2025
- 3. Rückblick Veranstaltungen 2025 Ausblick 2026
- 4. Sachstand Panoramahöhenradweg
- Vorstellung Projekt MyBike2Go Anfrage Nutzung gemeindlicher Flächen
- 6. Wohnmobilstellplatz Alternativen zur Bewirtschaftung
- 7. Anzeigetafel mit Gästehäusern und Gastronomie
- 8. Flyer Trittenheimer Attraktionen
- Verschiedenes

Trittenheim, 27.10.2025 Mario Kohlmann, Ortsbürgermeister

Martinszug Trittenheim

Liebe Trittenheimerinnen und Trittenheimer,

am 8. November feiern wir gemeinsam das St. Martinsfest. Ich lade Sie alle herzlich ein, sich an diesem besonderen Tag mit uns auf den Weg zu machen. Um 17:00 Uhr beginnt unser Fest mit einem Wortgottesdienst in der Pfarrkirche St. Clemens, der von den Kindern der Grundschule Trittenheim mitgestaltet wird. Im Anschluss ziehen wir gemeinsam vom Kirchplatz durch unser schönes Dorf zur Moselpromenade, wo das Martinsfeuer entfacht wird. Dort erwarten uns der Förderverein der Grundschule und die Kita mit einem Stand: Für die Kinder gibt es süßen Kinderpunsch, und für die Erwachsenen Glühwein, um sich zu wärmen. Auch warme Würstchen werden angeboten. Natürlich darf auch die traditionelle Brezel nicht fehlen, die von der Gemeinde Trittenheim verteilt wird. Die Freiwillige Feuerwehr sorgt zudem für Spannung und Freude mit einer Verlosung. Ich freue mich besonders, wenn möglichst viele von Ihnen - vor allem die Kinder und Eltern - sich am Martinszug und am Gottesdienst beteiligen. Ein herzliches Dankeschön gilt schon jetzt der katholischen Kirchengemeinde Trittenheim, der Freiwilligen Feuerwehr, der Grundschule Trittenheim, der Kita, allen helfenden Händen und natürlich unserem St. Martin, der unser Fest so wunderbar unterstützt. Noch eine kleine Information: Am Samstagmorgen, dem 8. November, können Sie ab 9:00 Uhr unbehandeltes Holz (bitte keine lackierten Fenster oder Türen mit Beschlägen) zum Martinsfeuer bringen. Die Freiwillige Feuerwehr wird vor Ort über die Annahme des Holzes, von Bäumen etc. entscheiden. Ich freue mich auf ein schönes gemeinsames Fest und auf viele strahlende Gesichter!

> Ihr Ortsbürgermeister Mario Kohlmann

Adventsfenster in Trittenheim

Die Adventsfenster sind 2024 bei allen im Dorf so gut angekommen, dass wir die Aktion auch dieses Jahr wieder umsetzen möchten. Wer also Lust hat ein Fenster herzurichten, kann sich für einen Termin eintragen. Ein entsprechendes Plakat hängt in der Touristinfo aus. Seid schnell, denn die Nachfrage ist groß.

Mario Kohlmann, Ortsbürgermeister im Auftrag für den

-Elternausschuss der KiTa St. Laurentius Trittenheim-

Die KiTa St. Laurentius in Trittenheim erstrahlt im neuen Glanz

Was lange währt, wird endlich gut! Die Umbaumaßnahmen in der katholischen KiTa St. Laurentius in Trittenheim sind nun endlich abgeschlossen. Hier hat sich Einiges verändert. Die KiTa hat nun ein offenes Konzept und alle Kinder sind ganz begeistert. Es gibt einen Empfangsbereich, in dem die Kinder morgens begrüßt werden und sich an einer Magnettafel selbstständig anmelden. Es wurde ein Restaurant gebaut, in dem die Kinder als Gemeinschaft essen. Die Kinder haben, alle gemeinsam, neue Räume gestaltet und nach ihren eigenen Wünschen und Vorstellung eingerichtet. Das Ergebnis kann sich wirklich sehen lassen. Wer Interesse hat und sich die neu gestaltete KiTa anschauen möchte, ist dazu jederzeit herzlich eingeladen.

Mario Kohlmann, Ortsbürgermeister im Auftrag für den -Elternausschluss der katholischen KiTa in Trittenheim-



Aus den Parteien

Arbeitskreis der SPD in der Verbandsgemeinde Schweich

Politische Bildungsreise zum Europaparlament nach Straßburg

Liebe politisch Interessierte und Freunde und Freundinnen der Europäischen Einheit des Wahlbezirks 24 und Umgebung! Der Arbeitskreis der SPD in der Verbandsgemeinde Schweich lädt ein, an einer politischen Bildungsreise nach Straßburg ins Europäische Parlament teilzunehmen. Diese findet am Mittwoch, 26.11.2025 statt.

Programmablauf:

- Abfahrt: 6:15 Uhr Schweich Schimmbad-Parkplatz und 6:45 Uhr Trier Bhf
- 10.00 bis 11.00 Uhr: Informationsgespräch mit Frau MEP Dr. Katarina Barley sowie einem Referenten des Besucherdienstes
- 11.00 bis 11.30 Uhr: Besuchertribüne des Plenarsaals wir sind live an einer Debatte dabei

Im Anschluss besteht die Möglichkeit an der interaktiven Dauerausstellung 'parlamentarium Simone Veil', die über das Parlament und die Abgeordneten auf zeitgemäße Art, u.a. in einem 360°-Kinosaal, informiert, teilzunehmen. Die meisten Gruppen halten sich dort etwa 20 Minuten auf; dieser Besuch kann nicht vorab reserviert werden.

- ca. 12:30 Uhr Mittagessen in der Besucherkantine
- ca. 14 Uhr bis 16:30 Uhr Besuch des an dem Tag eröffnenden Straßburger Weihnachtsmarkt
- 16:30 Uhr Rückfahrt nach Schweich und Trier

Teilnehmen kann jede / jeder politisch Interessierte. Auf der Fahrt gibt es die Gelegenheit mit Dörte Ludwig, der SPD - Landtagskandidatin für den Wahlbezirk 24, über politische Themen und Fragen ins Gespräch zu kommen!

Anmeldungen ab sofort bitte an wolframbraun@web.de
Teilnehmergebühr für Bustransfer und Mittagessen pro Person 50,€

CDU-Fraktion Kenn

Einladung zum Info-Abend am 04.11.2025

Der nächste Info-Abend der CDU-Fraktion Kenn findet am Dienstag, dem 04.11.2025, um 19:00 Uhr im Rathaus Kenn, statt.

Tagesordnung:

- Aktuelle Berichte aus d. Ortsgemeinde- u. Verbandsgemeinderat und d. SeniorenUnion
- 2. Vorbereitung der nächsten Ratssitzung
- Sachstandsbericht zur Fortschreibung des Dorferneuerungskonzeptes Kenn
- 4. Vorbereitung der nächsten Ortsbesichtigung
- 5. Verschiedenes

Wie immer sind Mitglieder und Interessierte herzlich willkommen.

FWG Mehring e.V.

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Am Donnerstag den 06.11.2025 findet um 19 Uhr unsere Jahreshauptversammlung im "Weingut zum Römerkopf" statt. Tagesordnung:

- Begrüßung und Festlegung der Tagesordnung durch den Vorsitzenden
- 2. Bericht des Vorsitzenden
- 3. Bericht des Kassierers
- 4. Bericht der Kassenprüfer
- 5. Aussprache zu Punkt 2. 4.
- 6. Entlastung des Vorstandes
- 7. Wahl eines Wahlleiters
- 3. Neuwahlen:
 - a. Wahl des 1. Vorsitzenden
 - b. Wahl des 2. Vorsitzenden
 - c. Wahl des Kassierers
 - d. Wahl des Schriftführers
 - e. Wahl der Beisitzer
 - f. Wahl der Kassenprüfer

- g. Wahl des Fraktionsvorsitzenden
- Mitgliedsbeiträge
- 10. Verschiedenes

Anträge sind bis zum 30.10.2025 bei einem Vorstandsmitglied einzureichen. Aufgrund der Neuwahlen bitten wir alle Mitglieder vollzählig und pünktlich zur Jahreshauptversammlung zu erscheinen. Mit freundlichen Grüßen

Holger Bach

Ende des amtlichen Teils

Glücklich?

Teilen Sie Ihr Glück! Mit einer Familienanzeige in Ihrem Mitteilungsblatt.





Start/Ziel Bockenheim (Pfalz): Die anspruchsvollen Laufstrecken führen durch die reizvolle Landschaft des Weinbau- und Naherholungsgebietes Deutsche Weinstraße, durch romantische Weindörfer, vorbei am Dürkheimer Riesenfass und 2.000 Jahre alten Zeugen der Weingeschichte. Vom Wendepunkt in Bad Dürkheim geht es zurück ins Land der Leininger Grafen.

An den 11 Verpflegungsstellen (einschließlich Start und Ziel) wird selbstverständlich auch Pfälzer Wein angeboten.

Ein Lauf für den Körper und die Sinne! Seien Sie dabei, beim Marathon Deutsche Weinstraße, wo sportliche Höchstleistung auf pfälzer Flair und Gastlichkeit trifft.

MIT DUO- & HALBMARATHON





Zum Wohl DIE PFALZ













Aus unserem Vereinsleben



Bekond

Förderverein Freiwillige Feuerwehr Bekond

St. Martin - Umzug und Tombola

In diesem Jahr findet der Umzug zu Ehren des heiligen Martin am Samstag, dem 08.11.2025, statt.

Der Umzug startet wie immer gegen 18:00 Uhr vor der Kirche, begleitet vom Musikverein "in Treue fest" und der Jugendfeuerwehr Bekond.

Im Anschluss an den Umzug lädt der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Bekond herzlich zu einem kleinen Umtrunk mit Tombola vor dem Bürgerhaus ein. Für das leibliche Wohl ist natürlich gesorgt!

In den kommenden Tagen werden die Mitglieder der Jugendfeuerwehr Lose verkaufen.

Wir freuen uns auf einen schönen Abend.

Förderverein Kita Bekond e.V.

Einladung Jahreshauptversammlung

Wir laden alle Mitglieder/innen und Interessierten zu unserer diesjährigen Jahreshauptversammlung am **Mittwoch**, **05.11.2025 um 19:00 Uhr** im Sitzungssaal (UG) des Bürgerhauses Bekond ein.

Tagesordnung:

- 1. Begrüßung
- 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 3. Geschäfts- und Kassenbericht
- 4. Entlastung des Vorstands für das Geschäftsjahr 2025
- 5. Neuwahlen des Vorstands
- 6. Geplante Aktionen/Termine 2025/2026
- 7. Bewerbung des Fördervereins
- 8. Verschiedenes

Wir freuen uns auf Euch und hoffen auf zahlreiches Erscheinen.

Karnevalsjecken Bekond e.V.

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Liebe Mitglieder*innen der Karnevalsjecken Bekond, wir laden alle aktiven und inaktiven Mitglieder des Karnevalvereins zur diesjährigen Jahreshauptversammlung ein.

Diese findet am Freitag, den **14.11.2025** um **20:00 Uhr** im Bürgerhaus in Bekond statt.

Tagesordnung:

- 1. Begrüßung
- 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 3. Tätigkeitsberichte
- 4. Bericht des Kassierers
- 5. Bericht des Kassenprüfers
- 6. Entlastung des Vorstandes
- 7. Neuwahl
- 8. Planungen für die neue Session 2025/2026
- 9. Sonstiges

Der Vorstand freut sich über euer Kommen!

Euer Vorstand Karnevalsjecken Bekond e. V.

Lustige Senioren Bekond

Einladung zum Seniorennachmittag

Zu unserem nächsten Seniorennachmittag laden wir euch herzlich ein. Er findet am Donnerstag, 06.11.2025 um 14:30 im Bürgerhaus in Bekond statt.

Unser Seniorenteam wird euch mit Kaffee und selbstgebackenem Kuchen sowie leckeren Schnittchen verwöhnen.

Neue Besucherinnen und Besucher sind jederzeit herzlich willkommen.

Wir freuen uns auf euren Besuch und einen schönen geselligen Nachmittag.

Euer Senioren-Team

Wer einen Fahrdienst benötigt, meldet sich bitte bei Karl Alten – Tel.: 06502 6389

Bekond aktiv e.V

Mitgliederversammlung



Am Freitag, den 14.11.2025 findet um 19:00 Uhr im Bürgerhaus die Mitgliederversammlung des Vereins Bekond aktiv – gemeinsam gegen den Hunger e. V. statt.

Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

- 1. Begrüßung und Annahme der Tagesordnung
- 2. Genehmigung des Protokolls der MV 2024
- 3. Bericht des Vorsitzenden
- 4. Bericht der Kassenführer
- 5. Aussprache zu TOPP 3 und 4
- 6. Bericht der Kassenprüfer
- 7. Entlastung des Vorstandes
- 8. Festlegung ausstehender Spendensummen für 2025
- 9. Planung Advent 2025
- 10. Planung Sommer/Herbst 2026
- 11. Verschiedenes

Zu der Mitgliederversammlung sind alle Vereinsmitglieder und Interessierte eingeladen.

Der Vorstand freut sich auf rege Teilnahme und Vorschläge für Aktionen im Advent 2025 und im Laufe des Jahres 2026

Sportverein Vecunda Bekond 1921 e.V.

Seniorenspielplan

Sonntag, 02.11.2025

12:30 Uhr SV Bekond II - TuS Trier-Euren II, **Bekond, Kunstrasen**, **Kreisliga C15**

16:45 Uhr Hetzerath/Bekond/Föhren - DJK Utscheid II (9er),

Hetzerath, Kunstrasenplatz, Frauenkreisklasse

Jugendspielplan

Samstag, 01.11.2025

D-Jugend

14:00 Uhr JSG Hetzerath - JSG Vordere Eifel Minderlittgen,

Hetzerath, Kunstrasenplatz

B-Jugend

14:00 Uhr JSG Föhren - JSG Olewig, Bekond, Kunstrasen

A-Jugend

18:00 Uhr JSG Vulkanland/Eifel Mitte-Berndorf - JSG Hetzerath,

Hillesheim, Kunstrasenplatz, Bezirksliga

Sonntag, 02.11.2025

D-Jugend

10:30 Uhr MSG Hetzerath (7er) - SC Rengen (7er), Bekond,

Kunstrasen

C-Jugend

10:30 Uhr MSG Hetzerath (7er) - MSG Trier/Obermosel (7er),

Hetzerath, Kunstrasenplatz

B-Juniorinnen

13:00 Uhr SV Kottweiler-Schwanden - SV Hetzerath,

Kottweiler-Schwanden, Kunstrasenplatz, Regionalliga Montag, 03.11.2025

D-Jugend

18:00 Uhr JSG Hetzerath III - JSG Röwe Trittenheim III, **Hetzerath, Kunstrasenplatz, Kreispokal**



Detzem

Seniorentreff Detzem

Hallo liebe Seniorinnen/Senioren!

Der nächste Seniorentreff findet statt am Donnerstag, 06.11.2025 um 15:00 Uhr im Bürgerhaus. Wir möchten mit euch wieder einmal Bingo spielen.

Wir freuen uns auf euch!

Euer Team vom Seniorentreff

VfB Detzem 1927 e.V.

Verein für Bewegungsspiele Detzem 1927 e.V.

Am kommenden Sonntag, 02.11.2025, dem letzten Spieltag der Vorrunde stehen für unsere beiden Seniorenmannschaften der Spielgemeinschaft Auswärtsspiele an. Das Spiel der 2. Mannschaft in der C-Liga 17 gegen die SG Baldenau Gonzerath II wird bereits um 12:15 Uhr auf dem Hartplatz in Hundheim, 54497 Morbach, Balduinstr. angepfiffen. Um 14:30 Uhr beginnt die Begegnung der 1. Mannschaft in der B-Liga 10 gegen die SG Ruwertal Gutweiler II. Spielort ist der Kunstrasenplatz in Waldrach, Am Stadion. Wir bitten um guten Besuch beider Spiele. Im Jugendbereich findet am Samstag, 01.11.2025 das folgende Spiel statt:

E-Jugend II: 13:45 Uhr gegen FSV Salmrohr II

(Rasenplatz Leiwen)

Spiele D bis A-Jugend: siehe unter Mehring.

Die Kinder und Jugendlichen freuen sich auf ihren Besuch.



Fell

MGV Fell und MGV Riol

Volksliedersingen mit dem MGV Fell und MGV Riol am 08.11.2025 um 19:30 im Restaurant "Zum Winzerkeller" in Fell

Die Sänger der Chorgemeinschaft MGV Fell und MGV Riol freuen sich, das beliebte Volksliedersingen im Winzerkeller Fell wieder stattfinden kann. Unter musikalischer Leitung unserer Regionalchorleiterin Andrea Stüber singen wir bei einem gemütlichen Abend gemeinsam und auch als Chor bekannte deutsche Volkslieder. Liedtexte werden bereitgestellt, der Eintritt ist frei. Wir laden hierzu herzlich ein und freuen uns auf einen Mitsingabend im Winzerkeller in Fell

Feller Maximiner Wein e.V.

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Hiermit laden wir alle Mitglieder des Feller Maximiner Wein e. V. herzlich zur turnusgemäßen Jahreshauptversammlung unseres Vereines ein. Die Versammlung findet statt am Donnerstag, 13.11.2025 um 20:00 Uhr im Restaurant "Zum Winzerkeller", Kirchstraße 41, 54341 Fell

Tagesordnung:

- Top 1) Begrüßung
- Top 2) Feststellung der Beschlussfähigkeit
- Top 3) Bericht des Vorsitzenden über die Aktivitäten des Vereins, u. a.
 - Stein & Wein Panorama-Erlebniswegs als Seitensprung des Moselsteig
 - Ausblick Feller Maximiner Weinspektakel 2026 am 28. und 29. März

- Auszeichnung des Vereins als Moselhelden im Rahmen des Moselkongresses
- Top 4) Stand der Mitgliederentwicklung
- Top 5) Bericht der Schatzmeisterin
- Top 6) Bericht der Kassenprüfer
- Top 7) Entlastung des Vorstandes
- Top 8) Verschiedenes

Wir freuen uns sehr auf eine zahlreiche Teilnahme und darüber wenn Ihr die Gelegenheit nutzt, um Euch über die Aktivitäten des Vereins zu informieren und Lob oder konstruktive Kritik anzubringen. Die Unterstützung jedes Einzelnen von Euch ist wichtig und wertvoll! Auch potenzielle Neumitglieder und Interessierte (Förderbeitrag 5 € pro Jahr) sind herzlich willkommen.

Im Anschluss an die Versammlung laden wir zu einer kleinen Weinpräsentation ein. Seid gespannt!

The Gang e.V.

Endlich ist es soweit !!!

Heute steigt die große Halloween Party im Jugendraum Fell. Ab 18:00 Uhr verwandelt sich der Jugendraum in ein echtes Gruselkabinett.

Egal ob jung oder alt, kommt vorbei, richtet eure Kostüme und feiert mit uns eine schaurig schöne Nacht.



Föhren

Aktion 3% Föhren e.V. - Weltladen

Unsere fairen Adventskalender sind da!



Jeder unserer fairen Adventskalender ist auf seine eigene Art besonders:

Zu den Lieblingsprodukten im Advent zählt der **GEPA-Schoko-Adventskalender**. Die Vorderseite zeigt ein klassisches Krippenmotiv, entworfen von der britischen Künstlerin Helen Brindley. Der Stern von Bethlehem leuchtet am klaren Nachthimmel und besticht durch seine symmetrischen Formen. Er lässt auch die Häuser im warmen Licht erstrahlen. Im Mittelpunkt steht die erleuchtete Krippe mit dem Jesuskind.

Jeden Tag ein Stück Weihnachtsgeschichte: Hinter den 24 Türchen verbirgt sich neben fairen Bio-Schokolädchen jeden Tag auch ein Teil der Weihnachtsgeschichte.

Jeden Tag ein Stückchen Fair: Türchen für Türchen wächst die Freude auf das große Fest. Die leckere Bio-Schokolade, die sich dahinter verbirgt, ist ein schönes Beispiel für Fairen Handel in aller Welt. Sie enthält nicht nur fair gehandelten Zucker aus Paraguay und Kakao aus São Tomé und der Dominikanischen Republik, sondern auch faire Milch aus dem Alpenvorland. So können alle fröhliche Weihnachten feiern.

Wer nicht so sehr auf Süßes steht, freut sich womöglich über einen Adventskalender mit unterschiedlichen Teesorten. Der **Tee-Adventskalender von WeltPartner** enthält 12 Sorten, von sanft-milden Kräutertees bis hin zu würzig-vitalisierenden Gewürztees. Die Teebeutel sind ohne Metallklammern, daher ressourcenschonend, über den Bio-Müll zu entsorgen und 100 % biologisch abbaubar.

Neu ist ein Teelicht-Adventskalender von GEPA.

Die 24 Teelichter bringen Licht in die dunkle Jahreszeit. Ein passender Keramik-Teelicht-Halter befindet sich ebenfalls in diesem Set. Unter den Teelichtern verbirgt sich zudem die Weihnachtsgeschichte. Die hochwertigen Teelichter werden in der Kerzenmanufaktur Wax Industri in Indonesien hergestellt. Es wird 100 % pflanzliches Stearin (Palmwachs) verwendet, das aus nachhaltig angebauten Palmfrüchten gewonnen wird.

Faire Adventskalender -

Für besondere Momente in der Vorweihnachtszeit! Öffnungszeiten unseres Weltladens, Hauptstraße 15:

Dienstag, Mittwoch, Donnerstag von 15 h bis 18 h Freitag von 10 h bis 12 h und von 15 h bis 18 h Samstag von 9 h bis 12 h.

Heimat- und Kulturverein Meulenwald Föhren

Am Donnerstag, 06.11.2025 holen wir unsere wegen Regens und Sturm ausgefallene Wanderung durch die herbstlichen Weinberge von Detzem nach.

Wanderstrecke (ca. 8 km, Höhendifferenz ca. 110 m):

Vom Parkplatz des Detzemer Bürgerhauses wandern wir über den Wilhelm-Risse-Weg zur Pölicher Held zum Waldanfang. Die Serpentinen hoch gelangen wir durch bekannte Detzemer Weinlagen (z. B. Detzemer Königsberg) zur geheimnisvollen Laube und genießen die wunderschöne Aussicht ins herbstliche Moseltal. Von dort geht es zurück zum Ausgangspunkt zur Einkehr im Restaurant des Bürgerhauses Detzem (ca. 17:00 Uhr).

Treffpunkt: 14:00 Uhr Heimatmuseum Föhren oder 14:20 Uhr Parkplatz des Bürgerhauses in Detzem. Bei Bedarf wird zusätzlich eine kürzere Strecke angeboten. Festes Schuhwerk erforderlich.

Malteser Hilfsdienst Föhren e.V.

Erste Hilfe Grundkurs

Die Malteser Föhren bieten am 15.11.2025 einen Erste Hilfe Grundkurs an. Der Kurs ist für Betriebshelfer, Trainer, Übungsleiter, Gruppenleiter sowie Interessierte geeignet und gilt auch für den Erwerb aller Führerscheinklassen. Bei der Ausbildung von Betriebshelfern übernimmt in der Regel die zuständige Berufsgenossenschaft des Betriebes die reinen Lehrgangskosten. Inhalt: Hier erlernen Sie alle wichtigen Sofortmaßnahmen wie z. B.: Herz-Lungen-Wiederbelebung, Druckverband oder die Seitenlage, aber auch die wichtigsten Krankheitsbilder wie z. B.: Herzinfarkt und Schlaganfall. Die Wundversorgung oder die seelische Betreuung gehört genauso dazu wie die Themen des Straßenverkehrs.

Dauer: 1 Tag / 9 Unterrichtseinheiten. Beginn 09:00 Uhr, Ende ca. 17:00 Uhr.

Ort: Malteserhaus-Föhren, Auf dem Steinhäufchen 1, 54343 Föhren **Preis:** 60,00 € oder Abrechnung mit der BG des Betriebes.

Anmeldung erforderlich: Online unter **www.malteser-kurse.de**, Mobil unter 0170 5334492 oder per Mail an

Markus.Follmann@malteser.org

Bei Anmeldung bitte Angabe von Kurstag, Kursort, Name, Vorname, Privatadresse, Geburtsdatum und Telefonnummer oder E-Mail-Adresse. Bei BG-Abrechnungen bitte Firma und Unfallversicherungsträger, BG-Nr., Mitgliedsnummer / Versicherungsnummer angeben.

LG Meulenwald Föhren e.V.

Unsere Lauftreff-Zeiten



Ab dem **1. November** gelten wieder die Lauftreff-Zeiten für das Winterhalbjahr:

Dienstag, 19:00 UhrlRT Föhren, Europa-Allee 6 Samstag, 15:00 UhrViezkelterstation Föhren, Hofstraße

Sonntag, 9:00 Uhr Auf Bobüsch

Du läufst gerne, bist aber bisher meist allein unterwegs? Dann komm doch zu uns! Wir laden Dich herzlich ein, gemeinsam mit uns zu laufen

Weitere Informationen unter www.lgmf.de/Training.

Lauftreff LG Meulenwald Föhren – Deine Gelegenheit, aktiv zu werden und die Natur zu genießen!

SV Föhren 1920 e.V.

Abt. Tischtennis

Unsere Mannschaften spielen wie folgt:

Freitag, 31.10.2025

19:30 Uhr, Föhren II – Wittlich IV und

20:00 Uhr, Daun-Gerolstein III – Föhren I sowie Hermeskeil II – Föhren IV

Montag, 03.11.2025

20:00 Uhr, Föhren V – FSV Plein

Abteilung Fußball

Sonntag, 02.11.2025

14:45 Uhr SG Kanzem – SV Föhren I in Kanzem 14:30 Uhr SSG Kernscheid – SV Föhren II in Trier Irsch

Frauen

16:45 Uhr FSG Föhren – DjK Utscheid in Hetzerath

Über zahlreiche und lautstarke Zuschauerunterstützung würden sich unsere Mannschaften sehr freuen!

Abteilung Jugendfußball

Samstag, 01.11.2025

D-Junioren

14:00 Uhr JSG Föhren – JSG Vordere Eifel Minderlittgen in Hetzerath

B-Junioren

14:00 Uhr JSG Föhren – JSG Olewig in Föhren

A-Junioren

18:00 Uhr JSG Vulkanland Berndorf – JSG Föhren in Hillesheim

Sonntag, 02.11.2025

E-Junioren Kinderfußball

10:00 Uhr JSG Weintal - SV Föhren in Konz

C-Juniorinnen

10:30 Uhr MSG Föhren – MSG Trier/Obermosel in Hetzerath

10:30 Uhr MSG Föhren – SC Rengen in Bekond

Montag, 03.11.2025

D-Junioren

18:00 Uhr JSG Föhren III – JSG Trittenheim III in Hetzerath

Über zahlreiche und lautstarke Zuschauerunterstützung würden sich unsere Mannschaften sehr freuen!



Kenn

VdK-Ortsverband Schweich/Kenn



Einladung zur Adventsfeier 2025 Zu unserer diesjährigen Adventsfeier am Sonntag, dem 30. November 2025 um 15.30 Uhr im "Bürgersaal" des Bürgerzent-

rums Schweich, Stefan-Andres-Str. 1b, 54338 Schweich, laden wir hiermit alle Mitglieder sehr herzlich ein. Bitte melden Sie sich unter den nachstehend genannten Kontaktdaten verbindlich bis zum 07.11.2025 (8.00 Uhr) an, damit wir anhand der Personenzahl konkret planen können. Bei Kaffee und Kuchen werden wir einen stimmungsvollen Adventsonntag gemeinsam mit Ihnen verbringen – wir freuen uns sehr darauf! Nichtmitglieder müssen auf Grund einer Neuregelung auf Kreisverbandsebene einen Kostenbeitrag i. H. v. 12,- € bei der Teilnahme an der Adventsfeier entrichten; Mitglieder nehmen ohne Kostenbeteiligung an der Adventsfeier teil. Wenn Mitglieder einen Fahrdienst zu/von der Adventsfeier benötigen, geben Sie dies bitte bei der Anmeldung an. Die Ehrung für unsere langjährigen Mitglieder, die 2025 ein Mitgliedsjubiläum begehen, nehmen wir gern während dieser Adventsfeier vor. Die zu ehrenden Mitglieder haben hierzu bereits eine separate Einladung erhalten. Anmeldungen für die Adventsfeier nimmt unser VdK-Vorstandsmitglied Rainer Müller ab sofort und bis spätestens 7. November 2025, 8.00 Uhr, gern entgegen; Sie erreichen ihn unter der Mobilfunknummer 01522 / 89 666 27; selbstverständlich ist auch eine Anmeldung unter der eMail-Adresse ov-schweich@vdk.de möglich.

TuS Kenn 1924 e.V.

Abteilung Fußball

Zur Winterspielzeit 2025/26 finden die Spiele der Seniorenmannschaften und z. T. der Jugendmannschaften unserer SG F/L/R/K wieder in Kenn statt!

Seniorenfußball

A-Klasse: 02.11.2025

14:45: SG Kenn - SG Serrig (in Kenn)

B-Klasse: 02.11.2025

12:30 Uhr: SG Kenn II - SG Züsch (in Kenn)

Jugendfußball

A-Jugend: 29.10.2025

19:30 Uhr: FC Vulkaneifel - SG Kenn (in Hasborn)

D-Jugend: 30.10.2025

18:15 Uhr: SG Kenn - TuS Issel II (in Fell)

E-Jugend: 02.11.2025

10:00 Uhr: FSV Trier-Tarforst - SG Kenn (in Tarforst)

Die Mannschaften der SG F/L/R/K freuen sich über Eure Unterstützung!



Klüsserath

Förderverein Rosenkranzkönigin Kindergarten Klüsserath e.V.

Einladung zur Vollversammlung

Liebe Mitglieder,

am Donnerstag,06.11.2025 findet im Anschluss an die Elternvollversammlung gegen 20.15 Uhr im Kindergarten Klüsserath die jährliche Vollversammlung des Fördervereins statt.

Tagesordnungspunkte sind:

- Begrüßung
- 2. Bericht des Vorstands
- 3. Kassenbericht
- 4. Entlastung des Vorstands
- 5. Beschluss von Anschaffungen über 500 €
- Sonstiges

Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen.

Angelverein Klüsserath 1959 e.V.

Unsere nächste **Mitgliederversammlung** findet am **Dienstag, den 04.11.2025 um 20:30 Uhr** in der Gaststätte "Moselblick" am Campingplatz statt.



Köwerich

Freiwillige Feuerwehr Köwerich

Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Köwerich e.V. "Ich geh'mit meiner Laterne..."



Der St. Martins-Zug in Köwerich findet am Freitag, den 07.11.2025 statt. Start ist um 18:15 Uhr am Feuerwehrgerätehaus.

Für die Kinder findet in der Pfarrkirche um 17:45 Uhr ein Wortgottesdienst statt.

Mit St. Martin und seinem Pferd an der Spitze begleitet uns die Winzerkapelle "Harmonie" Leiwen und die Feuerwehr Köwerich zum Martinsfeuer.

Anschließend werden die Martinsbrezeln im Jugendheim an die Kinder verteilt und die Verlosung von der Feuerwehr durchgeführt. Der Losverkauf findet am Sonntag, den 02.11. ab 10:00 Uhr sowie vor der Verlosung im Jugendheim statt.

Für das leibliche Wohl wird seitens der Feuerwehr bestens gesorgt.

Theaterverein Köwerich 1954 e.V.

Jugendtheater in Köwerich

Nach unserem mit viel Begeisterung aufgenommenen Mehrgenerationenstück, das wir im letzten Jahr zu unserem 70-jährigen Jubiläum aufgeführt haben, steht die Bühne dieses Jahr im November wieder ganz unseren Nachwuchsschauspielern zur Verfügung. Aufgeführt wird das Stück "Wetten dass …?" von Beate Irmisch. In diesem Jahr könnt ihr erstmals zwischen zwei Terminen wählen:

Samstag, 08. November um 19:30 Uhr

und

Sonntag, 09. November um 16:30 Uhr.

An beiden Tagen ist der Eintritt frei.

Sonntags starten wir wie gewohnt mit Kaffee und Kuchen ab 14:30 Uhr. Im Anschluss findet gegen 16:30 Uhr die Aufführung des Jugendtheaterstückes statt. Über Kuchenspenden würden wir uns freuen. Diese nehmen wir gerne ab 13:30 Uhr im Jugendheim Köwerich in Empfang.

Der Reinerlös soll dem Club 51 in Trier zugutekommen. Dabei handelt es sich um einen gemeinnützigen Verein, der sich um die Unterstützung benachteiligter Kinder und deren Familien kümmert. Der Theaterverein Köwerich und die jungen Akteure freuen sich über viele Gäste aus Nah und Fern.



Leiwen

Winzerkapelle "Harmonie" Leiwen e.V.

Mitgliederversammlung

Unsere diesjährige Mitgliederversammlung findet am Sonntag, den 16.11.2025 um 12:00 Uhr im Proberaum der Winzerkapelle statt.

Tagesordnung:

- 1. Musikvortrag/ Begrüßung
- 2. Totenehrung
- 3. Bericht des Kassierers
- 4. Bericht der Kassenprüfer
- 5. Jahresbericht 2024
- 6. Bericht zur Jugendarbeit des Vereins
- 7. Aussprache zu den Berichten
- 8. Entlastung des Vorstandes
- 9. Neuwahl des Vorstandes
- 10. Ausblick auf das Jahr 2026/26, Termine
- 11. Verschiedenes/ Musikvortrag

Wir würden uns freuen, wenn viele Mitglieder der Einladung folgen und damit ihr Interesse am Verein bekunden.

Angelsportclub Leiwen 1965 e.V.

Spende an Kinderhospiz Nestwärme Trier übergeben



v. I.n. r. KHPäulgen, J. Hagen, H. May, A. Scholtes, H. Spieles, A. Ostermeier, W. Sedlaczek

Im Rahmen einer kleinen Feierstunde im Gemeindezentrum Forum Livia in Leiwen konnte am 22.10.2025 eine **Spende von 1.200,00** € an das Projekt Kinderhospiz Nestwärme Trier Petrisberg übergeben werden. Dieser Betrag kam anlässlich eines Benefizangelns des Vereins im September an der Weiheranlage des ASC-L im Bachtal durch den Verkauf von Forellen, Speisen und Getränken und großzügigen Spenden durch den Schirmherrn Ortsbürgermeister Joachim Hagen, den Bezirksfischereiverband Trier und den Angelverein Kröv zustande. Der Spendenscheck wurde von Frau Anna Scholtes von Nestwärme Trier dankend entgegengenommen. Die beiden Gründungsmitglieder des ASC-Leiwen, Ehrenpräsident Albert Ostermeier und Schatzmeister Werner Sedlaczek, sprachen ihre Hoffnung aus, dass dieses Beispiel Schule mache.



Longuich

TuS Longuich-Kirsch e.V.

Abteilung Fußball

Sonntag, 02.11.2025

14:45 Uhr: SG Longuich I - SG Serrig I (in Kenn) 12:30 Uhr: SG Longuich II - SG Züsch I (in Kenn)



Mehring

St.-Seb- Schützenbruderschaft Mehring 1636 e.V.

Rundenwettkämpfe:

Bezirk 12 "Mosel" - Disziplin Luftgewehr aufgelegt

Bei den ersten drei Wettkampftagen konnte unsere Mannschaft dreimal einen klaren Sieg für sich verbuchen. Ein super Start in die neue Saison. Zum vierten Wettkampftag gehen wir am 07.11.2025 um 19:30 Uhr gegen die Mannschaft SSV Wiltingen in der dortigen Schießsportanlage an den Start.

SV Mehring 1921 e.V.

Samstag 01.11.2025

B-Junioren | Bezirksliga

15:30 JSG Saar Ayl: SV Mehring

Tawern, Kunstrasen A-Junioren | Bezirksliga

18:30 FSV Trier-Tarforst II: SV Mehring

Tarforst, Kunstrasen Sonntag 02.11.2025 15:30

Herren | Bezirksliga

SV Mehring: TuS Mosella Schweich

Auf der Lay

SV Mehring 1921 e. V. Kinderturnen

Dienstags:

1. Gruppe:, 16:00 bis 17:00 Uhr "rot & lila"

Geboren: 01.09.2021-31.12.2022

2. Gruppe:, 17:00 bis 18:00 Uhr "grün & gelb"

Geboren: 01.01.2020 bis 31.08.2021

Donnerstags:

1. Gruppe:, 15:00 bis 16:00 Uhr "lila & blau" Geboren: 01.01.2023 bis 31.08.2024

Momentan sind alle Gruppen voll, gerne können wir Ihre Kinder auf

die Warteliste aufnehmen. Anmeldung ausschließlich über:

Kinderturnen@sv-mehring.de

!Wir suchen auch weiterhin Übungsleiter*innen für weitere Gruppen!



Pölich

SV Pölich/Schleich

Spiele am Sonntag, 02.11.2025 Kreisliga C

12:15 Uhr SG Baldenau Gonzerath II - SG Pölich/Schleich-Detzem II in Morbach-Hundheim

Kreisliga B

14:30 Uhr SG Ruwertal II - SG Pölich/Schleich-Detzem I in Waldrach



Riol

MGV Fell und MGV Riol

Volksliedersingen mit dem MGV Fell und MGV Riol am 08.11.2025 um 19:30 im Restaurant "Zum Winzerkeller" in Fell

Die Sänger der Chorgemeinschaft MGV Fell und MGV Riol freuen sich, das beliebte Volksliedersingen im Winzerkeller Fell wieder stattfinden kann

Unter musikalischer Leitung unserer Regionalchorleiterin Andrea Stüber singen wir bei einem gemütlichen Abend gemeinsam und auch als Chor bekannte deutsche Volkslieder. Liedtexte werden bereitgestellt, der Eintritt ist frei. Wir laden hierzu herzlich ein und freuen uns auf einen Mitsingabend im Winzerkeller in Fell.

SV Wacker Riol e.V.

Jahreshauptversammlung

Sonntag, 16.11.2025 um 11:00 Uhr im Sporthaus am Sportplatz Agenda:

- 1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
- Totengedenken an verstorbene Mitglieder 2.
- 3. Bericht des 1. Vorsitzenden
- 4. Berichte aus den Abteilungen
- 5. Bericht des Geschäftsführers
- Bericht der Kassenprüfer 6.
- Entlastung des Vorstandes 7.
- 8. Neuwahl des Vorstandes
- Anträge, Verschiedenes und Anregungen.

Anfragen können bis zum 15.11.2025 an den 1. Vorsitzenden Email: edgarwelter1@gmx.de gestellt werden.

Abteilung Fußball:

Sonntag, 02.11.2025

SG Kenn 2 : SG Züsch 1, Spielbeginn: 12:30 Uhr SG Kenn 1: SG Serrig 1, Spielbeginn: 14:45 Uhr Beide Spiele finden in Fell, Rasenplatz statt.



Schleich

Heimat- und Verkehrsverein Schleich

Martinszug am 7. November 2025

Unser diesjähriger Martinszug findet am Freitag, den 07.11.2025, um 18:00 Uhr statt.

Nach einer kurzen Andacht in der Kirche zieht der Zug, angeführt von Sankt Martin auf seinem Pferd, durch die Straßen unseres Ortes. Begleitet wird der Zug vom Musikverein Ensch und der Feuerwehr Schleich. Auf dem Sportplatz wird anschließend das Martinsfeuer entzündet. Für die Kinder stehen dort Martinsbrezeln bereit. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls bestens gesorgt: Es gibt Glühwein, Kakao und warme Würstchen. Bitte denkt an eure eigenen Tassen. Wie schon im letzten Jahr wird es wieder eine Verlosung geben. Die Lose werden am 03.11.2025 an eurer Haustür verkauft. Wir freuen uns auf viele Teilnehmerinnen und Teilnehmer - und natürlich auf trockenes Wetter!



Schweich

VdK Ortsverband Schweich/Kenn



Einladung zur Adventsfeier 2025 Zu unserer diesjährigen Adventsfeier am Sonntag, dem 30. November 2025 um 15.30

Uhr im "Bürgersaal" des Bürgerzentrums Schweich, Stefan-Andres-Str. 1b, 54338 Schweich, laden wir hiermit alle Mitglieder sehr herzlich ein. Bitte melden Sie sich unter den nachstehend genannten Kontaktdaten verbindlich bis zum 07.11.2025 (8.00 Uhr) an, damit wir anhand der Personenzahl konkret planen können. Bei Kaffee und Kuchen werden wir einen stimmungsvollen Adventsonntag gemeinsam mit Ihnen verbringen - wir freuen uns sehr darauf! Nichtmitglieder müssen auf Grund einer Neuregelung auf Kreisverbandsebene einen Kostenbeitrag i. H. v. 12,- € bei der Teilnahme an der Adventsfeier entrichten; Mitglieder nehmen ohne Kostenbeteiligung an der Adventsfeier teil. Wenn Mitglieder einen Fahrdienst zu/von der Adventsfeier benötigen, geben Sie dies bitte bei der Anmeldung an. Die Ehrung für unsere langjährigen Mitglieder, die 2025 ein Mitgliedsjubiläum begehen, nehmen wir gern während dieser Adventsfeier vor. Die zu ehrenden Mitglieder haben hierzu bereits eine separate Einladung erhalten. Anmeldungen für die Adventsfeier nimmt unser VdK-Vorstandsmitglied Rainer Müller ab sofort und bis spätestens 7. November 2025, 8.00 Uhr, gern entgegen; Sie erreichen ihn unter der Mobilfunknummer

01522 / 89 666 27; selbstverständlich ist auch eine Anmeldung unter der eMail-Adresse ov-schweich@vdk.de möglich.

Nachbar in Not Schweich e.V.

Benefizkonzert mit Flexible Tones

Freitag, 07. November, 19.00 Uhr

Evangelisches Gemeindezentrum Schweich

Auf Sicherheit gibt es keine Garantie. Lebensumstände können sich in kürzester Zeit dramatisch verändern. Aus eigener Kraft kann man oft einer scheinbar ausweglosen Situation nicht mehr entfliehen und ist auf Hilfe angewiesen. Diese Hilfe bietet seit Jahren der Verein Nachbar in Not Schweich e.V. unbürokratisch, zuverlässig, mit finanzieller Unterstüzung vieler engagierter Mitbürgerinnen und Mitbürger. Darum auch heute wieder unsere herzliche Einladung zu dem beliebten Benefizkonzert.



Das Ensemble "Flexible Tones" mit Nico Braband, Arrangements, Gitarre, Christine Kaufmann, Gesang, Frank Holstein, Keyboards und Norbert Olk, Gitarre, Gesang bietet mit zeitlosen Klassikern verschiedener Genres ein facettenreiches, unterhaltsames Musikprogramm. Einlass ist um 18 Uhr. Der Eintritt ist frei, Ihre geschätzte Spende nehmen wir gerne entgegen.

Heimat- und Verkehrsverein Schweich e.V.

Jahrgang 1939 Schweich und Issel

Am Donnerstag, den 20.11.2025, treffen wir uns um 16:00 Uhr im Weinatrium bei Beate und Thomas Wallerath, Bahnhofstraße. Zur gemütlichen Runde sind alle Jahrgangsfreunde mit Partner herzlich eingeladen.

Kultur in Schweich e.V.

Einladung zur Kunstausstellung "DIE LEICHTIGKEIT DES SEINS"



Vom 01.11. – 23.11.2025 präsentiert VIKTORIA PRISCHEDKO in der besonderen Kunstausstellung "DIE LEICHTIGKEIT DES SEINS" in der Alten Schweicher Synagoge eine Auswahl ihrer faszinierenden Kunstwerke. Viktoria Prischedko ist eine international sehr geschätzte Künstlerin, deren Aquarellgemälde den Betrachter

auf beeindruckende Art und Weise emotional berühren. Neben der malerisch in weichem Duktus und harmonisch warmer Aura gestalteten Motive mit fließenden Übergängen, verzaubern die Leuchtkraft und Tiefenwirkung der Kunstwerke und lassen den Betrachter förmlich Teil der Szenerie werden. Ausstellungen in den meisten europäischen Ländern, in China, Japan, USA, Malaysia, Australien, Armenien, Kanada, Indonesien sowie zahlreiche international renommierte Kunstpreise würdigen ihre faszinierende Kunst.



Dieses Highlight sollten Sie sich vormerken und nicht entgehen lassen.

Die Vernissage / Ausstellungseröffnung durch den Stadtbürgermeister Schweich findet am 01.11. von 18:00 - 21:00 Uhr statt.

Weitere Informationen zu dieser Kunstausstellung finden Sie unter www.kunstinschweich.de und Facebook "Kunst in Schweich".

Öffnungstage der Kunstausstellung im November:

- am Samstag 01.11. offene Vernissage von 18:00 21:00 Uhr,
- jeweils samstags (08., 15. & 22.11.2025) 11:00 18:00 Uhr,
- und sonntags (02., 09., 16. & 23.11.2025) 11:00 18:00 Uhr FREIER EINTRITT!!

Autorengruppe Schwäch Dahäm lädt zu Mundartweinprobe ein am Mittwoch, 5. November um 18 Uhr Weinprobe und Mundart

Das Autorenteam von "Schwäch Dahäm" lädt herzlich ein zu einer kommentierten Weinprobe mit Winzerin Jasmin Zander und Mundartvorträgen aus den Reihen der Gruppe Schwäch dahäm im Weingut Zander in Schweich.

Mittwoch, 05.11.2025 um 18:00 Uhr

Zur Verkostung kommen ein Sekt und fünf Weine - Kostenbeitrag: 14 €. Die Winzerfamilie hält eine Speisekarte mit kleinen Gerichten bereit. Anmeldungen erbeten an Herbert Becker unter HS2001@t-online.de

Benefizkonzert Kammerphilharmonie Köln Pfarrkirche St. Martin Schweich

Sonntag, 9. November, 17.30 Uhr - Eintritt frei



Kultur in Schweich e. V. lädt in Kooperation mit der Kreismusikschule Trier-Saarburg und der Pfarrei St. Martin zum Benefizkonzert für nestwärme e. V. Deutschland ein.

Es spielt die Kammerphilharmonie Köln im festlichen Ambiente der Kirche St. Martin in Schweich. Auf dem Programm stehen unter anderem Werke von Vivaldi, Mozart, Bach und Paganini.

Für die Kammerphilharmonie Köln ist es das erste Mal, dass sie in Schweich auftritt. Das Ensemble aus der Domstadt setzt sich aus Musikerinnen und Musikern aus aller Welt zusammen. Das Konzert steht unter dem Motto: "Classical music around the world". Die Kammerphilharmonie Köln gibt im Jahr über 300 Konzerte in europäischen Ländern, wie Deutschland, Frankreich, Spanien und Großbritannien. Sogar in Australien gastierten die Künstler schon. Neben den Profimusikern präsentieren an dem Nachmittag auch Schülerinnen und Schüler der Kreismusikschule Trier-Saarburg und aus der Region ihr musikalisches Können. Somit fördert Kultur in Schweich e. V. die Vernetzung professioneller Musiker mit jungen Musiktalenten aus der Region und ermöglicht ihnen eine außergewöhnliche Bühne.

Der Eintritt zum Konzert ist frei; eine Kollekte erfolgt für nestwärme.

Kultur in Schweich Kreiskulturtage Märchen und Musik mit Quintessenz im Meulenwaldhaus So. 16.11.25 um 16 Uhr



Quintessenz

Klassische Musik für Kinder ab 12 Jahren und Erwachsene Sonntag: 16.11.2025 16:00 – 17:30

im Meulenwaldhaus Forstamt Trier-Quint Am Rothenberg 10 Dieses Konzert verbindet eindrucksvoll Märchen mit Musik und möchte auch über das Thema der Märchen eine Brücke zur klassischen Musik bauen für den ein oder anderen, dem vielleicht manchmal der Mut oder das Interesse fehlt, sich auf klassische Musik einzulassen.

Musik und Märchen laden gemeinsam mit den Darstellenden das Publikum ein, sich auf eine musikalische Reise zu begeben. Im schönen Ambiente des neuen Meulenwald Hauses kann man

umgeben von viel Holz und Glas zudem den Blick in den nahen Wald genießen, wenn die blaue Stunde eintritt.

Das Konzert spricht die Sinne an und schenkt Entspannung mit Musik und Märchen.



blaue Stunde Meulenwaldhaus

Karten bei Ticket Regional

Erwachsene 12 €, Schüler 6 € Tageskasse 15 € Mitglieder Kultur in Schweich 10 €

Karnevalverein Schweich 1970 e.V.

Sessionseröffnung und Inthronisationssitzung am 15.11.2025 im Bürgerzentrum Schweich

Der Schweicher Karneval Verein startet am 15.11.2025 in die neue Karnevalssession. Hiermit laden wir alle Schweicher Narren und Gäste zur großen Sessionseröffnungs und Inthronisationssitzung ein. Es erwartet Sie ein buntes karnevalistisches Programm mit hochklassigen Tänzen, Reden, Musik und vieles mehr. Der Höhepunkt des Abends ist die Inthronisation des neuen Schweicher Stadtprinzenpaares 2026. Doch wer soll es werden? Bis zur Inthronisation in der Halle gegen 20:30 Uhr wird es geheim bleiben und das neue Stadtprinzenpaar wird in die Narrhalla mit dem großen SKV Gefolge einmarschieren.

Stadtbürgermeister Lars Rieger und der Vorstand des SKV und werden die Inthronisation vornehmen, den Stadtschlüssel übergeben und die neuen Tollitäten in ihr Amt einführen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt und Sie sind neugierig geworden? Dann auf zur Sessionseröffnung des Schweicher Karneval Vereins am Samstag 15.11.2025. Einmarsch in die Narrhalla BÜRGERZENTRUM SCHWEICH ist um 19¹¹ Uhr mit vielen Überraschungen. Wir wollen mit Ihnen als unsere Gäste bis in die frühen Morgenstunden feiern, schunkeln, tanzen und lachen. Die Aktiven des SKV haben einiges vorbereitet und fleißig trainiert. Die musikalische Gestaltung übernehmen wieder unsere Hausband – Die Cash Familie. Nehmen Sie sich Ihre stressfreie Auszeit im Kreis von Frohsinn, Heiterkeit und der SKV-Familie. Seien Sie unser Gast – wir freuen uns auf Sie. Natürlich ist der Eintritt frei.

Stefan-Andres-Gesellschaft e.V.

Geselliger Abend mit szenischen Lesungen aus Stefan Andres Werk "Zeus lächelt"

Die Stefan-Andres-Gesellschaft lädt herzlich ein! "Zeus lächelt"

Geselliger Abend mit szenischen Lesungen aus Stefan Andres Werk "Zeus lächelt"

Samstag, 29. November 2025, 18.00 Uhr

Niederprümer Hof in Schweich

Voranmeldung: info@stefan-andres-gesellschaft.de

Handball-Sport-Club Schweich e. V.

www.hsc-schweich.de

Unsere Mannschaften spielen am kommenden Wochenende wie folgt:

Samstag, 01.11.2025

15.00 Uhr weibl. C-Jugend Regionalliga JSG Weibern/Rhein-Nette

- HSC Schweich (Robert-Wolff-Halle Weibern)

Sonntag, 02.11.2025

13.00 Uhr männl. C-Jugend Oberliga SV Neuerburg -

JSG Mosel/Ruwer (Grund- und Realschul-Plus-Halle Neuerburg)

Unsere Heimspiele am 02.11.2025

11.30 Uhr weibl. E-Jugend Bezirks-Oberliga HSC Schweich - HSG Wittlich

15.00 Uhr Damen Oberliga HSC Schweich I - TV Welling 17.00 Uhr Herren Verbandsliga HSC Schweich - SV Gerolstein

TuS Issel 1952 e.V.

Abteilung Fußball

Am kommenden Wochenende finden nachfolgende Spiele statt:

Samstag, 01.11.2025

C-Juniorinnen Kreisklasse

DJK Matthias II - TuS Issel - 11:00 Uhr

Sonntag, 02.11.2025

Herren Kreisklasse C

VfL Trier II - TuS Issel - 12:30 Uhr

Frauen Regionalliga Südwest

SC Bad Neuenahr - TuS Issel I - 14:00 Uhr

Frauen Bezirksliga

TuS Issel II - FV Hunsrückhöhe 12.30 Uhr

B-Juniorinnen Regionalliga

FC Bitburg - TuS Issel - 11:00 Uhr

Mittwoch, 05.11.2025

D-Juniorinnen Kreisklasse

TuS Issel - DJK Matthias 18:00 Uhr

Donnerstag, 06.11.2025

C-Junioren Kreisklasse

JSG Kenn - TuS Issel - 18:30 Uhr

Wir bitte um zahlreiche Zuschauer und deren Unterstützung für alle Mannschaften

TuS Mosella Schweich e.V.

"kinder Joy of Moving Tag des Kinderturnens" beim TuS Mosella Schweich e.V.

Erlebt die bunte Welt des Kinderturnens

Mit dem bundesweiten Tag des Kinderturnens lädt der Deutsche Turner-Bund in Kooperation mit der Bewegungsinitiative kinder Joy of Moving alle Kinder ein, in die Welt des Kinderturnens reinzuschnuppern. Die Familien erwartet ein spannendes Programm, bei dem Kinder das Kinderturnen ausprobieren können. Am Tag des Kinderturnens beteiligt sich auch der TuS Mosella Schweich e.V. am Samstag dem 08.11.2025.

Die Familien erwartet ein erlebnisreicher Tag rund um das Kinderturnen. Im Rahmen des Aktionstages können die Kinder ausgewählte Übungen absolvieren und erhalten als Belohnung eine Urkunde und eine kleine Überraschung. Das eigens für den "kinder Joy of Moving Tag des Kinderturnens" entwickelte Turnprogramm findet unter dem Motto "Tierische Turn-Weltreise" statt, empfohlen für Kinder von 2-6 Jahren. Die Kinder erleben dabei eine aufregende Reise durch alle sieben Kontinente und begegnen dort faszinierenden Tieren, die ihnen spielerisch neue Bewegungsmöglichkeiten zeigen.

Für die Kinder im Alter von 6-10 Jahren bietet sich die Möglichkeit für 2€ das "kinder Joy of Moving Kinderturn-Abzeichen" zu absolvieren. In den sieben Kategorien: Rollen – Gehen – Rutschen, Sinne, Handgeräte, Teamarbeit, Rhythmus, Hängen – Stützen – Springen, Turn- und Zirkuskünste können die Kinder ihre Vielseitigkeit unter Beweis stellen. Zur Belohnung erhalten die Kinder ebenfalls eine Urkunde sowie einen Turnbeutel der TuS Mosella Schweich. Kinder entdecken die Welt in und durch Bewegung. Wie keine andere Sportart fördert das Kinderturnen vielseitig und umfassend alle wichtigen motorischen Grundfertigkeiten und -fähigkeiten wie Laufen, Springen, Werfen oder Rollen. Kinderturnen als die motorische Grundlagenausbildung trägt zur gesunden Entwicklung von Kindern bei. Seit 2020 ist die Ferrero-Initiative kinder Joy of Moving

offizieller Partner des DTB im Kinderturnen. Gemeinsam möchten der DTB und kinder Joy of Moving Kinder für mehr Bewegung motivieren und den Turnsport bekannter machen. Wir laden alle Kinder und ihre Eltern ein, die Begeisterung am Kinderturnen zu erleben. Dabei soll der Spaß an der Bewegung im Vordergrund stehen. Unsere Übungsleiter*innen freuen sich schon sehr auf zahlreiche turnbegeisterte Kids.

Ihre Turnabteilung des TuS Mosella Schweich e.V.

Abteilung Fußball

Am kommenden Wochenende stehen für unsere Mannschaften folgende Spiele bevor:

Herren Bezirksliga West

Sonntag, 02.11.2025, 15:30 Uhr

SV Mehring - TuS Mosella Schweich

Herren Kreisliga A

Sonntag, 02.11.2025, 14:30 Uhr

SG Niederkell Waldweiler – TuS Mosella Schweich II

Herren Kreisliga B

Sonntag, 02.11.2025, 14:30 Uhr

TuS Mosella Schweich III - SG Geisfeld II

Herren Reserveklasse

Sonntag, 02.11.2025, 17:00 Uhr

TuS Mosella Schweich IV - SG Bescheid II (9er)

Herren Bezirksliga West

Freitag, 07.11.2025, 20:00 Uhr

TuS Mosella Schweich - FSV Salmrohr

Über die zahlreiche und lautstarke Zuschauerunterstützung würden sich unsere Mannschaften freuen!

Abteilung Jugendfußball

Samstag, 01.11.2025

10:00 Uhr, E-Junioren Kreisklasse:

TuS Mosella Schweich II - JSG Ruwertal

13:00 Uhr, D-Junioren Bezirksliga:

TuS Mosella Schweich - JSG Schneifel/WSO Stadtkyll

15:00 Uhr, C-Junioren Rheinlandliga:

TuS Mosella Schweich - JFV Wolfstein WW/Sieg

17:00 Uhr, B-Junioren Rheinlandliga:

JSG Hochwald Saarburg - TuS Mosella Schweich

15:00 Uhr, B-Junioren Kreisfreundschaftsspiel:

JSG Hochwald Saarburg II - TuS Mosella Schweich II

17:00 Uhr, A-Junioren Rheinlandliga:

TuS Mosella Schweich – JFV Hunsrückhöhe Morbach

Sonntag, 02.11.2025

10:40 Uhr, E-Junioren Vereinsturnier in Neitersen

mit TuS Mosella Schweich, VfL Oberbieber, FC Hennef, Rot-Weiss Koblenz 11:00 Uhr, D-Junioren Kreisfreundschaftsspiel:

TuS Mosella Schweich II - JSG Hunsrück-Hochwald Hermeskeil

Dienstag, 04.11.2025

18:30 Uhr, D-Junioren Rheinlandpokal:

JSG Dauner Land - Neunkirchen - TuS Mosella Schweich

19:30 Uhr, A-Junioren Rheinlandpokal:

SV Trier-Irsch - TuS Mosella Schweich

Mittwoch, 05.11.2025

18:30 Uhr, C-Junioren Rheinlandliga:

VfL Hamm - TuS Mosella Schweich

18:30 Uhr, B-Junioren Rheinlandliga:

TuS Mosella Schweich – JFV Rhein-Hunsrück

Über die zahlreiche und lautstarke Zuschauerunterstützung würden sich unsere Mannschaften freuen!



Trittenheim

Freiwillige Feuerwehr Trittenheim

St. Martins Verlosung 2025

Wer noch Lose für die St.Martins Verlosung kaufen möchte, kann dies gerne am Mittwoch, den 05.11.2025 von 18:00 bis 20:00 Uhr, am Feuerwehrgerätehaus in der Spielesstraße, tun. Mit freundlichen Grüßen

Jugendfeuerwehr Trittenheim

SV Laurentius Trittenheim 1920 e.V.

Abteilung Fußball Samstag, 01.11.2025, 16:00 Uhr

SG Osburg II - SG Neumagen-Dhron II

Kunstrasenplatz in Thomm

Sonntag, 02.11.2025, 14:45 Uhr

SG Bremm – SG Neumagen-Dhron

Rasenplatz Bremm

Die Mannschaften freuen sich auf starke Zuschauerunterstützung!



Aus unseren Kirchen

Pastoraler Raum Schweich

Leitungsteam

Pfarrer Ralf-Matthias Willmes, Dekan, ralf-matthias.willmes@bistum-trier.de Daniela Schmitt, Finanzen und Verwaltung, daniela.schmitt@bistum-trier.de

Susanne Münch-Kutscheid, Pastoralreferentin, susanne.muenchkutscheid@bistum-trier.de

Pastorale Mitarbeiter

Pastoralreferentin Judith Schwickerath,

judith.schwickerath@bistum-trier.de

Pastoralreferent Martin Backes,

martin.backes@bistum-trier.de

Sekretariat

Ursula Johannpeter, Sekretärin,

Tel.: 06502 9371600 schweich@bistum-trier.de

Bürozeit Mo und Mi 09:00 - 12:00 Uhr,

Adresse: Oberstiftstraße 63, 54338 Schweich

Vorstand Rat des Pastoralen Raum:

Joachim Wagner, Erwin Welter, Marita Schopphoven

"Dein Licht scheint in der Nacht" - Geistliche Impulse für die Advents- und Weihnachtszeit

Zum 80. Todestag von Dietrich Bonhoeffer lädt das Bistum Trier dazu ein, sich geistlich durch die Advents- und Weihnachtszeit begleiten zu lassen. Inspiriert von Bonhoeffers Gedicht "Von guten Mächten wunderbar geborgen" bietet das Projekt Hoffnungsschimmer ein Kartenset mit Impulsen, Psalmtexten und geistlichen Gedanken für die Wochen bis ins neue Jahr. Ergänzt wird das Angebot durch drei fakultative Formate: Digitale Morgengottesdienste an den Adventssonntagen, eine digitale Pinnwand zum Erfahrungsund Gedankenaustausch sowie die Einladung zu einem abschließenden Pilgertag mit Lichterfeier.

Das Angebot wird begleitet von Sandro Frank, Michael Meyer, Kerstin Mikolajewski und Judith Schwickerath. Die Teilnahme ist dank der Unterstützung der Stiftung GLAUBEN LEBEN im Bistum Trier kostenfrei. Anmeldungen sind bis zum 21.11.2025 unter https://eveeno.com/hoffnungsschimmer-2025 möglich. Die Materialien werden rechtzeitig vor dem 1. Advent per Post versendet.

Kontakt für Rückfragen: Judith Schwickerath

(judith.schwickerath@bistum-trier.de, mobil: 01511 1124413).

Jesus Christus - Gott und Mensch

Ein Vortrag von Dr. Jonas Weller am 28.11.2025 um 18:00 Uhr im Krippenmuseum in Klüsserath. Anschließend eine Führung durch das Krippenmuseum. Anmeldungen bitte bis 24.11.2025 unter schweich@bistum-trier.de oder Tel. 06502 9371600.

Pfarreiengemeinschaft Mehring

Gottesdienste

Freitag, 31. Oktober:

18:30 Uhr Pölich: Hl. Messe am Vorabend zu Allerheiligen. Anschl. Gräbersegnung.

Samstag, 1. November – ALLERHEILIGEN:

Detzem: HI. Messe mitgestaltet von der 9:00 Uhr

Chorgemeinschaft Detzem. Anschl. Gräbersegnung.

10:30 Uhr Mehring: Hochamt mitgestaltet vom Kirchenchor

Cäcilia. Anschl. Gräbersegnung. 10:30 Uhr Klüsserath: Hochamt. Anschließend

Gräbersegnung mit Kirchenchor.

14:30 Uhr Ensch: Andacht auf dem Friedhof. Anschl.

Gräbersegnung.

14:30 Uhr Thörnich: Andacht auf dem Friedhof. Anschl.

Gräbersegnung.

15:15 Uhr Schleich: Andacht in der Kapelle. Anschl.

Gräbersegnung.

15:15 Uhr Köwerich: Andacht auf dem Friedhof. Anschl.

Gräbersegnung.

Sonntag, 2. November – ALLERSEELEN:

09:00 Uhr Trittenheim: Hl. Messe. Anschl. Gräbersegnung.

10:30 Uhr Leiwen: Hochamt mit Kirchenchor. Anschl. Gräbersegnung.

15:00 Uhr Detzem: Rosenkranz

18:00 Uhr Klüsserath: Rosenkranz für Verstorbene

18:00 Uhr Mehring: Rosenkranz

18:30 Uhr Köwerich: Rosenkranz

18:30 Uhr Pölich: Rosenkranz im Pfarrheim

18:30 Uhr Thörnich: Rosenkranz

18:30 Uhr Ensch: Rosenkranz

18:30 Uhr Schleich: Rosenkranz

Dienstag, 4. November:

15:30 Uhr Pölich: Hl. Messe in der Seniorenresidenz

Donnerstag, 6. November:

09:00 Uhr Trittenheim: Hl. Messe

Schweich

18:00 Uhr Klüsserath: Rosenkranz

18:30 Uhr Schleich: Rosenkranz

Freitag, 7. November:

17:30 Uhr Detzem: Wortgottesdienst zu St. Martin.
Anschl. Martinszug.

17:45 Uhr Köwerich: Wortgottesdienst zu St. Martin.
Anschl. Martinszug.

18:00 Uhr Schleich: Wortgottesdienst zu St. Martin.
Anschl. Martinszug.

18:30 Uhr Pölich: Rosenkranz im Pfarrheim

Samstag, 8. November:

17:00 Uhr Trittenheim: Wortgottesdienst zu St. Martin.
Anschl. Martinszug.

17:30 Uhr Thörnich: Wortgottesdienst zu St. Martin.
Anschl. Martinszug.

18:00 Uhr Klüsserath: Rosenkranz 18:30 Uhr Klüsserath: Sonntag-Vorabendmesse Sonntag, 9. November:

09:00 Uhr Leiwen: Hl. Messe
10:30 Uhr Mehring: Hochamt mit Vorstellung des neuen Kooperators im Pastoralen Raum Schweich: Pater Anthoni Raj HGN, anschließend Empfang im Medardushaus Mehring.

17:30 Uhr Leiwen: Wortgottesdienst zu St. Martin. Anschl. Martinszug.

17:45 Uhr Ensch: Wortgottesdienst zu St. Martin.

Anschl. Martinszug.

18:00 Uhr Klüsserath: Wortgottesdienst zu St. Martin. Anschl. Martinszug.

Montag, 10. November:

18:00 Uhr Mehring: Wortgottesdienst zu St. Martin. Anschl. Martinszug.

18:30 Uhr Köwerich: Hl. Messe zum Patronatsfest

Dienstag, 11. November:18:00 Uhr Ensch: Rosenkranz
18:30 Uhr Ensch: HI Messe zu

18:30 Uhr Ensch: Hl. Messe zum Patronatsfest

Donnerstag, 13. November: 18:30 Uhr Schleich: Rosenkranz

Freitag, 14. November:

18:00 Uhr Pölich: Wortgottesdienst zu St. Martin. Anschl. Martinszug.

18:00 Uhr Mehring: Rosenkranz 18:30 Uhr Mehring: Hl. Messe

Pfarrbüros der Pfarreiengemeinschaft Mehring: Pfarrbüro Mehring:

Geöffnet

Montags von 9 bis 12:00 Uhr und von 17 bis 19:00 Uhr.

Donnerstags von 9 bis 12:00 Uhr. Freitags von 9 bis 12:00 Uhr.

Telefon: 06502 994180.

Mail: pg-mehring@bistum-trier.de

Pfarrbüro Leiwen:

Geöffnet

Montags von 9 bis 12:00 Uhr.

Donnerstags von 9 bis 12:00 Uhr und von 17 bis 19:00 Uhr.

Telefon: 06507 3160.

Mail: pg-mehring@bistum-trier.de

Pfarreiengemeinschaft Schweich

Seniorentreff St. Martin Schweich

Unser nächster Seniorennachmittag findet statt am **Dienstag, 04. November 2025 um 15:00 Uhr**: Wortgottesfeier mit Krankensalbung - Pfarrer Dr. Ralph Hildesheim in der ehem. Synagoge in Schweich.

Herzliche Einladung!

Gottesdienste

Samstag, 01.11.2025 Hochfest Allerheiligen

15:00 Uhr Festliche Messe

mit anschl. Gräbersegnung in Bekond

10:30 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Fell

ca. 12:00 UhrGräbersegnung in Fastrau

09:15 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung

in Föhren

10:30 Uhr Wortgottesdienst mit anschl. Gräbersegnung in Issel

15:00 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Kenn 09:15 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Longuich
10:30 Uhr Gräbersegnung in Naurath
15:00 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Riol
10:30 Uhr Festliche Messe mit anschl. Gräbersegnung in Schweich

Sonntag, 02.11.2025 Allerseelen

10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier in Fell
10:30 Uhr Familienmesse in Schweich
14:30 Uhr Taufe in Schweich

Montag, 03.11.2025 31. Woche im Jahreskreis

Messe in Fastrau fällt aus!

Dienstag, 04.11.2025 Hl. Karl Borromäus, Bischof von Mailand 15:00 Uhr Wort-Gottes-Feier für ältere Mitbürger*innen- mit Spendung der Krankensalbung in der Synagoge in

Schweich

Donnerstag, 06.11.2025 31. Woche im Jahreskreis

18:30 Uhr HI. Messe in Issel

Freitag, 07.11.2025 HI. Willibrord, Bischof von Utrecht,

Glaubensbote bei den Friesen

19:00 Uhr
18:00 Uhr
10:00 Uhr
10:0

Samstag, 08.11.2025 vom WEIHETAG DER LATERANBASILIKA

Zählung der Gottesdienstbesucher

18:00 Uhr Martinszug ab Kirchenvorplatz in Bekond

18:00 Uhr Martinszug von der ICV-Halle zur Statio am Martins-

feuer in Issel

Sonntag, 09.11.2025 WEIHETAG DER LATERANBASILIKA

Zählung der Gottesdienstbesucher

10:30 Uhr Festhochamt zum Patronatsfest in Fell

19:00 Uhr Martingandacht, in der Pfarkkingen ander

18:00 Uhr Martinsandacht - in der Pfarrkirche anschl. Martinszug in Föhren

14:30 Uhr Taufe in Riol
10:00 Uhr Beichte in Schweich
10:30 Uhr Festhochamt zum Pa

10:30 Uhr Festhochamt zum Patronatsfest in Schweich Spielgottesdienst - im Seniorenhaus St. Josef

in Schweich

Verkauf Essener Adventskalender startet!

Die Adventszeit steht vor der Tür - eine besondere Zeit voller Vorfreude, Besinnlichkeit und gemeinsamer Momente. Für viele ist der Essener Adventskalender dabei ein liebevoller Begleiter durch den Dezember

Er richtet sich an Familien mit Kindern bis zum 6. Schuljahr, doch auch Lehrer*innen, Großeltern und Erzieher*innen finden darin zahlreiche Anregungen. Er inspiriert Haupt- und Ehrenamtliche auf vielen Ebenen der Kirche zu einer familiengerechten Gestaltung der Adventszeit. Wie jedes Jahr lädt er mit seiner zeitgemäßen und frischen Gestaltung, seinen vielen Geschenk- und Bastelideen, Rezepten, Liedern und Rätseln dazu ein, die Adventszeit bewusst zu erleben und zu feiern. Dabei werden die christlichen Traditionen und adventlichen Bräuche kindgerecht erklärt.

Wer Interesse an dem Essener Adventskalender 2025 hat, kann diesen für 5 € im Pfarrbüro Schweich oder bei Astrid Koster, Michael Schuh oder Rüdiger Glaub-Engelskirchen erwerben.

Kath. Pfarrgemeinde Föhren Seniorennachmittag

Zum Seniorennachmittag am **Mittwoch, 05. November 2025 um 14:30 Uhr** im Gemeinderaum (unter der Turnhalle) laden wir Sie recht herzlich ein. Wie schon beim letzten Mal werden wir in den nächsten Monaten die Seniorennachmittage wegen der Bauarbeiten weiterhin im Gemeinderaum verbringen. Freuen Sie sich wie immer auf einen unterhaltsamen Nachmittag.

Das Seniorenteam

3. Martinusmarkt der Pfarrei St.Martin, Schweich "Rund um den Kirchturm und in der Kirche"

Zum Patronatsfest am Sonntag, 09.11.2025 wird wieder so richtig gefeiert. Nach dem festlichen Gottesdienst um 10:30 Uhr wird gegen 11:30 Uhr der 3. Martinusmarkt in Schweich eröffnet. Unter der Überschrift "Inklusion und Integration" werden sich auf dem Kirchvorplatz soziale Einrichtungen vorstellen und ihre Produkte und Waren anbieten. Auch für das leibliche Wohl ist an den Ständen gesorgt.

Der festliche Gottesdienst zum Patronatsfest wird musikalisch durch das Vokalensemble St. Martin, Schweich gestaltet, sowie Moritz Jäger an der Orgel. Liturgie Dr. Ralph Hildesheim. Ebenso wirken Schülerinnen und Schüler der Meulenwaldschule Schweich mit.

Um 14:30 Uhr: "nestwärme schafft Perspektiven"

Die Gründerinnen und Autorinnen **Petra Moske** und **Elisabeth Schuh** nehmen Sie mit in bewegende Geschichten aus 25 Jahren Engagement für schwerstkranke Kinder und ihre Familien. Erleben Sie einen interaktiven Buchtalk über Solidarität, gesellschaftliches Engagement, Inklusion und Integration. Die musikalische Gestaltung übernimmt **Andreas Sittmann und der Projektchor Bekond.** Um 17:30 Uhr: Benefizkonzert der Kreismusikschule

u. a. **Kammerphilharmonie Köln** (nähere Informationen können Sie der Presse entnehmen)

Mit Ihrem Besuch unterstützen Sie die sozialen Einrichtungen, die für das Thema **Inklusion und Integration** sehr gute Arbeit leisten. Jetzt schon Danke an alle, die dazu beigetragen haben, einen solchen Tag durchzuführen.

Seien Sie alle herzlich willkommen!

Teilnehmende Einrichtungen am 3. Martinusmarkt am 09.11.2025

- Bürgerservice, Trier
- · Caritas Werkstätten, Trier
- Caritas: Haus Elisabeth, Mehring
- · DRK-Sozialwerk, Bernkastel-Kues
- · Gemeindepsychiatrisches Betreuungszentrum, Schweich
- Schönfelderhof die Werkstätten
- · Lebenshilfe, Schweich
- Justizvollzugsanstalt, Wittlich
- · Taga e. V. Trier, Kenn, Mehring
- · Agentur für Arbeit, Trier
- Integrationsfachdienst, Trier
- Palais e. V.
- nestwärme Trier
- Europäisches Berufsbildungswerk, Bitburg
- · Autismus Trier unterstützende Dienste gGmbH
- VdK
- DRK Ortsverein Schweich Kleiderkammer/ Mittagstisch: Gudd gess Die Kollekte im Gottesdienst und die Türkollekte nach dem Konzert sind für die nestwärme Trier bestimmt.

Haben Sie Fragen oder Anregungen?

Dann Mail an joachim_karin.wagner@t-online.de

Familienmesse am Sonntag, 26. Oktober 2025 in Fell

Am Sonntag, 26. Oktober 2025, fand um 10:30 Uhr in der Pfarrkirche in Fell eine feierliche Familienmesse statt. Zelebrant der Messe war Pfarrer Dr. Ralph Hildesheim, der sich sehr darüber freute, dass so viele Menschen gekommen waren, um mitzufeiern. Die zahlreichen Familien mit den neuen Kommunionkindern kamen aus Riol, Kenn, Longuich und natürlich Fell.

Anstelle der Lesung hörten wir ein kleines Anspiel, in dem zwei Schülerinnen aus dem Schulalltag über vergessene Hausaufgaben berichteten. In seiner Katechese ging der neue Gemeindeassistent Michael Schuh auf die Bedeutung des Sonntagsevangeliums ein. "Wer sich selbst erhöht, wird erniedrigt werden!" Die neuen Kommunionkinder trugen nach dem Glaubensbekenntnis die Fürbitten vor. Musikalisch wurde die Messe vom gemischten Chor aus Gusenburg unter der Leitung von Tobias Weber mitgestaltet. Die Sänger*innen bereicherten die Liturgie mit stimmungsvollen Liedern, die die feierliche Atmosphäre unterstrichen und die Besucher*innen erfreuten. Dafür gab es viel Applaus!

Die Familienmesse war ein lebendiges Zeichen gelebten Glaubens und ein schönes Beispiel für das Zusammenspiel von Wort, Musik und Gemeinschaft. Nach der Messe erhielten die Eltern der neuen Kommunionkinder Informationen zur Erstkommunion im Frühjahr 2026 in Longuich, Kenn und Fell.

Bitte beachten: für die Organisation und Leitung der Erstkommunionvorbereitung in Kenn, Longuich/Riol und Fell ist der neue Gemeindeassistent Michael Schuh zuständig!

Rüdiger Glaub-Engelskirchen, Gemeindereferent

Einladung zur Nikolausfeier in Riol

Liebe Kinder, liebe Eltern,

auch in diesem Jahr besucht uns der Nikolaus in Riol - und zwar bereits am **Donnerstag, 4. Dezember 2025 um 17:00 Uhr**. Die Feier findet wie gewohnt in unserer Pfarrkirche in Riol statt und verspricht wieder eine stimmungsvolle Einstimmung auf die Adventszeit mit Liedern, Geschichten und kleinen Überraschungen.

Damit der Nikolaus jedem Kind ein Geschenk bringen kann, ist eine verbindliche Anmeldung unbedingt erforderlich! Anmeldungen nimmt Daniela Engel-Blesius unter engel-d@web.de oder unter der Telefon-Nr. 06502/4044106 entgegen.

Wichtig: Ohne Anmeldung kann der Nikolaus leider keine Geschenke vorbereiten - und das wäre doch wirklich schade, wenn Kinder mit leeren Händen nach Hause gehen müssten. Wir freuen uns auf einen festlichen Nachmittag mit euch allen! Selbstverständlich sind auch Kinder aus anderen Ortschaften eingeladen, zu kommen. Herzliche Grüße

Euer Organisationsteam der Nikolausfeier

Ev. Kirche Ehrang

Gottesdienstnachrichten

Freitag, 31.10.2025

19:00 Uhr Gottesdienst zur Reformation in Schweich, Pfarrer Harden-Süsterhenn, Musik Andreas Klein

"Martin-Luther-Action" für alle Kinder in der Gemeinde

Sonntag, 26. Oktober begeben wir uns auf die Spuren des Reformators Bald ist wieder Reformationstag - der Tag, an dem sich alles um Martin Luther dreht. Na ja, fast alles... Denn am exakt gleichen Datum (31. Oktober) ist auch Halloween, der Abend, an dem sich die Kinder so gerne verkleiden. Warum aber auch Martin Luther sich schonmal verkleiden musste, um keinen Ärger zu kriegen? Nicht nur dieser Frage werden wir auf den Grund gehen. Auch wieso er seinen Namen geändert und sich monatelang auf einer Burg versteckt gehalten hat, werden wir beantworten. Mit anderen Worten: Hier erfahrt ihr alles, was man über Martin wissen muss. Übrigens auch, wieso es unsere Kirche ohne ihn gar nicht gäbe! Es wird also spannend...

Wir starten am Sonntag, 26.10.2025 um 10:00 Uhr im Gusterather Gemeindezentrum mit einem kunterbunten Kindergottesdienst und werden im Anschluss in verschiedenen Workshops rätseln, basteln, quizzen und schnitzeljagen, was das Zeug hält. Ende ist um 13:00 Uhr.

Das Angebot richtet sich pfarrbezirksübergreifend an alle Kinder ab sechs Jahren in der Gemeinde und ist kostenfrei. Für einen kleinen Mittagssnack ist gesorgt.

Anmeldungen nehmen die Jugendleitenden der Gemeinde, die das Angebot auch betreuen, per E-Mail entgegen.

Bezirk (Ehrang): Jacqueline Blau (jacqueline.blau@ekir.de)
 Bezirk (Gusterath): Simone Fritsch (simone.fritsch@ekir.de)

3. Bezirk (Schweich): Christoph Schaan

(christoph.schaan@ekir.de)

Evangelisches Gemeindebüro Ehrang

Telefon: 0651 63242 E-Mail: ehrang@ekir.de

Öffnungszeiten: Mo, Di, Do + Fr. 09:00 - 12:00 Uhr

Mittwoch: geschlossen



Erwachsenenbildung

VHS Schweich

Richtstraße 1-3 54338 Schweich

Programm im Internet: www.kvhs.trier-saarburg.de

E-Mail: schweich@kvhs.trier-saarburg.de Telefon: 06502 2332; Fax: 06502 937935

Auszug aus dem VHS-Programm II. Semester 2025

Abkürzungen: Stefan-Andres-Schulzentrum = **SAZ** Levana-Schule Schweich = **LevS**

Jüdisches Leben in und um Schweich

"Stolpersteine erzählen"

Rundgang gegen das Vergessen

Stolpersteine sind ein Projekt des Kölner Künstlers Gunter Demning. Unter dem Motto "Stolpersteine erzählen" stellt die AG Frieden die Lebensgeschichten der ehemaligen Trierer Bürgerinnen und Bürger vor und gibt Ihnen ein Gesicht. Veranstalter ist die AG "Gemeinsam Gedenken Gestalten in und um Schweich" in Kooperation mit der VHS Schweich. Fr., 14.11.2025, 15:30 Uhr. Treffpunkt: Friedens- und Umweltzentrum, Pfützenstr. 1, Trier, Thomas Zuche.

Gesellschaft

Plötzlich Rente – Stillstand oder Neustart?

Rente im Blick – Chancen nutzen, Zukunft gestalten Do., 13.11.2025, 18:30 – 20:45 Uhr, SAZ, Raum 50, Cornelia Bloss, Heilpraktikerin für Psychotherapie

Recht

Wie gestalte ich mein Testament?

Di., 04.11.2025, 19:30 Uhr, SAZ, Olga Schmitt, Rechtsanwältin

Kultur in Schweich

Märchen und Musik

Konzert im Rahmen der Kreiskulturtage

So., 16.11.2025, 16:00 Uhr, Meulenwaldhaus am Forstamt Quint, Quintessenz/ Angelika Coppers (Erzählerin); Tickets 12 € über Ticket Regional; 15 € Tageskasse

Fotografie - Malen - Kunsthandwerk

Acrylmalerei - Tagesseminar

Sa., 08.11.2025, 9:30 - 16:15 Uhr, LevS, Ruth Krisam, Dipl. Designerin

Schmuckworkshop

Außergewöhnlicher Unikat-Schmuck aus Holz und edlen Steinen Sa., 15.11.2025, 10 - 14:30 Uhr, Longuich, Alte Schule, Claudia Hein

Frauen

Welche Rollen spielen wir als Frau in unserem Leben?

Workshop für Frauen zum Rollenverständnis Sa., 22.11.2025, 10 - 13:00 Uhr, Niederprümer Hof, Alexandra Reinhard, Coach

Musik

Keyboard - Piano - Akkordeon

Einzelunterricht, Termine Do./Fr. auf Anfrage, LevS, Musikraum, Viktoria Makarenko

Singen in Kenn

Do., 14-tägig, Rathaus Kenn, Info: Klaus Wagner, 06502 4040651, Günther Derbach (kostenlos - gegen Spenden)

Gesundheit – Sport – Entspannung

Selbstverteidigung für Erwachsene

Fr., 21.11., 19:30 - 21:00 Uhr, Sa., 22.11.2025 9:30 - 12:30 Uhr, LevS, Hermann Meisberger, Sensei/Karatetrainer

Ernährung – Kochen

Erlebnisabend: Indisch-vegetarische Küche

Gesundheit und Harmonie aus dem Kochtopf – Einsteigerseminar

Do., 06.11.2025, 18 - 21:00 Uhr, SAZ, Theo Kuhn

Erlebnisabend: Neue Schätze aus der indisch-vegetarischen Küche

Gesundheit und Harmonie aus dem Kochtopf – Aufbauseminar Do., 13.11.2025, 18 – 21:00 Uhr, SAZ, Theo Kuhn

Schokolade und Pralinen selber kreieren

Fr., 21.11.2025, 16 - 19:45 Uhr, LevS, Daniela Wagner

Sprachen

Deutsch - Englisch - Französisch -Spanisch – Luxemburgisch – Italienisch

verschiedene Kurse auf unterschiedlichem Niveau, Einstieg und Schnuppern jederzeit möglich nach Rücksprache

Deutsch A1.2 für TN mit geringen Vorkenntnissen

Mo., 18:00 Uhr, 14x, SAZ, Ute Claus-de Amezaga

Deutsch A2 / B1 für Fortgeschrittene

Mo., 19:30 Uhr, 14 x SAZ, Ute Claus-de Amezaga

Spanisch A1.2 für TN mit geringen Vorkenntnissen

Di., 18:30 Uhr, 16x, SAZ, Eva Marzo

Spanisch A1, 4. Semester

Mo., 20:00 Uhr, 14 x, SAZ, Eva Marzo

!Que bien hablamos espanyol! A2.2/B1

Mo., 18:30 Uhr, 14x, SAZ, Eva Marzo

Luxemburgisch A1 (Präsenz/online)

Mo., 20:00 Uhr, Kursbeginn auf Anfrage, 12x, SAZ, Lee-Roy Dams

Englisch A1 für Anfänger

Di., 18:00 Uhr, Kursbeginn auf Anfrage, 10x SAZ, Kerstin Litsch

Refresh your English A2.2

Mi., 9:30 Uhr, Niederpr. Hof, Karin Lamberty

Englisch B1

Do., 18:30 Uhr, SAZ, Christina Krames

Pep up your English B1

Mi., 18:40 Uhr, SAZ, Xin Liu Französisch A1, 9. Semester

Mi., 20:00 Uhr, 15x, SAZ, Petra Bauer

Französisch für Fortgeschrittene A2/B1

Di., 19:30 Uhr, 9x, SAZ, Harald Ludt

Rafaîchir ton français A2.2

Mi., 18:30 Uhr, 15x, SAZ, Petra Bauer

Französisch B1

Mo., 18:30 Uhr, 15x, SAZ, Petra Bauer

Einführung in Microsoft EXCEL

Di., 19:00 Ühr, Kursbeginn auf Anfrage, 7x, SAZ, Mario Serwe

Einführung in Microsoft WORD

Di., 18.11.2025, 19 – 20:30 Uhr, 3x, SAZ, Mario Serwe

EDV-Grundlagen für Windows

Kurs für Senioren und Einsteiger

Di., 04.11.2025, 18:30 - 20:30, SAZ, 6x, Marcel Müller Vortrag: Online-Shopping – sicher und günstig! Mi., 19.11.2025, 18:30 Uhr, SAZ, Ralf Kleff, Journalist Anmeldung und Info über VHS Schweich, Telefon:

06502 2332, online unter: www.kvhs.trier-saarburg.de



Ein Blick zu unseren Nachbarn

Gospelchor Crossover e.V. Hetzerath

Christmas unplugged

Lassen Sie sich in festliche Stimmung versetzen mit Musik, die das Herz berührt!

Die Weihnachtsband "Christmas unplugged" lädt Sie am 19.12.2025 um 20:00 Uhr in die Pfarrkirche St. Georg in Sehlem ein.

Genießen Sie besinnliche Klänge, traditionelle und zeitgenössische Weihnachtslieder in modernem Arrangement.

Erleben Sie einen stimmungsvollen Abend mit dreistimmigem Gesang und teilweise akustischen Darbietungen.

Veranstaltet wird das Konzert vom Gospelchor Crossover e. V. Hetzerath, der für das leibliche Wohl in der Pause als auch nach dem Konzert mit Glühwein und Waffeln sorgt.

Karten gibt es bei der Allianz Hetzerath (Hauptstr. 24, Hetzerath), Schreibwaren Diederich (Martinstr. 3, Schweich), per E-Mail (tickets-crossover@web.de) oder telefonisch bei Waldemar Braband (0173/5773217).

Der Eintritt kostet 16 € (keine Ermäßigung)

LandFrauen Trier-Saarburg

Honig - mehr als nur süß

Honig - ein süßer Schatz der Natur, geschaffen von fleißigen Bienen, ist mehr als nur ein süßer Genuss. Dieses goldene Elixier vereint Geschmack, Tradition und vielfältige Vorteile für Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden. Ob als natürlicher Süßstoff, heilendes Hausmittel oder pflegender Bestandteil in Kosmetik – seine einzigartigen Eigenschaften machen ihn unverzichtbar. Längst hält der Honig in der einfachen wie auch gehobenen Küche Einzug.

Wer meint, dass Honig nur aufs Brötchen oder in den Tee gehört, liegt falsch. Honig kann so viel mehr und gibt einer Soße, einem Salat, Fisch- oder Fleischgerichten erst den richtigen Pfiff. Er ist nicht nur ein Süßungsmittel, sondern auch ein Gewürz und verfeinert pikante und süße Rezepte gleichermaßen. Lassen Sie sich von unseren leckeren, herzhaften und süßen Rezepten überraschen.

Wir wünschen Ihnen viel Spaß beim Ausprobieren.

Die Rezepte wurden durch das Ernährungsteam der LandFrauenverbände ausgearbeitet.

Bitte bringen Sie ein Kaffeegedeck und ein kleines Glas mit. Der Preis (7,00 € für Mitglieder / 10,00 € für Gäste) wird vor Ort eingesammelt

Termin: Dienstag, 18.11.2025 um 18.30 Uhr

Ort: Bürgerhaus, 54340 Detzem

Anmeldung: Gabi Freis, E-Mail: freis@weingut-freis.de,

Tel.: 0171 8239879

Palais e.V. Trier

Körpersprache und Kommunikation im Job

Im Berufsalltag entscheidet oft nicht nur das gesprochene Wort, sondern auch der erste Eindruck - und der beginnt mit Ihrer Körpersprache. Wer souverän auftritt, überzeugend kommuniziert und nonverbale Signale bewusst einsetzt, verschafft sich Respekt und Gehör. Starke Körpersprache und klare Kommunikation sind die Schlüssel zum beruflichen Erfolg – für alle Erwerbstätigen, die mit Haltung und Ausdruckskraft punkten wollen.

In unserem praxisnahen Workshop erfahren Sie, wie Sie Ihre Körpersprache gezielt einsetzen, Missverständnisse vermeiden und mit klaren Botschaften überzeugen.

Sie lernen, wie Sie durch bewusste Gestik, Mimik und Stimme Ihre Wirkung im Joballtag stärken und Ihre Kommunikationskompetenz auf das nächste Level heben.

Ob im Vorstellungsgespräch, bei Präsentationen oder im Team – nutzen Sie die Chance, Ihre persönliche Ausstrahlung und Kommunikationsfähigkeit zu schärfen.

Die kostenlose Veranstaltung findet am Samstag, den 08.11.2025 von 09:00 bis 13:00 Uhr im Palais am Balduinsbrunnen (EG), Christophstraße 1. 54290 Trier statt.

Für weitere Informationen oder Anmeldung können Sie uns gerne unter der 0651/14555-256 oder unter

transformationsbegleitung@palais-ev.de kontaktieren.

Ende des redaktionellen Teils



HALLO LINUS WITTICH

"Hallo LINUS WITTICH" heißt der Podcast der LINUS WITTICH-Mediengruppe.

Marketingleiter Thomas Theisen im Gespräch mit Geschäftsführern, Mitarbeitenden, Partnern, kommunalen Vertretern und bekannten Persönlichkeiten.

Jetzt reinhören und keine Folge mehr verpassen.





Überall da, wo es Podcasts gibt.













Presserechtliche Verantwortung für den nichtamtlichen redaktionellen Teil und Anzeigen:

Martina Drolshagen, Verlagsleiterin

Erscheinungsweise: wöchentlich freitags.

Zustellung durch den Verlag an alle Haushaltungen kostenlos.

Zentrale: Tel. 06502 9147-0, E-Mail: service@wittich-foehren.de

Einzelstücke zu beziehen beim Verlag zum Preis von 0,70 € zuzügl. Versandkosten.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz für ein Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere aus Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.





Impressum

KREISNACHRICHTEN



INFORMATIONEN UND BEKANNTMACHUNGEN DER KREISVERWALTUNG TRIER-SAARBURG

AUSGABE 44/2025

Bürgerbeauftragte lädt ein

Anmeldung zur Sprechstunde

Barbara Schleicher-Rothmund ist die Bürgerbeauftragte des Landes Rheinland-Pfalz sowie die Beauftragte für die Landespolizei. Die nächste Möglichkeit für Bürgerinnen und Bürger aus dem Kreis ihre Anliegen und Probleme mit ihr persönlich zu besprechen, besteht am 2. Dezember (Dienstag) in der Kreisverwaltung Trier-Saarburg.

Als Bürgerbeauftragte des Landes Rheinland-Pfalz berät und unterstützt Schleicher-Rothmund im Umgang mit Verwaltungen und Behörden. Das Ziel ist es, eine einvernehmliche Lösung bei Problemen zu finden. Als Beauftragte für die Landespolizei ist sie außerdem Ansprechpartnerin für Beschwerden von Bürger:innen, die Probleme mit der Polizei des Landes Rheinland-Pfalz haben. Ebenso können Polizeibeamtinnen und -beamte sich mit Anliegen im Zusammenhang mit der Ausübung ihrer Tätigkeit direkt und ohne Einhaltung des Dienstwegs an die Beauftragte wenden.

Anmeldungen nimmt das Büro der Bürgerbeauftragten telefonisch unter 06131-2899999, auf der Homepage www.diebuergerbeauftragte.rlp.de oder poststelle@diebuergerbeauftragte. rlp.de bis zum 18. November entgegen.

Weitere Informationen über die Arbeit der Bürgerbeauftragten finden sich im Internet unter: www.diebuergerbeauftragte.rlp.de.



Große Vorfreude auf die anstehenden Konzerte: Anton Gölle (2.v.r.), Leiter der Kreismusikschule, präsentiert die Veranstaltungsplakate gemeinsam mit den Kooperationspartnern.

Benefizkonzerte in Saarburg und Schweich Kammerphilharmonie Köln zu Gast / Kreismusikschule lädt ein

Echte Konzerthighlights warten im November: Mit bekannten Werken von Vivaldi, Bach, Mozart und Paganini möchte die Kammerphilharmonie Köln die Menschen aus dem Kreis für klassische Musik begeistern. Die Kreismusikschule plant hierzu zwei Benefizkonzerte in Saarburg und Schweich.

Am 8. November (Samstag) wird das Ensemble in der Kirche St. Laurentius in Saarburg auftreten. Los geht es um 17 Uhr. Die Veranstaltung findet in Kooperation mit dem Lions Club Saarburg statt. Der Eintritt ist frei. Um eine Spende wird gebeten. Im Rahmen des Konzertes wird auch der Musikpreis des Lions Club verliehen.

Einen Tag später wird das Konzert in der Kirche St. Martin in Schweich wiederholt. An dem Sonntag (9. November) findet rund um die Kirche der Martinusmarkt statt. Unter der Überschrift "Inklusion und Integration" stellen sich soziale Einrichtungen dort vor. Um 17:30 Uhr beginnt das Konzert, welches in Kooperation mit dem Verein Kultur in Schweich e.V. organisiert wurde. Der Eintritt ist frei. Spenden kommen dem Verein nestwärme e.V. zugute.

"Wir freuen uns gemeinsam mit unseren Kooperationspartnern dieses hochwertige Konzertangebot hier im Kreis an zwei Tagen anbieten zu können", sagte Anton Gölle, Leiter der Kreismusikschule. Zudem sei es ein wichtiges Anliegen mit diesen Veranstaltungen verschiedene soziale Projekte zu unterstützen. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen.

Weiteres:

Seite 2 | Landesehrennadel verliehen

Seite 3 | Was Alkohol in der Schwangerschaft anrichtet

Seite 4 | Informationen zur Blauzungenkrankheit

Seite 5 | Austausch der Gleichstellungsbeauftragten

Seite 6 | Bekanntmachung, Ausschreibungen

Kreisnachrichten Redaktion

Kreisverwaltung Trier-Saarburg Willy-Brandt-Platz 1, 54290 Trier Pressestelle Verantwortlich Martina Bosch, Hannah Schmitz Tel. 0651-715 -406 / -313 Mail: presse@trier-saarburg.de

Kreis Trier-Saarburg Ausgabe 44 | 2025

Dank für jahrzehntelanges Ehrenamt

Landesehrennadel für Personen aus der Verbandsgemeinde Saarburg-Kell

Insgesamt 33 Bürgerinnen und Bürger aus fünf Verbandsgemeinden erhielten die Ehrennadel des Landes Rheinland-Pfalz. Landrat Stefan Metzdorf überreichte die Auszeichnung im Rahmen einer Feierstunde und dankte allen Geehrten für ihr oftmals jahrzehntelanges Engagement in der Kommunalpolitik, aber auch in Vereinen oder im sozialen Bereich. "Ohne Menschen, die sich im Ehrenamt einsetzen, wäre vieles in unseren Gemeinden nicht leistbar", so Metzdorf in seiner Dankesrede. "Sie alle füllen das Wort Gemeinschaft mit Leben. Und hierfür danken wir Ihnen heute mit dieser Landesauszeichnung", so der Landrat.

Insgesamt erhielt 19 Bürgerinnen und Bürger aus der Verbandsgemeinde Saarburg-Kell im Beisein von Bürgermeister Jürgen Dixius und zahlreicher Ortsbürgermeister die Ehrennadel. Im Einzelnen wurden ausgezeichnet:

Helmut Jäckels aus Baldringen für sein 30jähriges Wirken im Gemeinderat, 45 Jahre in der Feuerwehr und 50 Jahre Mitgliedschaft im Musikverein. Ebenfalls fast 50 Jahre in der Feuerwehr ist Josef Wagner aus Heddert aktiv, zudem war er 20 Jahre Ortsbürgermeister, langjähriges Ratsmitglied und u.a. Vorsitzender der Gehöferschaft. 25 Jahre war Thomas Gronimus aus Kirf Ratsmitglied, Beigeordneter und Ortsvorsteher in Meurich. Ortsvorsteher in Beuren ist Norbert Zehren aus Kirf, der dem Gemeinderat seit 2011 angehört.

25 Jahre war Roland Lutz aus Fisch Mitglied im Gemeinderat, fast 40 Jahre im Vorstand des Sportvereins, davon 26 Jahre als Vorsitzender und engagiert



Die Geehrten aus der Verbandsgemeinde Saarburg-Kell gemeinsam mit Landrat Stefan Metzdorf (2.v.l.) und Bürgermeister Jürgen Dixius (I.)

im Verein Viezstraße. Seit 30 Jahren ist Alois Reinert aus Kell am See als Ratsmitglied, Beigeordneter und Mitglied im Verbandsgemeinderat dabei. Der Keller Ortsbürgermeister Markus Lehnen erhielt die Ehrung für sein kommunalpolitisches Engagement seit 1994 in Gemeinde- und Verbandsgemeinderat sowie seit 2019 im Kreistag. Ebenfalls seit 30 Jahren ist Michael Hausen aus Hentern im Gemeinderat und zuletzt Beigeordneter der Gemeinde.

40 Jahre ist Wolfgang Schäfer Mitglied im Gemeinderat Schillingen, zudem ist er langjähriges Mitglied im Verbandsgemeinderat und 30 Jahre auch im Kreistag, wofür er bereits mit dem Ehrenbrief des Kreises ausgezeichnet wurde. 2004 wurden Markus Rommelfanger und Stephan Ockfen Mitglied im Gemeinderat Taben-Rodt. Rommelfanger ist Vorsteher des Ortsbezirks Hamm, Ockfen war langjähriger Beigeordneter. Seit 1994 ist Dr. Johannes Tombers in Ausschüssen und im Rat der Gemeinde Serrig engagiert.

Ewald Marx, Michael Lauer und Erich Zimmer aus Schömerich begannen 1994 ist kommunales Engagement. Marx ist zudem Mitglied der Freiwilligen Feuerwehr, Lauer ist seit vielen Jahren Ortsbürgermeister, während Erich Zimmer als Beigeordneter tätig ist und zudem im Vorstand des Sportvereins. Carmen Philipps aus Wincheringen war 25 Jahre Ratsmitglied und ist seit 2019 Beigeordnete der Gemeinde.

Rainer Hansen aus Zerf trat 2004 in den Ortsgemeinderat sowie 2014 in den Verbandsgemeinderat ein und ist seit 2019 Ortsbürgermeister. Sogar seit 2002 ist Manfred Rauber Ortsbürgermeister von Waldweiler, viele Jahre Mitglied im Verbandsgemeinderat und seit 30 Jahren Vorsitzender der Reservistenvereinigung. Schließlich erhielt Hans-Georg Götze aus Saarburg-Kahren die Ehrennadel für 15 Jahre Mitgliedschaft in Ortsbeirat, Stadtrat und Verbandsgemeinderat, aber auch als langjähriger Vorsitzender der Arbeiterwohlfahrt Saarburg.

Herzwochen starten kreisweit im November

Kostenfreie Veranstaltungen unter dem Motto: "Den Herzinfarkt vermeiden"

Die sogenannte Koronare Herzkrankheit ist die häufigste Herzerkrankung in Deutschland mit rund 126.000 Todesfällen pro Jahr. Aus diesem Grund lautet das Motto der diesjährigen Herzwochen "Gesunde Gefäße – gesundes HERZ. Den Herzinfarkt vermeiden".

Die Aktionswochen wurden von der Deutschen Herzstiftung e.V. initiiert und lenken die Aufmerksamkeit der Öffentlichkeit auf die vielfältigen Herz-Kreislauf-Erkrankungen. Im Landkreis Trier-Saarburg werden dazu in jeder Verbandsgemeinde zwischen dem 4. und 18. November verschiedene Veranstaltungen angeboten.

Neben Vorträgen und Defibrillator-Workshops können sich interessierte Bürge-

rinnen und Bürger beispielsweise über die Arbeit des Rettungsdienstes informieren.

Die Veranstaltungsplakate mit weiteren Informationen finden sich unter www.trier-saarburg.de/fachstelle-fuer-gesundheitsfoerderung-und-praevention/ Teilweise ist eine Anmeldung erforderlich. Der Kontakt findet sich ebenfalls dort.

Ausgabe 44 | 2025 Kreis Trier-Saarburg

Was Alkohol während der Schwangerschaft anrichtet Wanderausstellung ZERO! in Trier gezeigt / Fetales Alkoholsyndrom im Fokus

Statistisch trinken rund 80 Prozent der Frauen Alkohol während der Schwangerschaft - beispielsweise wegen sozialem Druck oder weil sie schlicht noch nicht wissen, dass sie schwanger sind. Für die Ungeborenen hat dies teilweise schwerwiegende Folgen. Die Fetale Alkoholspektrumstörung (FASD) begleitet die Betroffenen ein Leben lang und kann unterschiedlich ausgeprägt sein. Die Wanderausstellung ZERO! macht auf die Risiken und Folgen von Alkoholkonsum in der Schwangerschaft aufmerksam. Anfang Oktober wurde sie im Rahmen einer Fachveranstaltung in der Berufsbildenden Schule in Trier gezeigt.

"Es ist wichtig, dass wir die schützen, die sich noch nicht selbst schützen können. Ungeborene sind in einer sehr verletzlichen Position. Darum ist es unerlässlich auf das Thema FASD aufmerksam zu machen", betonte Bürgermeisterin Elvira Garbes in ihrer Eröffnungsrede. Eltern hätten hier eine Vorbildfunktion: "Die Wanderausstellung richtet sich gezielt an Jugendliche. Das Ziel ist, auch die zukünftige Elterngeneration bereits frühzeitig zu sensibilisieren." Sie freue sich daher sehr, dass die Ausstellung in einer Schule gezeigt werde, so Bürgermeisterin Garbes.

Dass das Thema wichtig ist, zeigte auch das große Interesse am Eröffnungstag: Rund 140 Teilnehmende – darunter Fachkräfte sowie Schülerinnen und Schüler - waren gekommen. Eingeladen hatte der Arbeitskreis Frühe Hilfen des Netzwerks "Gemeinsam für den Kinderschutz



Die Trierer Bürgermeisterin Elvira Garbes (3.v.r.) eröffnete die Ausstellung gemeinsam mit den beiden Fachreferentinnen und den Vertreterinnen des Arbeitskreises Frühe Hilfen.

der Stadt Trier und des Landkreises Trier-Saarburg" zusammen mit dem regionalen Arbeitskreis Suchtprävention. Ziel war es, Fachkräfte und auch die künftige Elterngeneration zu dem Thema FASD zu informieren und zu sensibilisieren.

Umrahmt wurde der Nachmittag durch zwei Fachvorträge. Christina Heib vom BINE - Beratung- und Informationsnetzwerk für FASD erklärte die unterschiedlichen Ausprägungen der Spektrumsstörung: "Es gibt physische Merkmale wie beispielsweise sehr schmale Oberlippen und kognitive Merkmale wie Konzentrationsstörungen. Aber nicht allen Betroffenen sieht man die Krankheit an, daher ist auch eine Diagnose nicht immer einfach." Sie könne nur immer wieder appellieren: Kein Zeitpunkt und keine Menge an Alkohol in der Schwangerschaft sei unschädlich.

Nicht nur der regelmäßige Konsum von Alkohol schadet dem Baby, auch das Ausnahmeglas am Abend kann schwerwiegende Folgen haben, mit denen das Ungeborene ein Leben lang zu kämpfen hat. Alkohol ist ein Zellgift und einmal zerstörte Zellen kann der Körper nicht mehr reparieren oder neu bilden. Lydia Weber, FASD Deutschland e.V., schilderte den Teilnehmenden eindrücklich, wie Menschen mit FASD ihren Alltag meistern können. Auch sie betont: "Eine frühe Diagnose ist das A und O. Nur so können die Betroffenen, die mit FASD aufwachsen, lernen, dass sie Unterstützung brauchen und wie diese aussehen kann."

Nach den Vorträgen waren alle Teilnehmenden eingeladen die Wanderausstellung zu besuchen. In drei Stationen beleuchtet sie das Thema Alkohol und Schwangerschaft. Startpunkt ist die Gebärmutter, die die Entwicklung des Babys nachzeichnet. Bei der zweiten Station wechselt die Perspektive zu den werdenden Eltern. Zuletzt kommen Menschen mit FASD zu Wort und berichten über Herausforderungen in ihrem Alltag.

Während der letzten Woche konnten noch rund 15 Schulklassen aus Kreis und Stadt die Ausstellung besuchen.

Zusätzlich war ein Rauschbrillenparcours aufgebaut, bei dem die Schülerinnen und Schüler die physischen Auswirkungen von Alkoholkonsum am eigenen Leib erfahren konnten. Der Parcours wurde von der IKK Südwest gefördert und fachlich begleitet.



Schülerinnen schauen sich die erste Station der Ausstellung - die Gebärmutter - an.

Ausgabe 44 | 2025 Kreis Trier-Saarburg

Ausbruch der Blauzungenkrankheit in Baden-Württemberg Veterinäramt rät Tierhaltern im Landkreis Trier-Saarburg und der Stadt Trier aufmerksam zu sein

Im Ortenaukreis (Baden-Württemberg) ist aktuell ein Ausbruch der Blauzungenkrankheit des Serotyps 8 (BTV-8) festgestellt worden. Damit wurde die Krankheit erstmals seit Jahren wieder im benachbarten Bundesland nachgewiesen. Die Blauzungenkrankheit ist eine ansteckende, jedoch nicht auf den Menschen übertragbare Tierseuche, die vor allem Wiederkäuer - insbesondere Rinder, Schafe und Ziegen – betrifft. Überträger der Erkrankung sind blutsaugende Mücken. Das Veterinäramt des Kreises, welches auch für die Stadt Trier zuständig ist, rät Tierhaltern in der Region besonders aufmerksam zu sein.

Folgende Gebiete befinden sich in der 150 Kilometer-Zone um den Primärausbruch der BTV-8: die Landkreise Donnersbergkreis, Kaiserslautern, Bad

Amtliche Bekanntmachung

Sitzung Ausschuss für Landwirtschaft und Weinbau

Der Ausschuss für Landwirtschaft und Weinbau wurde zu einer Sitzung einberufen für

Donnerstag, 13.11.2025, 17:00 Uhr in den Sitzungssaal der Kreisverwaltung in Trier.

Tagesordnung: Öffentlicher Teil

- 1. Förderung der Tierzucht
- 2. Kündigungen von Mitgliedschaften
- 3. Agrarförderung 2025
- 4. Kreishaushalt 2026, Bereich Landwirtschaft u. Weinbau
- 5. Mitteilung u. Verschiedenes

Nicht öffentlicher Teil 6. Mitteilungen u. Verschiedenes

Trier, 27.10.2025 Kreisverwaltung Trier-Saarburg Stefan Metzdorf, Landrat



Dürkheim, Rhein-Pfalz-Kreis, Südliche Weinstraße, Germersheim, Südwestpfalz und Kusel sowie die südlichen Teile der Landkreise Birkenfeld, Bad Kreuznach und Alzey-Worms. Auch das Saarland und ganz Baden-Württemberg befinden sich im 150 km Radius.

Der Transport von Rindern, Schafen und Ziegen aus diesen Gebieten ist nur noch eingeschränkt möglich. Es gelten besondere Anforderungen. Tierhalter müssen sich vorab über die geltenden Regelungen ausführlich informieren.

Impfen schützt

Impfen ist die wirksamste Maßnahme, um Tiere zu schützen und eine Ausbreitung zu verhindern. Sie ist freiwillig, wird jedoch ausdrücklich empfohlen. So konnte im vergangenen Jahr dank intensiver Überwachung und freiwilligen Impfungen die weitere Ausbreitung der Blauzungenkrankheit vom Serotyp 3 (BTV-3) weitgehend eingedämmt werden. Eine Impfung gegen BTV-3 schützt jedoch nicht vor BTV-8 und umgekehrt. Das Land und die Tierseuchenkasse zahlen einen Zuschuss zur BT-Impfung von Rindern, Schafen und Ziegen. Tierärzte können hierzu beraten. Tierhalter sollten auf Krankheitsanzeichen wie Fieber, Schwellungen im Kopfbereich, vermehrten Speichelfluss oder Lahmheiten achten - Verdachtsfälle müssen umgehend abgeklärt werden. Bei Fragen steht das Veterinäramt (veterinaeramt@trier-saarburg.de) zur Verfügung. Ansprechpartner sind Dr. Ute Marx (Tel. 0651 715-585) und Dr. Carolina Timme (Tel. 0651 715-590).



Die rheinland-pfälzische Verkehrsministerin Daniela Schmitt (4.v.r.) hat gemeinsam mit weiteren politischen Vertretern die Bundesstraße 53 zwischen Trittenheim und Klüsserath freigegeben. Für den Kreis war der Erste Kreisbeigeordnete Martin Alten (3.v.r.) anwesend.

B53 bei Trittenheim freigegeben Rheinland-pfälzische Verkehrsministerin Daniela Schmitt zu Gast

Die rheinland-pfälzische Verkehrsministerin Daniela Schmitt hat gemeinsam mit Michael Puschel aus dem Bundesministerium für Verkehr und dem Landesbetrieb Mobilität den Ausbau der B 53 zwischen Klüsserath und Trittenheim offiziell für den Verkehr frei gegeben. Mit dem Ausbau wird die Verkehrssicherheit und Leistungsfähigkeit auf der B 53 erhöht. Den Landkreis vertrat Martin Alten als Erster Kreisbeigeordneter.

Rund 19 Millionen Euro hat der Bund als Straßenbaulastträger für den Ausbau der B 53 mit Radweg bereitgestellt. Der Landesbetrieb Mobilität Trier führte

die Maßnahme im Auftrag des Bundes durch.

In der rund dreijährigen Bauzeit wurde die beschädigte B 53 auf einer Länge von 4,3 Kilometer erneuert, neue Stützund Gabionenwände gebaut, die alten Stützwände saniert sowie eine aufwendige Randbalkenkonstruktion neu errichtet. Um dem intensiven Radtourismus Rechnung zu tragen, wurde zudem auch ein neuer 2,50 Meter breiter Radund Wirtschaftsweg hergestellt. Damit wird eine wichtige Lücke des Moseltalradweges geschlossen und die Sicherheit für Radfahrer deutlich verbessert.

Ausgabe 44 | 2025 Kreis Trier-Saarburg

Austausch auf Augenhöhe in Rheinland-Pfalz Kommunale Gleichstellungsbeauftragten im Gespräch mit der Frauenministerin Katharina Binz

Wie steht es um die Gleichstellung in Rheinland-Pfalz - und welche Unterstützung brauchen die kommunalen Gleichstellungsstellen, um ihre Arbeit vor Ort wirksam fortzusetzen? Diese Fragen standen im Mittelpunkt der Jahrestagung der kommunalen Gleichstellungsbeauftragten, zu der das Ministerium für Familie, Frauen, Kultur und Integration im Oktober nach Mainz eingeladen hatte.

Auch Angelika Mohr, Gleichstellungsbeauftragte des Landkreises Trier-Saarburg, war vor Ort. Im Zentrum des Treffens stand der offene Austausch mit Frauenministerin Katharina Binz und der Abteilungsleiterin Musgana Tesfamariam. Diskutiert wurden aktuelle frauenund gleichstellungspolitische Themen. "Der Einsatz für Frauenrechte ist immer auch ein Einsatz für die Demokratie", betonte Ministerin Binz und unterstrich die Bedeutung von Vernetzung, Rückhalt und politischer Unterstützung für die Gleichstellungsarbeit in den Kommu-

Wachsender Antifeminismus

Ein großes Thema war der wachsende Antifeminismus und seine Auswirkungen auf die tägliche Arbeit. Besprochen wurde, wie das Land frühzeitig gegensteuern will – durch Aufklärung und Bildung, gezielte Kampagnen ge-



Die kommunalen Gleichstellungsbeauftragten aus Rheinland-Pfalz gemeinsam mit der Frauenministerin Katharina Binz (Mitte)

gen Hass und Hetze sowie den Schutz der Gleichstellungsstellen selbst.

Austausch zum Gewalthilfegesetz

Einen weiteren Schwerpunkt bildete das neue Gewalthilfegesetz. Angesichts steigender Fallzahlen häuslicher Gewalt wurde deutlich, wie dringend stabile Strukturen und verlässliche Finanzierung nötig sind. Viele Gleichstellungsbeauftragte äußerten Sorge, dass ohne ausreichende Mittel wichtige Schutzund Beratungseinrichtungen gefährdet sind – etwa Frauenhäuser, die rund um die Uhr erreichbar bleiben müssen.

Darüber hinaus wurde diskutiert, welche präventiven Maßnahmen das Land plant, um Gewalt frühzeitig zu verhindern. Besorgt zeigten sich die Teilnehmenden über die bundesweite Umsetzung: Sollte nicht jedes Bundesland bis Ende 2029 seiner Berichtspflicht nachkommen, könnten sich die Bundesmittel verzögern. Auch das Landesausführungsgesetz zum Gewalthilfegesetz stand im Fokus: Wie kann es so gestaltet werden, dass Frauen in allen Regionen – auch im ländlichen Raum – wirksam vor Gewalt geschützt werden?

Die Tagung machte deutlich, wie wichtig der direkte Dialog zwischen Land und Kommunen ist.

"Gerade im ländlichen Raum ist Gleichstellungsarbeit oft mit besonderen Herausforderungen verbunden – etwa bei Erreichbarkeit, Schutzräumen und Sichtbarkeit. Umso wichtiger ist der regelmäßige Austausch mit dem Land, damit wir vor Ort weiter wirksam handeln können", betonte Angelika Mohr.

BEVÖLKERUNGSSCHUTZ RIER

Am vergangenen Mantelsonntag haben Vertreter der Kreisverwaltung gemeinsam mit der Berufsfeuerwehr Trier auf dem Hauptmarkt über den Bevölkerungsschutz informiert. Neben Notfallvorsorge und Bevölkerungswarnung wurde auch das Notfallregister für Menschen mit gesundheitlichen Einschränkungen vorgestellt, zu dem der Kreis und die Stadt Trier vor rund einem Monat beigetreten sind. Es soll im Katastrophenfall eine gezielte Unterstützung ermöglichen und so den Bevölkerungsschutz inklusiver gestalten. Auch Landrat Stefan Metzdorf informierte sich vor Ort. Weitere Informationen finden sich unter www. trier-saarburg.de/brand-und-katastrophenschutz/ oder unter www.notfallregister.eu/

Öffnungszeiten des Bürgerbüros

Das Bürgerbüro der Kreisverwaltung Trier-Saarburg am Willy-Brandt-Platz hat folgende Öffnungszeiten: Montags bis freitags von 7 bis 12 Uhr. Montags ist es zusätzlich nachmittags von 14 bis 16 Uhr geöffnet und donnerstags von 14 bis 18 Uhr.

Zu diesen Zeiten ist das Bürgerbüro für Kund:innen mit und ohne Termin geöffnet. Die Sprechzeit der Fachämter sind Montag bis Freitag zwischen 9 und 12 Uhr mit vorheriger Terminvereinbarung.

Das Gesundheitsamt Trier-Saarburg hat andere Öffnungszeiten; diese finden sich auf www.trier-saarburg.de/footer/ oeffnungszeiten

Kreis Trier-Saarburg

Ausgabe 44 | 2025

Kreis-Nachrichten online lesen

Bereits dienstags können Sie die aktuelle Ausgabe der Kreis-Nachrichten im Internet lesen unter

www.trier-saarburg.de

Amtliche Bekanntmachung Sitzung Kreistag

Der Kreistag wurde zu einer Sitzung einberufen für

Montag, 03.11.2025, 17:00 Uhr in den Sitzungssaal der Kreisverwaltung in Trier.

Tagesordnung: Öffentlicher Teil

- 1. Einwohnerfragestunde
- Nachwahl eines Mitgliedes für den Ausschuss für Soziales, Gesundheit, Gleichstellung und gesellschaftliche Integration
- Beratung und Beschlussfassung zur Satzungsänderung der Gebührensatzung des Zweckverbandes A.R.T.
- Beratung und Beschlussfassung der Änderung der Abfallsatzung des Zweckverbandes A.R.T.
- 5. Vorstellung des Kreisstraßenprogramms 2026
- Widersprüche gegen vorläufige Heranziehungsbescheide nach § 27, Abs. 3 KiTaG – Grundsatzbeschluss über die Gleichbehandlung der Ortsgemeinden
- Überplanmäßige Ausgabe; zusätzliche Verlustübernahme für das Wirtschaftsjahr 2024 der Kreiskrankenhaus St. Franziskus Saarburg GmbH
- 8. Hausärztliche Versorgung und Stipendienprogramm Hausärzte (CDU-Antrag vom 22.05.2024)
- Beteiligungsangelegenheit Zustimmung zur Übertragung von Geschäftsanteilen der Energiepartner Hermeskeil GmbH
- 10. Informationen und Anfragen

Nicht öffentlicher Teil 11. Personalangelegenheiten 12. Informationen und Anfragen

Trier, 23.10.2025 Kreisverwaltung Trier-Saarburg In Vertretung, Martin Alten, Erster Kreisbeigeordneter

Stellenausschreibungen

Bei der Kreisverwaltung Trier-Saarburg sind zum nächstmöglichen Zeitpunkt folgende Stellen zu besetzen:

- Verwaltungsfachkraft (m/w/d) im Bereich der Hilfen zum Lebensunterhalt
- Verwaltungsfachkraft (m/w/d) im Bereich Hilfen zur Pflege
- Sachbearbeiter (m/w/d) für die Betreuungsbehörde
- Verwaltungskraft (m/w/d) im Bereich Hilfen zur Pflege
- Verwaltungskraft (m/w/d) für die Abteilung 13/Informationstechnologie
- Fachkraft der Sozialen Arbeit (m/w/d) für die Jugendarbeit und Sozialpädagogische Beratung an Grundschulen
- Bürokraft (m/w/d) für den Bereich Staatsangehörigkeitsrecht
- Bürokraft (m/w/d) für die Registratur im Referat 111/Bauen
- Schulhausmeister (m/w/d) für das Schulzentrum Konz

Die vollständigen Stellenausschreibungen, finden Sie auf unserer Homepage unter www.trier-saarburg.de/jobs

Ihre aussagekräftige Bewerbung wird ausschließlich über unser Onlinebewerbungsportal unter www.trier-saarburg.de/jobs_erbeten



Offenes Verfahren

Bauherr Kreisverwaltung Trier-Saarburg

Willy-Brandt-Platz 1, 54290 Trier

Maßnahme Errichtung einer temporären Containerschule in Waldrach

Leistung Elektroarbeiten nach DIN 18382, DIN VDE 0100

Die Leistungen umfassen Elektroinstallationsarbeiten an ca. 244 St. Schulcontainer, 1 St. Zähleranlage, 4 St. Elektroverteiler, 4000 m Leitungen, 170 St. Elektroheizgeräte, LAN-Netzwerk, Einzelbatterieleuchten, Verlegesysteme und Anschlussarbeiten

Ausführungszeitraum: 02.02.2026 – 01.07.2026

Die Vergabeunterlagen können ab dem 22.10.2025 auf dem Vergabeportal subreport Verlag Schawe GmbH unter dem folgenden Link https://www.subreport.de/E74884519 kostenlos heruntergeladen werden.

Ablauf Angebotsfrist 21.11.2025, 09:00 Uhr

Ende der Bindefrist 20.01.2026

Kreisverwaltung Trier-Saarburg Vergabestelle



>> B >>



Heizung - Sanitär - Badsanierung

Ihr neues Bad aus einer Hand!

Tel. 0 65 02 / 24 32

Neustr. 46 • 54341 Fell • www.tine-gmbh.de

>> D >>



Burgstraße 19 • Riol • 0176 / 96348527 kontakt@dachdecker-patrick-nolte.de

- Schiefer- und Ziegelarbeiten
- Dachfenster
- Bauklempnerei
- Fassadenverkleidung
- Balkonabdichtung
- Reparaturen

>> F >>



✓Innen- und
Außenreinigung (Handwäsche)
✓Hol- und Bringservice

Mobil 0152 / 216 16 165 • E-Mail: gute-fahrt@online.de



Moselstr. 11 | D-54341 Fell/Fastrau Mobil: 0151 / 17004380 | E-Mail: info@fellerdach.de

>> H >>



>> L >>

LOGOPÄDISCHE PRAXIS in Mehring

Claudia Schmitt · Brückenstr. 45 · Tel.: o 65 o2 / 99 50 66

>> P >>



Ein Weg, der sich lehnt, auch wenn man etwas weiter wehnt.

Öffnungszeiten:
Di. + Do.: 9 bis 14 Uhr
Fr.: 9 bis 13 Uhr und
14:30 - 18 Uhr

Ihr Friseur **Le Figaro Karin Born**Longuich

Bahnhofstr. 8

Tel.: 0 65 02/12 31



Junge Designerin sucht -

Pelze, Handtaschen, Porzellan, Kristall, Antiquitäten. Gerne aus Haushaltsauflösungen oder Nachlässen.

Frau Franz 0163/8868565



Markisen | Terrassenüberdachungen Sonnenschutz | Tore

Eichenstraße 54 | **54516 Wittlich-Neuerburg**Tel. O 65 71 / 35 71 · Fax 2 97 24
info@banck-schoemann.de | www.banck-schoemann.de



Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

ABSCHIED NEHMEN Trauern ist liebevolles Erinnern.

Das Trauerportal von LINUS WITTICH







allen, die meinem lieben Mann und unserem Vater und Opa

Peter Arenz

in seinem Leben Freundschaft und Wertschätzung schenkten und ihn auf seinem letzten Weg begleiteten.

Die liebevolle Anteilnahme hat uns sehr bewegt und getröstet.

Ursula Arenz, Stefan und Anja mit Familien

Trittenheim, Oktober 2025





für ein stilles Gebet,

für ein tröstendes Wort,

gesprochen oder geschrieben,

N für einen Händedruck, wenn die Worte fehlten,

für Blumen und Geldspenden.

Ein besonderes Dankeschön an Herrn Pfarrer Willmes für die würdevolle Gestaltung des Sterbeamtes.

Anni Kollmann

* 26.04.1937 † 27.08.2025

Im Namen aller Angehörigen Hans Josef Kollmann

Pölich, im Oktober 2025



Bestattungen Schommer

nhaber: Matthias Haas

Sie finden uns: Isseler Str. 14 - 54338 Schweich Tag- und Nacht erreichbar: 0 65 02 - 10 66



fachgeprüfter Bestatter



Partner der Deutschen Bestattungsvorsorge Treuhand AG







DEM LEBEN EINEN WÜRDIGEN ABSCHLUSS GEBEN

Tel. 06502.39 43

ENGEL&VÖLKERS





Pellingen: Hochwertig ausgestattetes Einfamilienhaus für gehobene Ansprüche, Wfl. ca. 190 m², Grdst. ca. 566 m², 4 Zi., Doppelgarage, Dachterrasse, Whirlpool

Preis 995.000 EUR

Angaben gemäß GEG: Energiebedarfsausweis, Endenergiebedarf 17,2 kWh/(m²*a), Energieträger Strom, Erdwärme, Baujahr 2016, Energieeffizienzklasse A+, CO2 Ausstoß 10 kg/m²





lgel: Attraktives Einfamilienhaus mit Einliegerwohnung und Weitblick in begehrter Höhenlage, Wfl. ca. 213 m², Grdst. ca. 458 m², 5 Zi., Sauna, Balkon

Preis 455.000 EUR

Angaben gemäß GEG: Energiebedarfsausweis, Endenergiebedarf 249,9 kWh/(m²*a), Energieträger Heizōl EL, Baujahr 1983, Energieeffizienzklasse G, CO2-Ausstoß 79,3 kg/m²



Schweich: Moderne DHH mit Garten und Dachterrasse in Top-Lage, Wfl. ca. 181 m², Nfl. ca. 19 m², Grdst. ca. 315 m², 5 Zi, 2 Bäder, Garage

Angaben gemäß GEG: Energiebedarfsausweis, Endenergiebedarf 20,95 kWh/(m²*a), Energieträger Strom, Solarthermie, Baujahr 2016, Energieeffizienzklasse A+, CO2-Ausstoß 7,88 kg/m²

Preis 698.000 EUR



Bernkastel-Kues Wehlen: Historische Winzervilla im Ortskern, Wfl. ca. 219 m², Nfl. ca. 251 m², Grdst. ca. 2.236 m², 8 Zi., 7 SZ, Garten

Angaben gemäß GEG: Denkmalschutz

Preis 595.000 EUR



Hetzerath: Großzügiges Wohnhaus in idyllischer Ortsrandlage, Wfl. ca. 193 m², Grdst. ca. 2.538 m², 8 Zi., Garten

Preis 585.000 EUR

Angaben gemäß GEG: Energiebedarfsausweis, Endenergiebedarf 59, 2kWh/(m²*a), Energieträger Strom-Mix, Baujahr 1966, Energieeffizienzklasse B, 33,1 kg CO2-Äquivalent (m²*a)



Tawern: Attraktives EFH mit großzügigem Raumkonzept, Wfl. ca. 199 m², Grdst. ca. 689 m², 5 Zi., Garten

Preis 695.000 EUR

Angaben gemäß GEG: Energieverbrauchsausweis, Endenergieverbrauch 69,2 kWh/(m**a), Energieträger Öl, Baujahr 1998, Energieeffizienzklasse B, CO2-Ausstoß 21,5 kg/m²



Korlingen: EFH mit herrlicher Weitsicht, Wfl. ca. 130 m², Grdst. ca. 780 m², 5 Zi., Garten

Preis 590.000 EUR

Angaben gem. GEG: Energieverbrauchsausweis, Endenergieverbrauch 80,0 kWh/(m²*a), Energieträger Öl, Baujahr 1980, Energieeffizienzklasse C



Schweich-Issel: Einfamilienhaus mit Praxisräumen, Einliegerwohnung & Außenpool, Wfl. ca. 193 m², Grdst. ca. 841 m², 7 Zi., Garten

Preis 749.000 EUR

Angaben gemäß GEG: Energieverbrauchsausweis: Endenergieverbrauch 141kWh/(m²*a), Energieträger ÖI, Baujahr 1978, Energieeffizienzklasse E, CO2-Ausstoß 43,7 kg/m²



Wincheringen: Baugrundstück in "Family Park", Grdst. ca. 1.583 m², Hanglage mit Moselblick, erschlossen.

Preis 459.000 EUR



Trier-Feyen: Maisonette Eigentumswohnung mit TG-Stellplatz Wfl. ca. 62 m², 2 Zi.

Preis 215.000 EUR

Angaben gemäß GEG: Energieverbrauchsausweis: Endenergieverbrauch118,2kWh/(m²*a), Energieträger Gas, Baujahr 1996, Energieeffizienzklasse D



Lösnich: Ideal für Kapitalanleger: Vermietetes Wohnhaus, Wfl. ca. 258 m², Grdst. ca. 216 m², 12 Zi.

Preis 280.000 EUR

Angaben gemäß GEG: Energieverbrauchsausweis, Endenergieverbrauch 193,3 kWh/(m²*a), Energieträger Öl, Baujahr 1992, Energieeffizienzklasse F, CO2-Ausstoß 59,9 kg/m²



ENGEL&VÖLKERS

Gutschein

Goldene Chancen im Herbst – Ihr Immobilienverkauf in besten Händen.

Trier · Zuckerbergstr. 31 · Tel. +49(0)651-912 09 74 www.engelvoelkers.com/trier Immobilienmakler



Trier-Ehrang: Exklusiv renovierte ETW mit Balkon und PKW-Stellplatz, Wfl. ca. 120 m², 4 Zi.

Preis 360.000 EUR

Angaben gem. GEG: Energieverbrauchsausweis, Endenergieverbrauch 125 kWh/(m²*a), Energieträger Gas, Baujahr 1960, Energieeffizienzklasse D



Riol: Exklusives Einfamilienhaus in Seenähe



Konz-Niedermennig: EFH in familienfreundlicher Umgebung



VERSANDKOSTENFREI* BESTELLEN: **vinos.de/kauftipp**



Bester Fachhändler Spanien 2025



Schnelle Lieferung in 1-2 Werktagen



Über 130.000 Top-Bewertungen von alücklichen Kunden

*Gratisversand gilt beim Erstkauf, sonst 2,99 € Versand je Bestellung. Angebot enthält 6 Rotweine à 0,751/Fl. und 2 Gläser von Schott Zwiesel. Sollte ein Wein ausverkauft sein, wird automatisch der Folgejahrgang oder ein mind. gleichwertiger Wein beigefügt. Aktueller Paketinhalt unter vinos.de/kauftipp. Weitere Produktinformationen (Lebensmittelkennzeichnung) finden Sie unter vinos.de auf der jeweiligen Artikelseite. Angebot ist gültig, solange der Vorrat reicht. Es gelten unsere AGB. Grundpreis/L: 6,66 €. Preise verstehen sich inkl. MwSt. Büro: Wein & Vinos GmbH, Hardenbergstr. 9a, 10623 Berlin, 030 330 855 05 (Mo-Fr 9:00-17:30 Uhr). Vorteilsnummer: 41226







Fahrservice Kreusch

54347 Neumagen-Dhron

Privat- und Krankenfahrten Dialyse-, Chemo- und Bestrahlungsfahrten Fahrten nach Arbeitsunfall





BEILAGEN-SERVICE! 6 beilagen@wittich-foehren.de



Klima

Planung

Verkauf

Kundendienst

Wellnessanlagen

Bad ● Heizung ● Haus- und Umwelttechnik



- Solaranlagen
- Solarstromanlagen
- Hackschnitzelheizung
- Pelletsheizung
- Erdwärme
- Barrierefreie Bäder

www.reis-neumann.de Beratung

54292 Trier-Ruwer · Fischweg 24 · Tel. 0651/ 9 66 86-0



Im Angebot vom 31.10.2025 bis 06.11.2025

FRISCHE WURSTWAREN

aus geprüfter Meisterqualität

Tafelspitz 1 kg **20,99** €

Grillschinken zum Selberbacken 1 kg 10,49 €

Chili-Käseknacker 100 q **1,49** €

Fleischwurst im Ring 100 q **1,09** €

Gekochte Mettwurst mit Gelee 100 g 1,19 €

EXTRA DER WOCHE:

Schaschlik im

Portionsdarm 100 g 0,79 €

TIEFPREIS DES MONATS:

feine Bratwurst

10 Stck. **10,00** €

54518 Binsfeld, Wittlicher Str. 4 · 0 65 75/ 9 58 30

Unsere Filialen: Ensch · Dreis www.metzgerei-mittler.de









JOBS IN IHRER REGION

Wir stellen Sie ein als Zeitungszusteller (m/w/d)



im Rahmen eines Minijobs.





und Mitteilungen

der Verbandsgemeinde Schweich

Wir suchen zuverlässige Schüler, Rentner, Hausfrauen oder Berufstätige für nachfolgende(n) Bezirk(e):

Issel (Vertretung vom 17.11.2025 bis 23.11.2025) Mehring (Vertretung vom 17.11.2025 bis 23.11.2025)

Sie verteilen in Ihrem Bezirk jeden Freitag die Zeitungen.

Bewerben Sie sich mit folgenden Angaben unter:

- Name, Vorname
- Geburtsdatum
- Straße, Hausnummer
- Postleitzahl, Ort
- Telefon (Festnetz und Mobil)
- E-Mail-Adresse





Füllen Sie einfach und beguem das Bewerbungsformular auf unserer Homepage aus: www.wittich.de/bewerbung schicken uns eine E-Mail: vertrieb@wittich-foehren.de oder rufen Sie uns an: Telefon 06502 9147800

Zuverlässige Haushaltshilfe m/w/d

für 2-Personen-Privathaushalt in Detzem gesucht. 1 x wöchentl. 2-3 Stunden nach Absprache Telefon 0176 238 311 79

Stellenausschreibung



Bei der Verbandsgemeinde Bernkastel-Kues ist folgende Stelle zu besetzen:

Energiemanager (m/w/d)

Fachbereich III -Natürliche Lebensgrundlagen, Bauen nächstmöglich, zunächst befristet (3 Jahre) in Vollzeit bis EG 10 TVöD

Ihre aussagekräftige Bewerbung senden Sie uns bitte bis zum 21.11.2025 zu. Nutzen Sie dafür unser Bewerber-Portal über den QR-Code oder über unsere Homepage.

Verbandsgemeinde Bernkastel-Kues Fachbereich I - Organisation Gestade 18 in 54470 Bernkastel-Kues







Neu- & Gebrauchtwagen | Ankauf von Fahrzeugen aller Art Modernste Diagnosetechnik | HV-Elektromobilität Wartung & Reparatur aller Marken Abschlepp- & Pannendienst

Spezialist für Ihre Unfallabwicklung Karosseriefachbetrieb und Autoglas-Service

54424 Thalfang | Bahnhofstr. 47 | © Tel.: 0 65 04 / 91 45 0 www.auto-hermann.de

Mobile Fusspflege

Stefanie Malburg Telefon 0174-3818310







Weinberge in Rivenich zu verkaufen

ca. 1 Hektar Riesling, Flachlage, weitraum 6 - 11 Jahre.

Tel.: 0171/8902750

Wohnhaus gesucht! ab 120gm mit Garten, Kaufpreis bis 300.000€



Trifft das auf Ihre Immobilie zu?

MAKLER

Jetzt unter 0651-468 25701 anrufen!



WÄRMEDÄMMFASSADEN **INNEN- & AUSSEN-PUTZ** TROCKENBAU

WWW.STUKKATEUR-SAHLER.DE

Wichtige Information für unsere Leser und Interessenten.



Sie erreichen den Verlag

Mo. - Do.: 7.00 - 17.00 Uhr und Fr.: 7.00 - 16.00 Uhr Tel. 06502 9147-0. Annahme Klein- und Familienanzeigen: → service@wittich-foehren.de

Zustellung/Reklamation

Tel. 06502 9147-800 → vertrieb@wittich-foehren.de

Amtsblatt "Römische Weinstraße"

Lesen Sie die aktuelle Ausgabe "Römische Weinstraße" unter http://epaper.wittich.de/724

Redaktions-Annahmeschluss

Mo., 16.00 Uhr

bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

→ meinwittich.wittich.de

Anzeigen-Annahmeschluss (für Privat- und Geschäftsanzeigen)

Di., 12,00 Uhr

bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

Ihre Ansprechpartnerinnen für Anzeigen, Beilagen und Onlinewerbung



Rebekka Beck Medienberaterin Tel. 0151 16305405 r.beck@wittich-foehren.de

Claudia Straka Verkaufsinnendienst Tel. 06502 9147-274 c.straka@wittich-foehren.de



¢ www.meinort.app | www.jobs-regional.de | www.wittich.de